



**Programm zur
grenzüberschreitenden
Zusammenarbeit**

**zwischen
Italien und Österreich**

**Programma di
Cooperazione
transfrontaliera**

**tra
Italia e Austria**

2007-2013

**Abschließender
Durchführungsbericht**

**Gemäß Art. 67 der VO (EG) 1083/2006
i.g.F.**

2. Fassung vom 22. September 2017

**Rapporto di esecuzione
finale**

**Ai sensi dell'art.67, Reg.(CE) 1083/2006
e succ. mod.**

Il versione del 22 settembre 2017

Impressum

- Herausgegeben von der Aut. Provinz Bozen-Südtirol als Verwaltungsbehörde des Programms Interreg IV Italien-Österreich 2007-2013
- Erstellt von der VB/GTS c/o Aut. Prov. Bozen-Südtirol, Amt für europäische Integration, Gerbergasse 69 – 39100 Bozen (I)

Impressum

- Edito dalla Provincia autonoma di Bolzano in veste di Autorità di gestione del programma Interreg IV Italia-Austria 2007-2013
- Redatto dall'AdG/STC c/o Provincia autonoma di Bolzano-Alto Adige, Ufficio per l'integrazione europea, Via Conciapelli 69 – 39100 Bolzano (I)



Inhaltsverzeichnis Indice

1. KENNDATEN	5
1. IDENTIFICAZIONE.....	5
2. ÜBERSICHT ÜBER DIE DURCHFÜHRUNG DES OPERATIONELLEN PROGRAMMS	6
2. QUADRO D'INSIEME DELL'ATTUAZIONE DEL PROGRAMMA OPERATIVO.....	6
2.1 ERGEBNISSE UND FORTSCHRITTSANALYSE	6
2.1 RISULTATI E ANALISI DEI PROGRESSI	6
2.1.1 <i>Materielle Abwicklung des operationellen Programms</i>	13
2.1.1 <i>Progressi materiali del Programma operativo</i>	13
2.1.2 <i>Finanzielle Informationen</i>	17
2.1.2 <i>Informazioni finanziarie</i>	17
2.1.3 <i>Verwendung von Fondsmitteln</i>	22
2.1.3 <i>Ripartizione dell'uso dei Fondi</i>	22
2.1.4 <i>Unterstützung, aufgeschlüsselt nach Zielgruppen</i>	25
2.1.4 <i>Sostegno ripartito per gruppi di destinatari</i>	25
2.1.5 <i>Zurückgezahlte oder wiederverwendete Unterstützung</i>	25
2.1.5 <i>Sostegno restituito o riutilizzato</i>	25
2.1.6 <i>Qualitative Analyse</i>	25
2.1.6 <i>Analisi qualitativa</i>	25
2.2 ANGABEN ZUR VEREINBARKEIT MIT DEM GEMEINSCHAFTSRECHT.....	27
2.2 INDICAZIONI SUL RISPETTO DEL DIRITTO COMUNITARIO	27
2.3 WESENTLICHE AUFGETRETENE PROBLEME UND GETROFFENE ABHILFEMAßNAHMEN	30
2.3 PROBLEMI SIGNIFICATIVI INCONTRATI E MISURE PRESE PER RISOLVERLI.....	30
2.4 ÄNDERUNGEN DER DURCHFÜHRUNGSBESTIMMUNGEN DES OPERATIONELLEN PROGRAMMS	31
2.4 MODIFICHE NELL'AMBITO DELL'ATTUAZIONE DEL PROGRAMMA OPERATIVO	31
2.5 WESENTLICHE ÄNDERUNG GEMÄß ARTIKEL 57 DER VERORDNUNG (EG) NR. 1083/2006 (GGF.)	32
2.5 MODIFICHE SOSTANZIALI A NORMA DELL'ARTICOLO 57 DEL REGOLAMENTO (CE) N. 1083/2006 (SE DEL CASO)	32
2.6 KOMPLEMENTARITÄT MIT ANDEREN INSTRUMENTEN	33
2.6 COMPLEMENTARIETÀ CON ALTRI STRUMENTI	33
2.7 BEGLEITUNG UND BEWERTUNG	34
2.7 SORVEGLIANZA	34
3. DURCHFÜHRUNG NACH PRIORITÄTSACHSEN.....	41
3. ATTUAZIONE IN BASE ALLE PRIORITÀ.....	41
3.1 PRIORITÄTENACHSE 1.....	41
3.1 ASSE PRIORITARIO 1	41
3.1.1 <i>Ergebnisse und Fortschrittsanalyse</i>	41
3.1.1 <i>Coseguimento degli obiettivi e analisi dei progressi</i>	41
3.1.2 <i>Wesentliche aufgetretene Probleme und getroffene Abhilfemaßnahmen</i>	46
3.1.2 <i>Problemi significativi riscontrati e misure prese per risolverli</i>	46
3.2 PRIORITÄTENACHSE 2.....	47
3.2 ASSE PRIORITARIO 2	47
3.2.1 <i>Ergebnisse und Fortschrittsanalyse</i>	47
3.2.1 <i>Coseguimento degli obiettivi e analisi dei progressi</i>	47
3.2.2 <i>Wesentliche aufgetretene Probleme und getroffene Abhilfemaßnahmen</i>	52
3.2.2 <i>Problemi significativi riscontrati e misure prese per risolverli</i>	52



3.3 PRIORITÄTENACHSE 3.....	53
3.3 ASSE PRIORITARIO 3.....	53
3.3.1 <i>Ergebnisse und Fortschrittsanalyse</i>	53
3.3.1 <i>Coseguimento degli obiettivi e analisi dei progressi</i>	53
3.3.2 <i>Wesentliche aufgetretene Probleme und getroffene Abhilfemaßnahmen</i>	54
3.3.2 <i>Problemi significativi riscontrati e misure prese per risolverli</i>	54
4. NICHT FUNKTIONIERENDE PROJEKTE.....	55
4. PROGETTI NON FUNZIONANTI.....	55
5 . AUSGESETZTE VORHABEN.....	55
5. OPERAZIONI SOSPESE.....	55
GETÄTIGTE AUSGABEN.....	55
SPESE EFFETTUATE.....	55
<i>Maßnahmen der Gemeinsamen technischen Hilfe</i>	55
<i>Misure di Assistenza tecnica comune</i>	55
<i>Maßnahmen der regionalen technischen Hilfe</i>	56
<i>Misure di Assistenza tecnica regionale</i>	56
7. INFORMATION UND ÖFFENTLICHKEITSARBEIT.....	58
7. INFORMAZIONE E PUBBLICITÀ.....	58
7.1 ZIELE UND STRATEGIE DES KOMMUNIKATIONSPLANS.....	58
7.1 OBIETTIVI E STRATEGIA DEL PIANO DI COMUNICAZIONE.....	58
7.2 KOMMUNIKATIONSAKTIVITÄTEN.....	60
7.2 ATTIVITÀ DI COMUNICAZIONE.....	60
7.2.1 <i>Corporate Identity</i>	60
7.2.1 <i>Corporate Identity</i>	60
7.2.2 <i>Website</i>	61
7.2.2 <i>Sito web</i>	61
7.2.3 <i>Veranstaltungen</i>	62
7.2.3 <i>Eventi</i>	62
7.2.4 <i>Publikationen</i>	66
7.2.4 <i>Pubblicazioni</i>	66
7.2.5 <i>Promotionsmaterial</i>	69
7.2.5 <i>Materiale promozionale</i>	69
7.2.6 <i>Initiativen von INTERACT zur Kapitalisierung der Projektdaten</i>	70
7.2.6 <i>Iniziative di INTERACT per la capitalizzazione dei dati dei progetti</i>	70
7.3 KOMMUNIKATIONSAKTIVITÄTEN IN JAHR 2015.....	71
7.3 ATTIVITÀ DI COMUNICAZIONE SVOLTE NEL 2015.....	71
7.3.1 <i>Website</i>	71
7.3.1 <i>Sito web</i>	71
7.3.2 <i>Veranstaltungen</i>	71
7.3.2 <i>Eventi</i>	71
7.3.3 <i>Publikationen</i>	72
7.3.3 <i>Pubblicazioni</i>	72
7.3.4 <i>Promotionsmaterialien</i>	72
7.3.4 <i>Materiale promozionale</i>	72
7.3.5 <i>Initiativen von INTERACT zur Kapitalisierung der Projektdaten</i>	73
7.3.5 <i>Iniziative di INTERACT per la capitalizzazione dei dati dei progetti</i>	73
7.3.6 <i>In den Programmregionen umgesetzte Kommunikationsaktivitäten</i>	73



7.3.6 Attività di comunicazione svolte nelle regioni del programma	73
7.4 VERZEICHNIS DER BEGÜNSTIGTEN	75
7.4 ELENCO DEI BENEFICIARI	75
7.5 ÄNDERUNG DER KOMMUNIKATIONSSTRATEGIE.....	75
7.5 CAMBIAMENTI NELLA STRATEGIA DI COMUNICAZIONE.....	75
Tabellenverzeichnis	76
Elenco delle tabelle.....	76

ANLAGEN – ALLEGATI:

- Finanzielle Umsetzung – attuazione finanziaria
- Beihilfen – aiuti di Stato
- Indikatoren - indicatori



1. KENNDATEN

OPERATIONELLES PROGRAMM
Europäische territoriale
Zusammenarbeit

2007-2013

CCI 2007CB163PO052

INTERREG IVA
ITALIEN – ÖSTERREICH

zur Förderung
der grenzüberschreitenden
Zusammenarbeit im Grenzraum zwischen
ITALIEN und ÖSTERREICH

Abschließender Durchführungsbericht

Datum der Genehmigung des Berichts
durch den Begleitausschuss mittels
schriftlichem Umlaufverfahren:

23.03.2017

1. IDENTIFICAZIONE

PROGRAMMA OPERATIVO
Cooperazione territoriale
europea

2007-2013

INTERREG IVA
ITALIA – AUSTRIA

per il sostegno
della cooperazione transfrontaliera
nelle zone di confine tra
ITALIA e AUSTRIA

Relazione di esecuzione finale

Data dell'approvazione del rapporto da
parte del Comitato di sorveglianza tramite
procedura scritta:

23.03.2017



2. ÜBERSICHT ÜBER DIE DURCHFÜHRUNG DES OPERATIONELLEN PROGRAMMS

Das Programm wurde mit Entscheidung der EK K(2007)4233 vom 17.09.2007, CCI-Nr. 2007CB-163PO052 genehmigt. Die Förderschwerpunkte des Programms setzten sich aus drei Prioritätsachsen zusammen:

- Priorität 1: Wirtschaftliche Beziehungen, Wettbewerbsfähigkeit und Diversifizierung
- Priorität 2: Raum und Nachhaltigkeit
- Priorität 3: (gemeinsame und regionale) Technische Hilfe

Die Programmdurchführung stützte sich auf einige wesentliche Programmdokumente welche von der Verwaltungsbehörde in Zusammenarbeit mit dem Gemeinsamen technischen Sekretariat (GTS) erstellt wurden, wie u.a. die Bewertungskriterien zur Auswahl der Vorhaben, die gemeinsamen Förderfähigkeitsregeln, die Beschreibung des Verwaltungs- und Kontrollsystems, das Handbuch und die Checklisten für die Kontrollstellen 1. Ebene (FLC).

Weiters hat das GTS die Prüfbehörde bei der Organisation und Ausführung von Treffen mit den regionalen Prüfern unterstützt.

Der Begelitausschuss hat in seiner konstituierenden Sitzung vom 10.01.2008 einen Lenkungsausschuss eingesetzt, der die gesamte Durchführung begleitet und operativ unterstützt hat.

2.1 Ergebnisse und Fortschrittsanalyse

Im Rahmen der 6 Aufrufe zur Einreichung von Projektvorhaben wurden insgesamt 133 Projekte in den Prioritätsachsen 1 und 2 genehmigt.

Die für die Technische Hilfe eingesetzten Mittel

2. QUADRO D'INSIEME DELL'ATTUAZIONE DEL PROGRAMMA OPERATIVO

Il programma è stato approvato con Decisione CE C(2007)4233 il 17.09.2007 con numero CCI 2007CB163PO052. La sua struttura prevede tre assi prioritari di finanziamento:

- Priorità 1: Relazioni economiche, competitività e diversificazione
- Priorità 2: Territorio e sostenibilità
- Priorità 3: Assistenza tecnica (comune e regionale)

L'attuazione del programma si é basata su alcuni documenti programmatici cruciali, predisposti dall'Autorità di gestione in collaborazione con il Segretariato tecnico congiunto (STC). Tra i principali si annoverano i Criteri di selezione delle operazioni, le Norme di ammissibilità della spesa, la Descrizione del sistema di gestione e controllo, checklist e un manuale per i servizi addetti al Controllo di primo livello (FLC).

Inoltre il STC ha supportato l'Autorità di audit nell'organizzazione ed esecuzione di incontri specifici con i controllori regionali.

Nella riunione costitutiva del 10.01.2008 il Comitato di sorveglianza ha istituito un Comitato di pilotaggio che ha accompagnato e supportato il programma in termini operativi per l'intero periodo di programmazione.

2.1 Risultati e analisi dei progressi

Nell'ambito dei sei avvisi per la presentazione di proposte progettuali sono stati approvati complessivamente 133 progetti negli assi prioritari 1 e 2.

Con i fondi dedicati all'Assistenza tecnica sono



wurden insgesamt 17 Projekten zugeteilt. Mit den zur Verfügung stehenden Mitteln hat das Programm auch einige Vorbereitungskosten für die Periode 2014-2020 gedeckt (6. Aufruf), insbesondere jene für die Ausarbeitung der 4 Entwicklungsstrategien aus den jeweiligen CLLD-Gebieten (community-led local development).

stati realizzati in tutto 17 progetti. Con i fondi disponibili il programma ha coperto anche le spese di preparazione per le prime attività riferite alla programmazione 2014-2020 (6° avviso), nello specifico la predisposizione delle 4 strategie di sviluppo dalle rispettive aree CLLD - community-led local development.

	Anzahl Projekte / Numero progetti	
Genehmigte Projekte (1.-6. Aufruf)	133	Progetti approvati (1°- 6°avviso)
Technische Hilfe	17	Assistenza tecnica
Summe	150	Totale

Tabelle 1: Anzahl genehmigte Projekte

Tabella 1: numero progetti approvati

Was die thematische Konzentration anbelangt wurden 61 Projekte der 1. Priorität (Wirtschaftliche Beziehungen, Wettbewerbsfähigkeit und Diversifizierung), 72 Projekte der 2. Priorität (Raum und Nachhaltigkeit) und 17 Projekte der 3. Priorität (Technische Hilfe) genehmigt.

27,8 Millionen Mittel wurden der 1. Priorität und 32,3 Millionen der 2. Priorität zugeordnet. 2,9 Millionen Mittel wurden der 3. Priorität (Technische Hilfe) zugeteilt.

Die meist gewählten Interventionslinien sind die 1.3 (Forschung, Innovation und Informationsgesellschaft) mit 25 Projekten und die 2.4 (Organisationen der grenzüberschreitenden Entwicklung, Partnerschaften, Netzwerke, Gemeindeentwicklung und Raumordnung) mit 24 Projekten.

Insgesamt erreichten die an die EK zertifizierten Mittel rund 84 Millionen Euro. Die effektiv an die Begünstigten ausgezahlten Mittel beliefen sich auf rund 57 Millionen Euro.

Alle genehmigten und finanzierten Projekte haben ihre Aktivitäten und entsprechenden Spesen getätigt und abgeschlossen.

Es folgen drei Diagramme.

A livello di concentrazione tematica 61 progetti sono stati approvati nell'ambito della priorità 1 (Relazioni economiche, competitività, diversificazione), 72 progetti nella priorità 2 (Territorio e sostenibilità) e 17 progetti nella priorità 3 (Assistenza tecnica).

27,8 milioni di fondi assegnati ai progetti sono stati destinati alla priorità 1, 32,3 milioni alla priorità 2 e 2,9 milioni ai progetti della priorità 3 (Assistenza tecnica).

Le linee di intervento più affollate risultano essere la 1.3 (Ricerca, innovazione e società dell'informazione) con 25 progetti e la 2.4 (organizzazioni di sviluppo transfrontaliero, partenariato, reti, sistemi urbani e rurali) con 24 progetti.

Complessivamente i fondi certificati alla CE sono pari a ca. 84 milioni di euro e i fondi FESR effettivamente pagati ai beneficiari pari a ca. 57 milioni di euro.

Tutti i progetti approvati e finanziati si sono conclusi dal punto di vista delle attività e delle spese sostenute.

Seguono tre grafici.



Die ersten 2 bilden die genehmigten Projekte pro Aufruf und Priorität mit der entsprechenden EFRE-Finanzierung in Millionen Euro ab, das dritte stellt die genehmigten Projekte pro Interventionslinie mit der entsprechenden EFRE-Finanzierung in Millionen Euro dar.

Nei primi due sono rappresentati i progetti approvati per ogni avviso, asse e linea di intervento con i rispettivi finanziamenti FESR in milioni di euro. Nel terzo si rappresentano i progetti approvati per linea di intervento con i rispettivi finanziamenti FESR in milioni di euro.

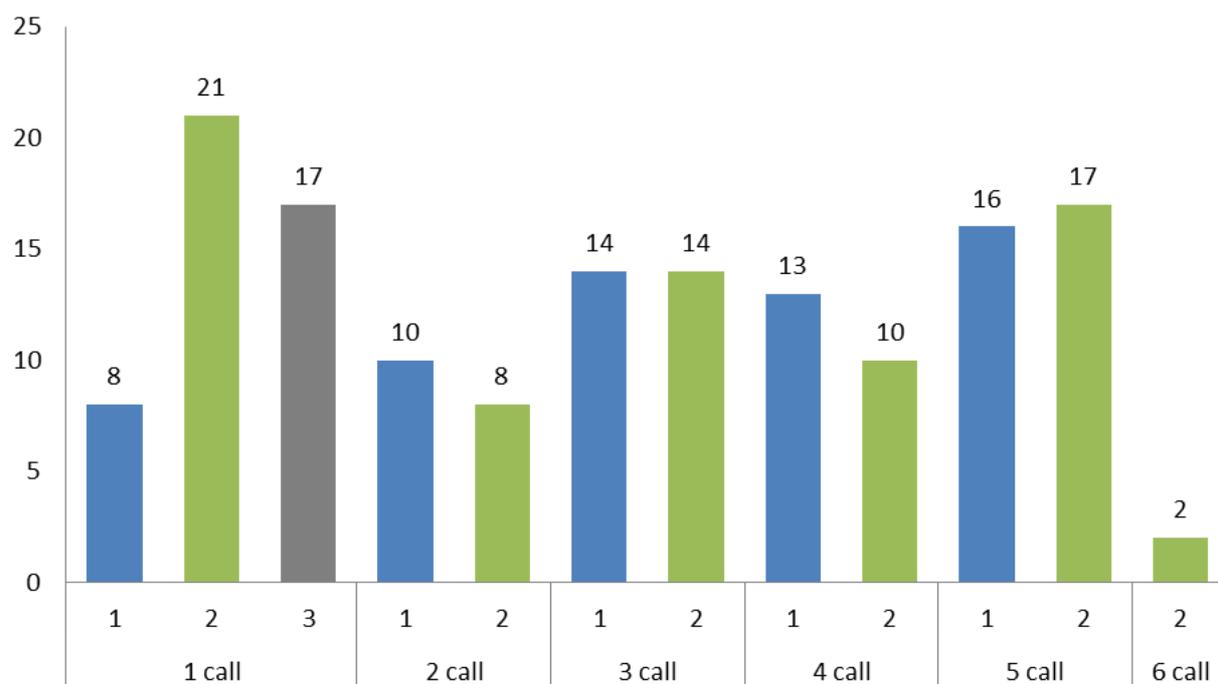


Tabelle 2: Genehmigte Projekte pro Aufruf und Achse Tabella 2: progetti approvati per avviso e asse

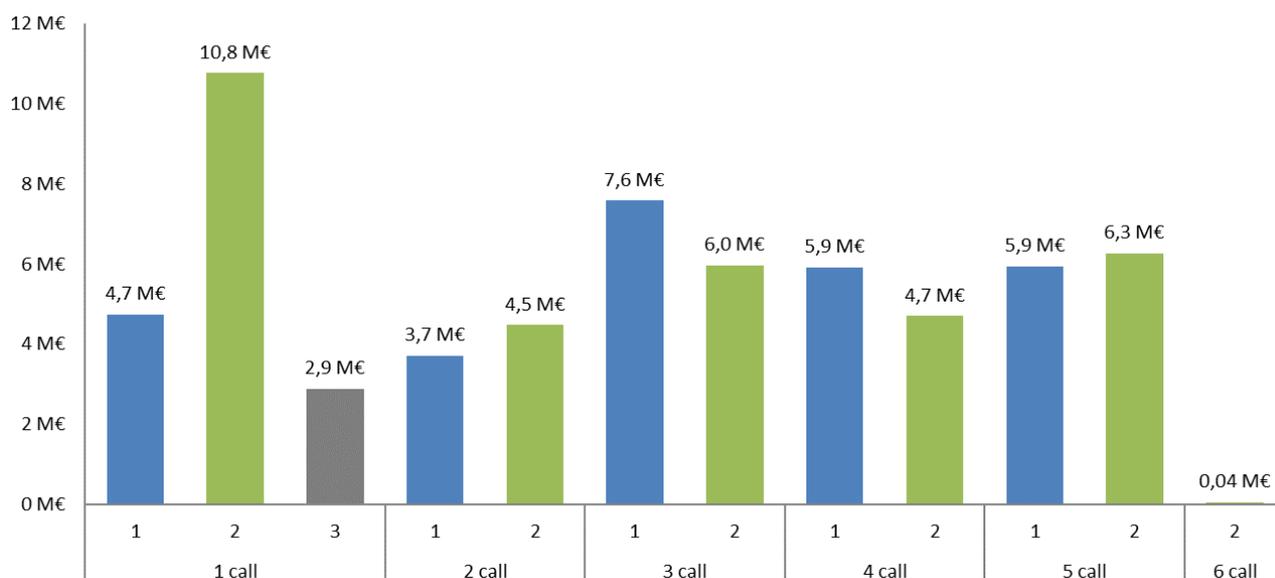


Tabelle 3: EFRE-Finanzierung pro Aufruf und Achse Tabella 3: finanziamenti FESR per avviso e asse

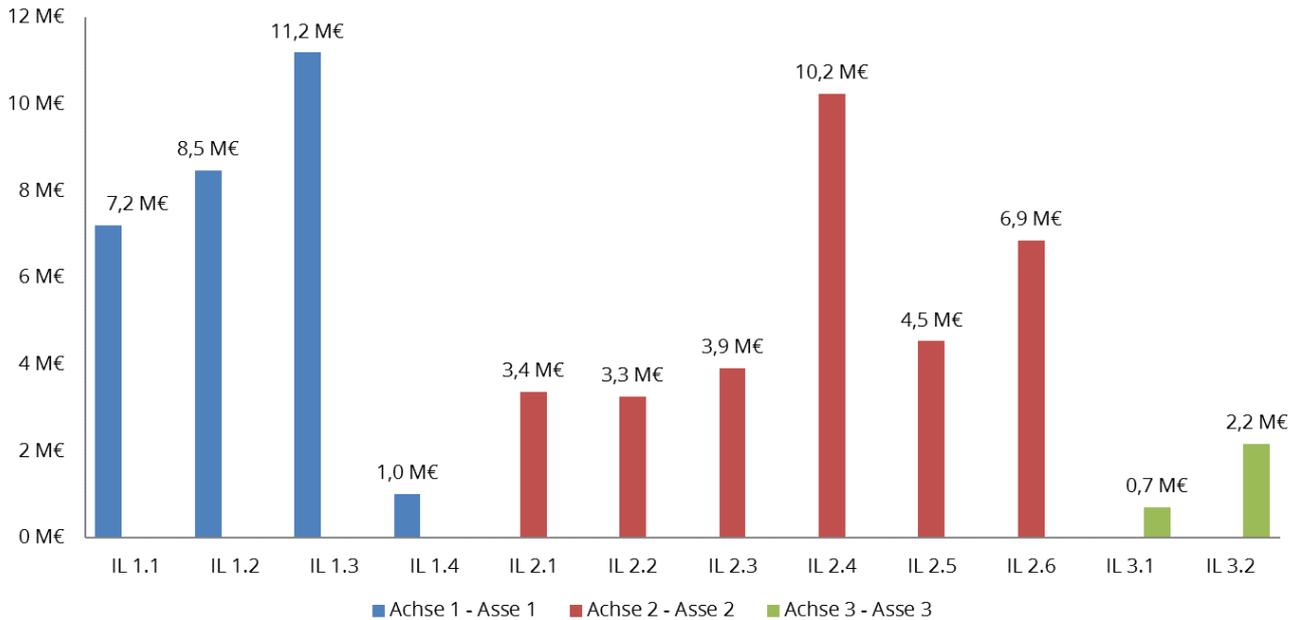


Tabelle 4: EFRE-Finanzierung pro Interventionslinie

Tabella 4: finanziamenti FESR per linea di intervento

Geografische Verteilung Lead Partner (LP) und Projektpartner (PP)

Die Tabelle zur geografischen Verteilung der Lead Partner zeigt eine hohe Konzentration in Bozen (37 LP insgesamt) und Tirol (33 LP insgesamt). Es folgen Friaul-Julisch Venetien mit 21 LP, die Region Veneto und das Land Kärnten mit jeweils 19 LP. Das Land Salzburg hatte insgesamt 4 federführende Projektpartner.

Die Autonome Provinz Bozen-Südtirol konnte in Summe 72 Projektpartner registrieren, es folgten das Land Tirol mit 66 Partnern, die Autonome Region Friaul-Julisch Venetien und die Region Veneto registrierten jeweils 65 Projektpartner, das Land Kärnten 44 und Salzburg 21.

In der nachfolgenden Tabelle wird der bereits beschriebene Stand dargestellt. Die Projekte der Technischen Hilfe wurden nicht berücksichtigt, da sie im Sinne der Partnerschaft nicht von Bedeutung sind.

Distribuzione geografica dei lead partner (LP) e dei partner di progetto (PP)

La tabella relativa alla situazione geografica dei partenariati evidenzia un cospicuo numero di beneficiari capofila a Bolzano (37 LP totali) e in Tirolo (33 LP totali). Seguono il Friuli Venezia Giulia con 21 LP, il Veneto e la Carinzia con rispettivamente 19 LP; chiude la serie il Land Salisburgo con 4 partner capofila.

La Provincia autonoma di Bolzano-Alto Adige ha fatto registrare un numero di 72 partner complessivi coinvolti nelle operazioni, segue il Land Tirolo con 66 partner, la Regione autonoma Friuli Venezia Giulia e il Veneto con rispettivamente 65 partner, il Land Carinzia con 44 e il Land Salisburgo con 21 partner progettuali.

Nella tabella seguente è rappresentata la situazione descritta. Non sono stati considerati i progetti di Assistenza tecnica perché non indicativi dal punto di vista del partenariato.



Regione/Land	LP	PP
BLZ	37	72
FVG	21	65
VEN	19	65
KAR	19	44
SAL	4	21
TIR	33	66
TOT.	133	333

Tabelle 5: Lead-Partner und Projektpartner in den Regionen/Ländern

Tabella 5: Partner capofila e progettuali nelle regioni/Länder

Eine Besonderheit: die Interreg Räte

Una particolarità: i Consigli Interreg

Das Programm hat eine verstärkte grenzüberschreitende Integration an der unmittelbaren Grenze im Zuge der INTERREG-Räte „Terra Raetica“, „Wipptal“ und „Dolomiti Live“ erreicht. Die Zusammenarbeit in diesen Gebieten hat sich stark gefestigt und seitens der regionalen Akteure wurde der Mehrwert der grenzüberschreitenden Kooperation erkannt. Eine konkrete Auswirkung dieser Zusammenarbeit ist die Programmierung des CLLD (community led local development)-Ansatzes im INTERREG V Programm. Damit wird eine weitere Intensivierung der grenzüberschreitenden lokalen Zusammenarbeit auf einer gemeinsamen strategischen Basis im Sinne der CLLD-Politik seit Juni 2015 umgesetzt.

Il programma ha potuto contare su un'integrazione transfrontaliera sempre più solida nella zona a ridosso del confine grazie ai cosiddetti Consigli Interreg, nella fattispecie "Terra Raetica", "Wipptal" e "Dolomiti Live". La collaborazione in queste zone si è rafforzata nel tempo e i soggetti locali hanno imparato ad apprezzare il valore aggiunto che può offrire la cooperazione transfrontaliera. Una conseguenza diretta di questa consapevolezza è rappresentata dalla presenza nel programma Interreg V dell'asse CLLD (community led local development). La sua finalità è quella di rafforzare ancora di più la cooperazione di tipo transfrontaliero dei soggetti presenti sul territorio, fondata su una base strategica comune ai sensi della politica CLLD a partire da giugno 2015.

Durch die drei INTERREG-Räte wurde auf lokaler Ebene verstärkt das Bewusstsein für die Notwendigkeit und den Mehrwert der grenzüberschreitenden Kooperation verankert. Sie waren sehr aktiv in der Projektentwicklung und trugen mit ihrer zielorientierten Öffentlichkeitsarbeit wesentlich zur positiven Wahrnehmung des Programms bei. Weiters konnte mit dem Instrument des Kleinprojektfonds auch eine sehr breit gestreute Zielgruppe im grenzüberschreitenden Gebiet erreicht werden. Das INTERREG

I tre Consigli Interreg hanno contribuito sostanzialmente a radicare a livello locale la consapevolezza della necessità e del valore aggiunto della cooperazione transfrontaliera. Infatti sono stati molto attivi nello sviluppo di proposte progettuali e hanno creato misure di comunicazione e pubbliche relazioni importanti e mirate. Inoltre, lo strumento del fondo per piccoli progetti ha permesso di raggiungere un bacino di utenza molto ampio nella zona transfrontaliera. Il programma Interreg VA Italia-Austria 2014 - 2020 sarà



Programm VA Italien – Österreich wird als einziges grenzüberschreitendes Programm in der Periode 2014 – 2020 den CLLD-Ansatz zur weiteren Aufwertung und Stärkung der INTERREG-Räte umsetzen.

peraltro l'unico nel suo genere a realizzare concretamente l'approccio CLLD per continuare a valorizzare e rafforzare l'attività dei Consigli Interreg.

Von der Bescheinigungsbehörde durchgeführte Aktivitäten

Die Zahlungen der BB betrafen für die italienischen Projektpartner sowohl die EU-Quote (EFRE) als auch die nationale Quote (Mittel aus dem Rotationsfonds), während den österreichischen Projektpartnern ausschließlich die EFRE-Mittel ausgezahlt wurden.

Was das Berichtsjahr 2015 anbelangt, so hat die Bescheinigungsbehörde 211 Zahlungsmandate ausgestellt, in Summe 7.671.053,11 Euro, davon 6.465.491,53 Euro EFRE und 1.205.561,58 Euro Mittel des italienischen Rotationsfonds. Im Jahr 2015 wurde eine Zertifizierung mit entsprechendem Zahlungsantrag an die Europäische Kommission übermittelt.

Was das Berichtsjahr 2016 anbelangt, so hat die Bescheinigungsbehörde 192 Zahlungsmandate ausgestellt, in Summe 10.192.772,44 Euro, davon 8.117.953,60 Euro EFRE und 2.074.818,84 Euro Mittel des italienischen Rotationsfonds.

Im Jahr 2016 wurden drei Zertifizierungen mit entsprechenden Zahlungsanträgen an die Europäische Kommission übermittelt.

Im gesamten Programmzeitraum hat die BB insgesamt 62.911.799,06 Euro EFRE-Mittel und 13.191.119,26 Euro italienische nationale Mittel zertifiziert.

Attività svolte dall'Autorità di certificazione

L'Autorità di certificazione ha effettuato i pagamenti della quota UE (FESR) e della quota nazionale (Fondo di rotazione) per i partner di progetto italiani, mentre nei confronti dei beneficiari austriaci ha versato esclusivamente il pagamento della quota comunitaria (FESR).

Con riferimento all'esercizio 2015 l'AdC ha provveduto all'emissione di 211 mandati di pagamento per un ammontare di 7.671.053,11 euro, suddivisi in 6.465.491,53 euro quota FESR e 1.205.561,58 euro quota Stato FdR (quota fondo di rotazione). Nel 2015 è stata elaborata una certificazione di spesa con la relativa domanda di pagamento alla Commissione Europea.

Con riferimento all'esercizio 2016 l'AdC ha provveduto all'emissione di 192 mandati di pagamento per un ammontare di 10.192.772,44 euro, suddivisi in 8.117.953,60 euro quota FESR e 2.074.818,84 euro quota Stato FdR (quota fondo di rotazione).

Nel 2016 sono state elaborate tre certificazioni di spesa con la relativa domanda di pagamento alla Commissione Europea.

Nell'intero periodo l'AdC ha certificato complessivamente 62.911.799,06 euro di fondi FESR e 13.191.119,26 euro di fondi nazionali italiani.



2015	EFRE-Zertifizierungen – certificazioni FESR	477.569,45 €
2015	National IT Zertifizierungen – certificazioni nazionali IT (FdR)	124.595,59 €
2016	EFRE-Zertifizierungen – certificazioni FESR	13.146.818,18 €
2016	National IT Zertifizierungen – certificazioni nazionali IT (FdR)	2.870.902,51 €
Gesamt / totale	EFRE-Zertifizierungen – certificazioni FESR	62.911.799,06 €
	National IT Zertifizierungen – certificazioni nazionali IT (FdR)	13.191.119,26 €

Tabelle 6: Zertifizierungen

Tabella 6: certificazioni

Im Laufe des Programmzeitraumes gab es für die Bescheinigungsbehörde keine größeren Schwierigkeiten, auch dank der guten Zusammenarbeit mit der Verwaltungsbehörde und dem Gemeinsamen technischen Sekretariat. Es wird betont, dass die Bescheinigungsbehörde in Vergangenheit öfters die Anhäufung von Zahlungsanforderungen in den für die Abrechnung vorgesehenen Fristen beklagt hat. Ende November erhielt sie nämlich sehr viele Zahlungsanforderungen, welche in einer sehr geringen Zeitspanne zu bearbeiten waren (ca. 1 bis 2 Wochen). Dieser Sachverhalt hat zwangsweise zu verwaltungstechnischen Verlangsamungen und Verspätungen in der Auszahlung an die einzelnen Begünstigten geführt.

Gemeinsam mit den Regionalen Koordinierungsstellen hat man die Projektpartner dahingehend motiviert mehrmals im Laufe des Jahres abzurechnen.

Durante il periodo di programmazione non sono emerse gravi difficoltà in capo all'AdC, che collabora regolarmente e con continuità con l'Autorità di gestione e con il Segretariato tecnico congiunto.

Va precisato che negli anni l'AdC ha spesso lamentato l'accumulo di richieste di pagamento nelle date previste per la rendicontazione obbligatoria. Infatti, alla fine di novembre si è spesso trovata sommersa di richieste di pagamento da elaborare in un arco di tempo ristretto (ca. 1-2 settimane), il che ha provocato inevitabilmente dei rallentamenti a livello amministrativo e conseguenti ritardi a livello di pagamenti ai singoli beneficiari.

Per questo motivo assieme alle Unità di coordinamento regionale è stato consigliato ai partner di progetto di rendicontare più volte durante l'anno.

Von der Prüfbehörde durchgeführte Aktivitäten

Attività svolte dall'Autorità di audit

Operationsprüfungen

Controlli sulle operazioni

Die festgestellten Fehler können grundsätzlich

Le irregolarità riscontrate si devono ricondurre



auf Fehleinschätzungen der regionalen und nationalen Gesetzgebung im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe zurückgeführt werden, insbesondere im Bereich der Direktvergaben.

Im gesamten Programmzeitraum haben die Prüfbehörde und die Gruppe der Finanzprüfer aufgrund der zertifizierten Ausgaben 193 Auditprüfungen durchgeführt. Die Kontrollen, welche in Österreich wie auch in Italien stattfanden, wurden im Sinne der Prüfstrategie mittels eines normalen Stichprobenziehungsverfahrens ermittelt. Insgesamt wurden Projekte im Ausmaß von 31.591.904,23 Euro (zertifizierte Ausgaben) geprüft.

Systemprüfungen

Im Zeitraum des jährlichen Kontrollberichts (01/07/2014 - 30/06/2015) und im gesamten Programmzeitraum wurden – wie laut Prüfstrategie vorgesehen – die erforderlichen Tätigkeiten im Bereich der Systemprüfungen durchgeführt, um bestimmte Aspekte über das Verwaltungs- und Kontrollsystem (VKS) und die Prüfungen der Verwaltungs- und Bescheinigungsbehörde zu vertiefen. Die Ergebnisse der getätigten Kontrollen haben gezeigt, dass einige Bereiche des VKS verbesserungsbedürftig sind. Insgesamt funktioniert das VKS gut, einige Verbesserungen sind jedoch notwendig. Aufgrund der wesentlichen Feststellungen wird das erreichte Garantieniveau als mittel-hoch eingeschätzt.

2.1.1 Materielle Abwicklung des operationellen Programms

Auswertung der Programmindikatoren

Siehe Anlage Indikatoren.

Qualitative Analyse

Entsprechend dem Operationellen Programm

per lo più a un'errata interpretazione della normativa regionale e nazionale in tema di contratti pubblici, in particolare per quanto riguarda le acquisizioni in economia.

Nell'intero periodo l'Autorità di audit e il gruppo dei controllori hanno effettuato 193 audit sulle operazioni sulla base delle spese certificate. I controlli, svolti sia in Austria che in Italia, si sono attenuti alla strategia di audit attraverso un procedimento di campionamento ordinario. Complessivamente i controlli hanno coperto un importo (spesa certificata campionata) di 31.591.904,23 euro.

Audit dei sistemi

Nel periodo di copertura del Rapporto di controllo (01/07/2014 - 30/06/2015) e nell'arco dell'intero periodo di programmazione sono state svolte, come previsto dalla Strategia di audit, le attività connesse agli audit di sistema volte ad approfondire taluni aspetti sul Sistema di gestione e controllo dell'Autorità di gestione e dell'Autorità di certificazione. Dai risultati degli audit di sistema effettuati sono state riscontrate aree suscettibili di miglioramento nei Sistemi di gestione e controllo del programma. Pertanto si può concludere che il Sistema di gestione e controllo funziona e che sono tuttavia necessari miglioramenti. Alla luce delle principali constatazioni si ritiene che il livello di garanzia ottenuto sia medio alto.

2.1.1 Progressi materiali del Programma operativo

Rilevamento degli indicatori di programma

Si veda l'allegato indicatori.

Analisi qualitativa

Ai sensi di quanto stabilito nel Programma



wurden allgemeine Programmindikatoren definiert. In der beigefügten Tabelle „Indikatoren“ sind die kumulierten Werte - aufgeschlüsselt nach Jahren - dargestellt.

Ab dem Berichtsjahr 2013 wurden sowohl die gemeinsamen als auch die Programm-indikatoren numerisch angepasst. Bis dahin hatte man die erhobenen Daten in Prozenten dargestellt, jedoch wurden diese ab 2013 - auf Anregung der Europäischen Kommission - in numerische Werte umgewandelt, um eine entsprechende Vergleichbarkeit mit anderen ETZ-Programmen und eine einfachere Quantifizierung zu ermöglichen.

Die Maßnahmen der Technischen Hilfe sind in der Auswertung der Programmindikatoren nicht berücksichtigt worden.

Jedem umgesetzten Projekt wurden ein „gemeinsamer Indikator für alle Projekte“ und bis zu 3 Programmindikatoren zugewiesen.

Die Daten für die Ausarbeitung der „gemeinsamen Indikatoren“ stammen aus der Auswertung der einzelnen Projektvorschläge, jene der Programmindikatoren aus dem Monitoringsystem und anderen im Zuge der Umsetzung und des Programmabschlusses von den Programmbehörden durchgeführten spezifischen Untersuchungen mit entsprechender Überprüfung durch die Verwaltungsbehörde.

Die gemeinsamen Indikatoren haben es ermöglicht, die Tragweite der in den Projekten entwickelten Partnerschaften zu beurteilen. Hierbei ist klar ersichtlich, dass fast alle umgesetzten Projekte (110) Partnerschaften gefördert haben, die in allen der vier möglichen Bereiche (gemeinsame Ausarbeitung und Durchführung, gemeinsames Personal, gemeinsame Finanzierung) zusammengearbeitet haben. Dieses positive Ergebnis erklärt auch die Nicht-Erreichung der Zielwerte im Rahmen der nächsten zwei Indikatoren: 22 Projekte haben Partnerschaften gefördert, die in nur drei der möglichen Bereiche kooperierten, lediglich 1 Projekt bewies Kooperationsfähigkeit in einem einzigen Bereich.

operativo sono stati definiti degli indicatori generali. Nella tabella allegata “indicatori” vengono rappresentati i dati cumulativi per anno.

A partire dall'annualità 2013 gli indicatori comuni per tutti i progetti e di programma sono stati adeguati numericamente. Se fino ad allora i dati erano stati raccolti e riportati in percentuale, dal 2013 in avanti, per consentire il confronto con altri programmi CTE e per facilitarne la quantificazione, come aveva suggerito la Commissione Europea, sono stati riportati in forma di numeri interi.

Le attività di Assistenza tecnica non sono state considerate ai fini del rilevamento degli indicatori di programma.

A ogni progetto realizzato è stato associato un “indicatore comune per tutti i progetti” e fino a 3 indicatori di programma.

I dati per il calcolo degli “indicatori comuni” a tutti i progetti sono stati estratti dall'analisi dei singoli progetti (proposte progettuali), mentre i dati per il calcolo degli indicatori di programma derivano dal sistema di monitoraggio e da indagini specifiche effettuate sia nel corso che alla fine della programmazione da parte delle autorità del programma e del valutatore esterno, e relative verifiche da parte dell'AdG.

Gli indicatori comuni a tutti i progetti permettono di dare un giudizio sull'estensione del partenariato sviluppato nei progetti. È evidente che nella quasi totalità dei progetti (110) sono stati promossi partenariati cooperanti su tutti e quattro gli ambiti possibili (elaborazione e attuazione congiunta, personale condiviso, finanziamento congiunto), e ciò va considerato come uno sviluppo decisamente positivo. Tale risultato spiega anche il mancato raggiungimento dei valori target nei due indicatori successivi: 22 progetti hanno promosso partenariati cooperanti solo su solo tre ambiti possibili, e un unico progetto ha dimostrato una capacità di cooperazione in un unico ambito rispetto ai 4 previsti.



Die Programmindikatoren, welche die Entwicklung von gemeinsamen Instrumenten (48 Projekte), sowie gemeinsamen Politiken und Strategien (50 Projekte) erheben, erzielten gute Ergebnisse. Sie beziehen sich auf Aktionen, welche den Beitrag des Programms in Richtung eines integrierten Europa unterstreichen.

Die Förderung von Pilotmaßnahmen, Studien, Analysen sind auf die Verbesserung der Wettbewerbsfähigkeit und der Informationsgesellschaft ausgerichtet, wobei die entsprechenden Indikatoren die erwarteten Targets überschritten haben. Dies hängt mit der großen Anzahl von Projekten zusammen, welche komplexe Analysen mit Experimenten sowie dem grenzüberschreitenden Ansatz vorweisen. So wurden z.B. innovative Instrumente und Technologien im Bereich des Umwelt- und Gesundheitsschutzes gefördert.

Nachhaltige Entwicklung und Chancengleichheit sind vorrangige Grundsätze mit transversalem Bezug. Der Indikator zur Förderung der nachhaltigen Entwicklung konnte einen Gesamtwert von 51 Projekten vorweisen und somit den geplanten Targetwert nicht erzielen. Dieses Ergebnis ist den nicht immer ausführlichen bzw. Beschreibungen der durchgeführten Projektaktivitäten zur Förderung der nachhaltigen Entwicklung, welche aus den Fortschritts- bzw. Endberichten der Projekte stammen, zurückzuführen. Der Indikator zur Chancengleichheit konnte mit 13 Projekten den positiven Trend des Programms in Hinblick auf die Förderung der Nicht-Diskriminierung im Rahmen der Projekte nachweisen.

Die Förderung und Verbreitung der Innovation hat sich als sehr positiv erwiesen: die Auswertung ergab einen Wert von 28 Projekten im Vergleich zu der Zielvorgabe 25.

Abgesehen von der unabdingbaren Voraussetzung der grenzüberschreitenden Zusammenarbeit von ETZ-Projekten, hat der Indikator der Kooperation mit Ländern außerhalb des Programmgebiets mit dem zufriedenstellenden Wert von 14 Projekten (Zielvorgabe war 18) abgeschnitten.

Gli indicatori che misurano lo sviluppo di strumenti (48 progetti), di politiche e di strategie comuni (50 progetti) hanno raggiunto valori buoni a livello di realizzazione e si riferiscono a interventi che sottolineano il contributo del programma verso un'Europa coesa e integrata.

La promozione di azioni pilota, studi, analisi è volta al miglioramento della competitività e alla società dell'informazione e i rispettivi indicatori rientrano nei target previsti. Ciò è dovuto alla notevole quantità di progetti finanziati che come obiettivo hanno complesse attività di indagine con relative sperimentazioni in un chiaro contesto transfrontaliero, ad esempio in relazione allo sviluppo di strumenti e tecnologie innovative nei settori della salvaguardia dell'ambiente e della salute.

Sviluppo sostenibile e pari opportunità sono principi primari di riferimento trasversale. L'indicatore che misura la promozione dello sviluppo sostenibile ha totalizzato un risultato finale di 51 progetti non raggiungendo l'obiettivo previsto, risultato da attribuire alle descrizioni non sempre esaustive e chiare comprese nell'ambito delle relazioni di avanzamento finali dei progetti per quanto riguarda le misure attuate in termini di sostenibilità anche in una fase successiva alla conclusione delle rispettive operazioni. È bene precisare che l'indicatore sulle pari opportunità ha fatto registrare la tendenza positiva del programma in merito alla promozione dei principi di non discriminazione con un valore finale di ben 13 operazioni.

La promozione e diffusione dell'innovazione ha prodotto un dato molto incoraggiante con ben 28 progetti rispetto ai 25 del target.

Oltre all'imprescindibile requisito della cooperazione transfrontaliera dei progetti CTE, l'indicatore atto a rilevare un'ulteriore capacità di collaborazione, ossia quella con paesi al di fuori dell'area di programma, ha prodotto un valore complessivo soddisfacente con 14 progetti rispetto al target di 18.



In diesem Zusammenhang hat der dritte und letzte operative Bewertungsbericht von 2015 die erläuterten positiven Ergebnisse bestätigt und zu den bereits erhobenen Daten jene der Programm- und Ergebnis-/Wirkungsindikatoren auf Achsenebene hinzugefügt, deren Erhebung am Ende des Programmierungszeitraums vorgesehen war (die Daten wurden im Rahmen einer Umfrage, die der Bewerter mithilfe eines offenen Fragebogens bei den Begünstigten des Programms durchgeführt hat, gesammelt).

Den LP wurden allgemeine Fragen zu den jeweiligen Projekten gestellt, in denen sie – auf Anraten des Bewerter - auch den Beitrag der anderen Projektpartner anführen sollten. Da nicht alle LP der geförderten Projekte den Fragebogen ausgefüllt haben, sind einzelnen Daten bei der Quantifizierung der Indikatoren im Verhältnis zur Antwortquote berechnet worden. Die Erhebung hat es ermöglicht, die Verwaltung und Umsetzung der Projekte und ihre Auswirkungen auf Beschäftigung und Weiterbildung, unter besonderer Berücksichtigung des Nutzens für Frauen, zu analysieren.

Die Untersuchung hat insbesondere gezeigt, dass sich das Programm - entsprechend seiner finanziellen Ausstattung - positiv auf die Beschäftigungssituation ausgewirkt hat, wobei sich die positiven Ergebnisse oft auch über den Projektabschluss hinaus ausgewirkt haben. So hat das Programm 276 neue Arbeitsplätze geschaffen - geplant waren 100 neue Stellen - und in über der Hälfte der Fälle – 140 - betraf dies Frauen. Die meisten Neueinstellungen sind zwar mit befristeten Verträgen erfolgt, aber über ein Viertel dieser Verträge (75) ist nach Projektende verlängert worden, in einigen Fällen sogar mit unbefristeten Verträgen. Die Anzahl der erhaltenen Arbeitsplätze ergab 70, wobei die Nicht-Erreichung des geplanten Zielwertes von 200 Personen auf einen in der Programmierungsphase nicht realistisch geschätzten Targetwert zurückgeführt werden kann, wenn man berücksichtigt, dass damals 100 neue Arbeitsplätze geplant waren.

Auch auf Ebene der Qualifizierung, sprich Aus-

A tal proposito, il terzo e ultimo rapporto di valutazione operativa datato 2015 e predisposto dal valutatore esterno ha confermato i suddetti risultati, aggiungendo degli ulteriori dati riferiti agli indicatori di programma e di risultato/impatto per priorità, per cui era previsto il rilevamento a conclusione del periodo di programmazione (grazie a un'indagine condotta con l'aiuto di un questionario open-ended compilato dai beneficiari del programma).

Ai LP è stato chiesto di fornire informazioni complessive sulle proprie operazioni, con il suggerimento di considerare anche il contributo degli altri partner progettuali. Poiché non tutti i LP dei progetti finanziati hanno compilato il questionario, la quantificazione degli indicatori è stata effettuata proporzionando il dato al tasso di risposta. La rilevazione ha consentito delle considerazioni più ampie sulla gestione e realizzazione dei progetti e sui loro esiti in termini occupazionali e formativi, con particolare riferimento ai benefici goduti dalle donne.

In particolare, l'indagine ha evidenziato come il programma abbia avuto esiti occupazionali positivi (proporzionalmente alla sua consistenza finanziaria), che spesso si sono protratti anche oltre la conclusione dei progetti. Infatti, il programma ha creato 276 nuovi posti di lavoro (rispetto ai 100 previsti), e in oltre la metà dei casi (140) hanno coinvolto donne. Sebbene la stragrande maggioranza delle nuove assunzioni abbia avuto carattere temporaneo, oltre un quarto dei contratti (75) è stato rinnovato alla conclusione del progetto, in alcuni casi anche a tempo indeterminato. I posti di lavoro mantenuti si attestano comunque a 70, dove lo scostamento dal target di 200 è dovuto a un valore obiettivo oggettivamente non realistico stimato in fase di programmazione, se si confronta con la stima dei posti di lavoro creati fatta in programmazione, ferma a "soltanto" 100 unità.

Il programma ha prodotto risultati significativi



und Weiterbildung konnte das Programm bedeutende Ergebnisse erzielen. Es wird geschätzt, dass die Qualifizierung durch Programminterventionen für über 5.000 Personen (nicht Begünstigte, wie in der Programmierung versehentlich falsch angegeben), gegenüber den bis 2015 anvisierten 100, verbessert wurde. Die weibliche Beteiligung erwies sich auch in diesem Bereich als sehr gut (44%). Auch hinsichtlich der Anzahl der Personen (nicht Begünstigte, wie in der Programmierung versehentlich falsch angegeben), die durch Programminterventionen beschäftigt wurden, ist das gesteckte Ziel erreicht worden: Es sind 51, wobei der anvisierte Frauenanteil von 50% mit sogar 71% überschritten wurde.

anche sul piano della qualificazione e della formazione. Si calcola che la qualificazione di oltre 5.000 persone (non beneficiari, come erroneamente definito in fase di programmazione) sia migliorata grazie alle attività programmate, rispetto alle 100 previste dal target al 2015. Anche in questo caso la partecipazione femminile con il 44% raggiunge quasi il target atteso. È stato raggiunto anche il numero atteso di persone (non beneficiari, come erroneamente definito in fase di programmazione) che hanno trovato lavoro grazie agli interventi promossi dal programma con 51 unità, di cui 36 donne, con una percentuale del 71% che supera le attese del 50%.

2.1.2 Finanzielle Informationen

2.1.2 Informazioni finanziarie

Prioritätsachsen, aufgeschlüsselt nach Finanzierungsquellen (in €):

Assi prioritari per fonte di finanziamento del programma (in €):

	Finanzmittel KP gesamt (EU und national) / Fondi totali del PC (UE e nazionali)	Grundlage für die Berechnung des EU-Beitrags (öffentliche oder Gesamtkosten) / Base di calcolo del contributo UE (costo pubblico o totale)	Gesamthöhe der von den Begünstigten gezählten förderfähigen Ausgaben / Importo totale della spesa ammissibile certificata sostenuta dai beneficiari	Entsprechender öffentlicher Beitrag / Contributo pubblico corrispondente	Durchführungs- rate / Tasso di attuazione (%)
	a	b	c	d	e = d/a*100
Prior 1	35.158.762,00 €	Öff. / Pubblico	37.274.333,94 €	37.274.333,94 €	106,02%
Prior 2	40.934.822,00 €	Öff. / Pubblico	43.246.379,73 €	43.246.379,73 €	105,65%
Prior 3	4.005.973,00 €	Öff. / Pubblico	3.361.684,79 €	3.361.684,79 €	83,92%
Gesamt / totale	80.099.557,00 €		83.882.398,46 €	83.882.398,46 €	104,72%

Tabelle 7: Prioritätsachsen nach Finanzierungsquellen

Tabella 7: assi prioritari per fonte di finanziamento

Die Programmumsetzung erfolgte nach Plan, L'attuazione del programma si è svolta



sowohl was die Mittelbindungen als auch die Auszahlungen an die Projektpartner betrifft, d.h. dass die N+2-Regel stets eingehalten wurde. Die Zusammenarbeit zwischen den eingebundenen Akteuren kann generell als positiv eingeschätzt werden.

Es ist bekannt, dass der Finanzplan des Programms auf öffentlichen Mitteln basierte. Im Fall von öffentlichen Begünstigten beinhaltete die nationale Kofinanzierung über den Programmbeitrag hinaus in einigen Fällen auch eine zusätzliche öffentliche Quote derselben Begünstigten. Diese zusätzlichen Mittel waren, wie im COCOF 09/003601 – Dokument der DG Regio ausdrücklich erwähnt, zertifizierbar, nachdem die Kofinanzierungsquote für die zuschussfähigen Ausgaben während der Programmumsetzung auf Achsenebene und nicht auf Projektebene berechnet wurde.

Ab Ende 2014 hat die VB - in Abstimmung mit der BB des Programms auch die sogenannten „anderen öffentlichen Mittel“ in die Ausgabenübersicht einfließen lassen, um oben genanntem COCOF Dokument gerecht zu werden.

Wie im Schreiben der EK (Ares(2016)3182597) vom 04.07.2016 unter Option 2 empfohlen, wird im Zuge der Übermittlung der Abschlussunterlagen und zwecks Ermittlung der endgültig zustehenden EFRE-Kofinanzierung eine Aufstellung beigelegt, aus welcher klar der effektive Betrag an EFRE Mitteln, der unmittelbar an die Begünstigten ausgezahlt wurde, hervorgeht.

Verwendung des Zinsertrags des Vorschusses gemäß Art.83, VO (EG) 1083/2006

Im Laufe des Programmzeitraumes sind auf Vorschusszahlungen an EFRE-Mitteln und italienischen staatlichen Mitteln Zinsen in Höhe von 277.723,32 Euro angefallen. In Abstimmung mit den Kommissionsdienststellen und nach erfolgter Mitteilung an den Lenkungsausschuss hat die Verwaltungsbehörde beschlossen, diese

secondo i piani, sia per quanto riguarda gli importi impegnati che per quelli effettivamente versati ai beneficiari dei progetti, la regola n+2 è sempre stata rispettata. Il grado di collaborazione tra i partner è stato generalmente buono.

È noto che il programma ha un piano finanziario basato sulla spesa pubblica. In caso di beneficiari pubblici il cofinanziamento nazionale ha compreso, in alcuni casi, anche una quota aggiuntiva pubblica dei beneficiari stessi, oltre al contributo del programma. Questa spesa aggiuntiva poteva essere certificata, come affermato chiaramente da parte della CE-DG Regio nel documento COCOF 09/003601, dal quale si evince che durante il periodo di programmazione il tasso di cofinanziamento doveva essere applicato alla spesa ammissibile a livello di asse e non di singolo progetto.

A partire da fine 2014 l'AdG, in accordo con l'AdC del programma, ha ritenuto doveroso far confluire nel riepilogo generale delle spese gli importi pubblici identificati come "altri fondi pubblici", al fine di rispettare il suddetto documento COCOF.

Come suggerito nella nota CE (Ares(2016)3182597) del 04.07.2016 all'opzione 2, si allega, contestualmente all'invio dei documenti di chiusura e ai fini della determinazione del cofinanziamento del FESR definitivamente spettante, un elenco che illustra chiaramente l'importo effettivo di fondi FESR erogati ai beneficiari.

Uso degli interessi sull'anticipo ai sensi dell'art. 83, Reg.(CE) 1083/2006

Nell'arco della programmazione sono maturati interessi sugli anticipi di fondi FESR e di fondi nazionali italiani per un importo totale di 277.723,32 euro. In accordo con i servizi della Commissione europea e dopo avvenuta comunicazione al Comitato di pilotaggio, l'Autorità di gestione ha deciso di utilizzare tale



Mittel für folgende Aktivitäten zu verwenden:

- Dienstleistung der technischen Unterstützung zwecks Beschleunigung und termingerechtem Abschluss der Arbeiten der Prüfbehörden (21.748,18 €),
- Unterstützung von Umsetzung, Bewertung, Verbreitung der Ergebnisse und des Beitrags der EK sowie die Weiterentwicklung für den Zeitraum post 2020 des grenzübergreifenden CLLD-Ansatzes, der im Programm Interreg IVA Italien-Österreich als einzigem ETZ-Programm während der Förderperiode 2007-13 vorbereitet und gegenwärtig im Grenzgebiet zwischen Italien und Österreich umgesetzt wird.

Overbooking

Während der Programmperiode 2007-2013 wurden durch den Lenkungsausschuss (LA) sogenannte Overbooking-Projekte genehmigt: mehrfach, u.a. in den Sitzungen vom 28.09.2011 und 7.03.2012, wurde das Prozedere für die Handhabung der Overbooking-Projekte behandelt und auch beschlossen. Alle sechs beteiligten Partnerregionen bzw. Länder haben regionale „Overbooking“ Mittel zur Verfügung gestellt in Erwartung einer entsprechenden Rückvergütung im Falle der Verfügbarkeit von Programmmitteln zum Ende der Programmperiode.

Overbooking-Projekte haben, obwohl mit regionalen Mitteln finanziert, während ihrer gesamten Umsetzung sämtliche für „normale“, mit Programmmitteln finanzierte Projekte vorgesehene Anforderungen eingehalten, z.B. betreffend Projektinhalte, Anwendung der Selektionskriterien und des Bewertungsprozedere, Einhaltung der einschlägigen Förderfähigkeitsregeln der Ausgaben, Kontrollen durch die Kontrolleure erster Ebene (FLC) sowie jene der Prüfbehörden.

Der erforderliche Betrag an Programmmitteln wurde aufgrund erfolgter Einsparungen bei der Projektumsetzung bzw. erfolgter Kürzungen im Zuge der FLC und SLC wieder verfügbar. Der LA hat die Finanzierung der Overbooking-Projekte mit frei gewordenen Programmmitteln

importo per le seguenti attività:

- servizio di assistenza tecnica per accelerare e concludere entro i termini richiesti i lavori di chiusura delle Autorità di audit (21.748,18 €),
- sostegno dell'implementazione, la valutazione, la disseminazione dei risultati e del contributo della CE nonché l'ulteriore sviluppo per il periodo post 2020 dell'approccio transfrontaliero CLLD, avviato da Interreg IVA Italia-Austria come unico programma CTE durante il periodo di programmazione 2007-2013 e implementato attualmente nel territorio transfrontaliero tra Italia e Austria.

Overbooking

Durante il periodo di programmazione 2007-2013 il Comitato Direttivo (CD) Comitato di pilotaggio ha approvato i cosiddetti progetti overbooking. In diverse occasioni, come nelle riunioni del 28.09.2011 e del 03.07.2012, ha discusso e anche deciso la procedura per gestire questi progetti. Tutte le regioni partner del programma hanno messo a disposizione fondi regionali overbooking in vista del relativo rimborso nel caso di disponibilità di fondi verso la fine del periodo di programmazione.

Per la loro intera durata i progetti overbooking, anche se finanziati con fondi regionali, hanno rispettato tutti i requisiti previsti per i progetti „normali“, finanziati con fondi del programma, come ad esempio quelli relativi ai contenuti progettuali, l'applicazione dei criteri di selezione e del processo di valutazione e il rispetto delle regole di ammissibilità della spesa, controlli da parte dei controllori di primo livello (FLC) nonché quelli delle Autorità di Audit.

I fondi di programma necessari sono quindi stati messi a disposizione grazie a economie realizzate durante la fase di attuazione dei progetti e a tagli nell'ambito del primo e secondo livello di controllo. Il CdP ha approvato il finanziamento dei progetti



genehmigt.

Es folgt eine Auflistung der von den Regionen bereitgestellten und umgesetzten Overbooking-Mittel (EFRE und nationale Mittel).

Region/e	
BLZ	1.009.114,02 €
FVG	373.730,50 €
KAR	783.105,50 €
SAL	99.657,03 €
TIR	790.511,52 €
VEN	48.171,39 €
Gesamtergebnis	3.104.289,96 €

Tabelle 8: umgesetzte regionale Overbooking-Mittel

Staatliche Beihilfen

Im Laufe der Programmperiode 2007-2013 ergaben sich 17 Fälle von beihilfenrelevanten Projektpartnern.

Die Verwaltungsbehörde hat den Beihilfenexperten Prof. Eugenio Baldi mit der Ausarbeitung eines Freistellungsregimes auf Programmebene im Sinne der Verordnung der Kommission Nr. 800/2008 beauftragt. Diese Bestimmungen stellen eine rechtliche Grundlage für die Gewährung von Beihilfen an Unternehmen im Rahmen des Programms dar und wurden nach deren Kenntnisaufnahme durch die Landesregierung der Autonomen Provinz Bozen an die Europäische Kommission über das System SANI gemeldet.

In der Folge wurden die Beträge, welche auf der Grundlage des programmspezifischen Freistellungsregimes ausgezahlt wurden, über das Reporting-System SARI an die EK mitgeteilt. Diese Berichterstattung erfolgte durch die Verwaltungsbehörde im Rahmen der jährlichen Beihilfenerhebung.

Informationen über die beihilfenrelevanten Projekte bzw. Projektpartner befinden sich in der beiliegenden Tabelle (Beihilfen-aiuti di Stato).



overbooking attraverso le risorse del programma nuovamente disponibili.

Segue un elenco dell'overbooking regionale messo a disposizione e realizzato (FESR e fondi nazionali).

Tabella 8: overbooking regionale realizzato

Aiuti di Stato

Nel corso della programmazione 2007-2013 sono stati registrati 17 casi di partner progettuali soggetti ad aiuti di Stato.

L'Autorità di gestione ha incaricato l'esperto di aiuti di Stato prof. Eugenio Baldi di predisporre un regime di esenzione specifico per il programma ai sensi del Regolamento della Commissione n. 800/2008. Le disposizioni ivi contenute rappresentano una base giuridica per la concessione di aiuti di Stato alle imprese nell'ambito del programma e, dopo l'avvenuta presa d'atto da parte della Giunta della Provincia autonoma di Bolzano, sono state notificate alla CE mediante il sistema SANI.

Gli importi pagati sulla base del regime di esenzione del programma, sono stati quindi inoltrati alla CE attraverso il sistema di reporting SARI. Questa attività di reporting è stata eseguita dall'Autorità di gestione nell'ambito del rilevamento annuale degli aiuti di Stato.

Le informazioni relative ai casi di progetti/partner progettuali soggetti a aiuti di Stato sono disponibili nella tabella allegata (Beihilfen-aiuti di Stato).



Kofinanzierung der projektbezogenen Ausgaben durch die Begünstigten

Was die Finanzierung der als förderfähig erklärten Projektausgaben anbelangt, konnte diese bis zu 100% durch Programmmittel abgedeckt werden.

Die Kofinanzierung der Projektausgaben durch die Begünstigten bewirkte eine höhere Bewertung des Projektantrags, d.h. dass je nach Höhe der beigesteuerten Kofinanzierung durch die Partner dem Projekt mehr oder weniger Punkte zugewiesen wurden.

Flexibilitätsgebiete

Unter Anwendung des Art. 21, VO(EG) Nr. 1080/2006 sieht das Kooperationsprogramm folgende von der Flexibilitätsklausel betroffene Gebiete vor:

ITALIEN

- Die Provinzen Görz und Pordenone;
- Die Provinzen Treviso und Vicenza

ÖSTERREICH

- Die Region NUTS III Außerfern (Land Tirol);
- Die Regionen NUTS III der Lungau und NUTS II Salzburg und Umgebung (Land Salzburg);
- Die Region NUTS III Unterkärnten (Land Kärnten)

Wenn man die Flexibilitätsgebiete, die eine Finanzierung mit Programmmitteln erhalten haben, überprüft, geht hervor, dass in allen Fällen die Beteiligung von Projektpartnern aus obgenannten Regionen einen beträchtlichen Mehrwert für die Projekte erzeugt hat und somit zur Erreichung sowohl der allgemeinen als auch der spezifischen Programmziele beigetragen hat.

Die folgende Tabelle zeigt die den Flexibilitätsgebieten der jeweiligen Regionen bzw. Länder zugewiesenen Beträge mit den entsprechenden ausgezahlten Mitteln.

Cofinanziamento delle spese progettuali da parte dei beneficiari

Per quanto riguarda il finanziamento è stata ammessa la possibilità di coprire fino al 100% delle spese progettuali dichiarate ammissibili con fondi di programma.

Il cofinanziamento delle spese progettuali da parte dei beneficiari ha dato diritto al riconoscimento di un punteggio più elevato in sede di valutazione. I punti aumentavano in base alla percentuale dei fondi aggiunti dai partner progettuali.

Aree in deroga

In applicazione dell'art. 21, Reg.(CE) n. 1080/2006 le aree in deroga territoriale, previste nel programma di cooperazione:

ITALIA

- Le province di Gorizia e Pordenone;
- Le province di Treviso e Vicenza.

AUSTRIA

- La regione NUTS III Außerfern (Land Tirol);
- Le regioni NUTS III del Lungau e NUTS II di Salzburg und Umgebung (Land Salisburgo);
- La regione NUTS III Unterkärnten (Land Carinzia)

Analizzando le aree in deroga che hanno ottenuto finanziamenti dal programma, si può segnalare che, in tutti i casi, il coinvolgimento di partner delle suddette aree ha conferito un notevole valore aggiunto ai progetti, contribuendo quindi al raggiungimento degli obiettivi sia generali sia specifici del programma.

La tabella seguente illustra gli importi dei fondi assegnati alle aree in deroga per ogni regione/Land e i rispettivi importi pagati.



Region/e	EFRE genehmigt FESR approvato	EFRE gezahlt FESR pagato
FVG	718.858,54 €	683.946,31 €
KAR	1.550.573,86 €	1.305.217,91 €
SAL	348.575,95 €	335.622,35 €
VEN	1.833.335,62 €	1.649.906,33 €
Gesamt / totale	4.451.343,97 €	3.974.692,90 €

Tabelle 9: Beträge in den Flexibilitätsgebieten

Tabella 9: importi riferiti alle aree in deroga

2.1.3 Verwendung von Fondsmitteln

Laut den in den Anhängen XVIII und II C der VO (EG) 1828/2006 i.g.G. vorgesehenen Angaben, stellt die nachstehende Tabelle die Beträge der EFRE-Mittel für jede Kombination der in den Überschriften angeführten Kategorien dar. Die einzige zutreffende Finanzierungsform ist jene der nicht rückerstattbaren Hilfe (Kodex 1), in Bezug auf das Territorium kommt immer die Klassifizierung „grenzübergreifendes Gebiet“ (Kodex 8) zur Anwendung. Die Aufgliederung nach den Codes der EFRE Beträge laut Anhang II der VO (EG) Nr.1828/2006 betrifft somit im Rahmen des Programms Interreg IV Italien-Österreich lediglich die Dimension 1 „vorrangiges Thema“.

2.1.3 Ripartizione dell'uso dei Fondi

Seguendo quanto previsto dagli allegati XVIII e II C del Reg. (CE) 1828/2006 e succ. modifiche, la tabella seguente rappresenta l'importo dei fondi FESR per ciascuna combinazione delle categorie indicate nelle intestazioni. Come si può evincere dal prospetto, l'unica forma di finanziamento pertinente è quella dell'aiuto non rimborsabile (codice 1) mentre, per quanto concerne il tipo di territorio, è pertinente la classificazione "zona di cooperazione transfrontaliera" (codice 8). La ripartizione in base ai codici per gli importi FESR, ai sensi del Reg. (CE) n.1828/2006, allegato II, quindi è riferita solo alla dimensione 1, "temi prioritari".



Ziel / obiettivo	1 vorrangiges Thema / Temi prioritari	2 Finanzierungsform / Forme di finanziamento	3 Art des Gebietes / Territorio	4 Wirtschaftszweig / Attività economica	5 Gebiet / Ubicazione	EFRE / FESR
ETC-CTE	01	1	8	00	EU-UE	2.134.913,33 €
ETC-CTE	02	1	8	00	EU-UE	807.560,91 €
ETC-CTE	03	1	8	00	EU-UE	2.662.376,45 €
ETC-CTE	04	1	8	00	EU-UE	1.438.119,12 €
ETC-CTE	05	1	8	00	EU-UE	452.777,60 €
ETC-CTE	06	1	8	00	EU-UE	2.838.905,51 €
ETC-CTE	07	1	8	00	EU-UE	1.451.913,79 €
ETC-CTE	09	1	8	00	EU-UE	623.282,86 €
ETC-CTE	11	1	8	00	EU-UE	436.982,46 €
ETC-CTE	13	1	8	00	EU-UE	952.350,91 €
ETC-CTE	14	1	8	00	EU-UE	518.370,58 €
ETC-CTE	28	1	8	00	EU-UE	852.351,13 €
ETC-CTE	42	1	8	00	EU-UE	589.076,66 €
ETC-CTE	43	1	8	00	EU-UE	1.465.719,57 €
ETC-CTE	45	1	8	00	EU-UE	1.561.302,39 €
ETC-CTE	48	1	8	00	EU-UE	604.573,66 €
ETC-CTE	49	1	8	00	EU-UE	124.805,08 €
ETC-CTE	51	1	8	00	EU-UE	1.356.499,79 €
ETC-CTE	53	1	8	00	EU-UE	4.963.932,04 €
ETC-CTE	54	1	8	00	EU-UE	1.428.009,31 €
ETC-CTE	56	1	8	00	EU-UE	3.498.391,60 €
ETC-CTE	57	1	8	00	EU-UE	8.847.016,36 €
ETC-CTE	58	1	8	00	EU-UE	5.843.682,60 €
ETC-CTE	60	1	8	00	EU-UE	586.262,86 €
ETC-CTE	61	1	8	00	EU-UE	5.645.937,79 €



Ziel / obiettivo	1 vorrangiges Thema / Temi prioritari	2 Finanzierungsform / Forme di finanziamento	3 Art des Gebietes / Territorio	4 Wirtschaftszweig / Attività economica	5 Gebiet / Ubicazione	EFRE / FESR
ETC-CTE	64	1	8	00	EU-UE	1.404.611,09 €
ETC-CTE	65	1	8	00	EU-UE	440.093,96 €
ETC-CTE	73	1	8	00	EU-UE	199.411,46 €
ETC-CTE	74	1	8	00	EU-UE	487.637,01 €
ETC-CTE	80	1	8	00	EU-UE	314.863,79 €
ETC-CTE	81	1	8	00	EU-UE	2.248.636,21 €
ETC-CTE	85	1	8	00	EU-UE	254.736,65 €
ETC-CTE	86	1	8	00	EU-UE	20.536,56 €
					Gesamt / Totale	57.055.641,09 €

Tabelle 10: Aufgliederung EFRE-Mittel nach den EU-Codes

Tabella 10: ripartizione FESR in base ai codici UE



2.1.4 Unterstützung, aufgeschlüsselt nach Zielgruppen

Nicht zutreffend. Die Unterstützung wurde im Rahmen des Programms nicht nach Zielgruppen aufgeschlüsselt.

2.1.5 Zurückgezahlte oder wiederverwendete Unterstützung

Die im Zuge der Kürzungen freigewordenen Mittel wurden für die Finanzierung von Projekten genutzt, vor allem für Aufstockungen bereits genehmigter Projekte, die vorab mit Overbooking-Mitteln finanziert worden waren.

2.1.6 Qualitative Analyse

Durch das Programm und die Projekte konnte die grenzübergreifende Zusammenarbeit in vielen Bereichen zum Teil angestoßen bzw. weiterentwickelt und intensiviert werden. Von den unterschiedlichen Kompetenzen und dem fachlichen Austausch der Projektteilnehmer profitieren nicht nur die Projektpartner; die Vernetzungen und Kooperationen wirken sich auf die gesamte Programmregion positiv aus. Sowohl die Umsetzung als auch die Abrechnung der genehmigten und finanzierten Projekte entsprechen den Vorgaben der EK, was auch eine planungsgemäße Programmabwicklung ermöglichte, so wie es in der Programmierungsphase festgelegt wurde. Rastlos bemühten sich die involvierten Stellen für die ordnungs- und zeitgemäße Umsetzung des Programms: Dies war sowohl den involvierten beratenden und unterstützenden Strukturen als auch den Begünstigten der Projekte zu verdanken.

Vorkehrungen der RKs zur Sicherung der Qualität und Effizienz der Programmdurchführung



2.1.4 Sostegno ripartito per gruppi di destinatari

Non pertinente. Il programma non ha ripartito il sostegno per gruppi di destinatari.

2.1.5 Sostegno restituito o riutilizzato

I fondi disimpegnati a seguito di correzioni finanziarie sono stati reimpiegati principalmente per integrare il finanziamento di progetti già approvati, per i quali erano stati messi a disposizione fondi overbooking.

2.1.6 Analisi qualitativa

Grazie al programma e ai progetti è stato possibile sviluppare e intensificare ulteriormente la cooperazione transfrontaliera in molti ambiti. I partner dei progetti non sono stati gli unici a beneficiare delle diverse competenze e dello scambio tra i partecipanti ai progetti, il lavoro in rete e la cooperazione hanno avuto un forte impatto positivo sull'intera area di programma. Sia l'attuazione sia la rendicontazione dei progetti approvati e finanziati corrispondono alle disposizioni previste dalla CE. Ciò ha permesso l'esecuzione puntuale del PO, così com'era stato stabilito in fase di programmazione. Tra varie difficoltà le strutture coinvolte nella gestione del PO si sono impegnate senza sosta per garantire l'avanzamento delle spese e il sostegno ai beneficiari. Il merito va sia alle strutture / agli organismi coinvolti con funzione di consulenza e supporto, sia ai beneficiari dei progetti.

Operazioni delle UCR per assicurare la qualità e l'efficienza dell'esecuzione del programma



Die Programmregionen und -länder haben im Laufe des Programmzeitraums das Monitoring der finanziellen, physischen und prozeduralen Daten für Projekte mit Partnern aus dem jeweiligen Programmgebiet durchgeführt und technische Unterstützung für Antragsteller und Begünstigte angeboten, um eine ordnungsgemäße Verwaltung und Durchführung der Projekte zu gewährleisten. Sie haben Unterlagen und Formulare für Prüftätigkeiten und programmrelevante Berichte ausgearbeitet. Es wurden Prüfberichte (samt Ausgabenbescheinigungen) den LP zugeschickt, jährliche Abrechnungen und Zahlungsanträge für die Ausgaben der TH erstellt und programmspezifische Infos über die verschiedenen Informationskanäle (Presse, Internet bzw. Webseiten, Events) verbreitet.

Es erfolgte die Teilnahme der RKs an Seminaren und Konferenzen zum Programm sowie an vorausschauenden Veranstaltungen zur Programmperiode 2014-20.

Wie bereits angedeutet war ein wichtiger Bestandteil der Arbeit der regionalen Koordinierungsstellen die Beratung und Begleitung der Antragsteller bzw. Projektträger. Im Laufe der Programmumsetzung erfuhren die Antragsteller und später die Projektträger Betreuung und Auskunft, insbesondere bei inhaltlichen Fragen bzgl. Antragstellung und Abrechnung, Förderfähigkeit der Ausgaben und Umschichtungsmöglichkeiten.

Im Laufe der Programmperiode haben die RK in Zusammenarbeit mit den jeweils zuständigen FLC-Stellen einige Optimierungsprozesse innerhalb des bestehenden Verwaltungs- und Kontrollsystems durchgeführt. Zudem wurde darauf geachtet, eventuelle Ungereimtheiten bei der Abrechnung der Projektausgaben schnell und effizient zu lösen. Komplexe Fälle wurden in enger Zusammenarbeit zwischen RK und VB rechtlich begutachtet. Auf Wunsch der Projektpartner wurden auch gemeinsame Treffen organisiert, um die Fragen entsprechend zu klären.

Nel periodo di programmazione le regioni e i Länder del programma hanno svolto il monitoraggio dei dati finanziari, fisici e procedurali dei progetti finanziati con partner provenienti dai rispettivi territori e fornito supporto tecnico ai proponenti e ai beneficiari per la corretta gestione e implementazione dei progetti. Hanno trasmesso all'Autorità di gestione dei riscontri documentali relativi all'attività di audit, report e relazioni relative al programma, attestato e inviato i rapporti di controllo (convalida delle spese) ai lead partner, predisposto le rendicontazioni annuali con relative domande di rimborso per le spese di assistenza tecnica regionale e svolto attività di diffusione di informazioni tramite i canali preposti (stampa, web-pagine internet, eventi).

Le UCR hanno partecipato a seminari e convegni relativi al programma e alle prospettive per il periodo di programmazione 2014-20.

Come già accennato, una parte sostanziale del lavoro delle UCR è consistita nella consulenza e l'assistenza dei proponenti e dei beneficiari. Durante la programmazione prima i proponenti, poi i beneficiari sono stati informati e assistiti, in particolare per quanto riguarda la presentazione dei progetti e la rendicontazione delle spese, le questioni relative all'ammissibilità e rimodulazione dei piani finanziari.

Nel corso della programmazione le UCR, in collaborazione con i rispettivi servizi FLC, hanno effettuato svariati processi di ottimizzazione nell'ambito del sistema di gestione e controllo esistente. Inoltre hanno affrontato e risolto in modo efficace e in tempi utili le eventuali incongruenze nei rendiconti delle spese progettuali. In casi complessi la situazione è stata valutata dal punto di vista giuridico in stretta collaborazione tra UCR e AdG. Su richiesta dei partner di progetto sono state organizzate riunioni congiunte per chiarire le questioni.



2.2 Angaben zur Vereinbarkeit mit dem Gemeinschaftsrecht

Die Mitgliedsstaaten und die Förderprogramme sind verpflichtet, die Gemeinschaftspolitiken im eigenen Wirkungsbereich zu berücksichtigen.

Die strategische Ausrichtung der Kohäsionspolitik 2007-2013 stand in engem Zusammenhang mit den grundlegenden Strategien der Europäischen Union. Die Agenden von Lissabon und Göteborg gaben den strategisch-politischen Orientierungsrahmen, die Strukturfondsregelungen bildeten den rechtlichen Rahmen für das Operationelle Programm. Leitlinie 1: Stärkung der Anziehungskraft Europas für Investoren und Arbeitskräfte; Leitlinie 2: Förderung des Wissens und der Innovation für Wachstum; Leitlinie 3: Mehr und bessere Arbeitsplätze. Auch die territorialen Aspekte der Kohäsionspolitik fanden ihre Berücksichtigung: der Beitrag der Städte zu Wachstum und Beschäftigung; die Förderung der wirtschaftlichen Diversifizierung des ländlichen Raumes; Maßnahmen zur Förderung der grenzübergreifenden, transnationalen und interregionalen Zusammenarbeit.

Die Bereiche öffentliches Auftragswesen, staatliche Beihilfen, Chancengleichheit und Umweltschutz wurden im Zuge der Projektbewertung berücksichtigt. Bei jedem einzelnen Projekt wurden die horizontalen Politiken abgefragt und im Rahmen der Projektauswahl geprüft. Die Themen Chancengleichheit und Umweltauswirkungen wurden bereits im Antragsformular abgefragt und im Monitoringsystem erfasst.

Bereits in der Phase der Projektbewertung eines jeden Aufrufs wurde durch ein eigens dafür bestimmtes Kriterium die Berücksichtigung der Chancengleichheit gewährleistet. Falls ein Projekt klare Auswirkungen auf die Geschlechtergleichstellung und/oder auf weitere Aspekte der Nichtdiskriminierung vorweisen konnte, wurden diese entsprechend anerkannt und mit zusätzlichen Punkten (insgesamt bis zu 4 Punkten) prämiert.



2.2 Indicazioni sul rispetto del diritto comunitario

Gli Stati membri e i programmi cofinanziati dalla CE sono obbligati a rispettare le politiche comunitarie nei propri ambiti di competenza.

Le Agende di Lisbona e Göteborg hanno fornito gli indirizzi politici e strategici, i regolamenti hanno provveduto a regolamentare gli aspetti giuridici della politica di coesione 2007-2013. L'aderenza all'impianto strategico della stessa e ai principi basilari dell'Unione europea sono stati definiti all'interno del Programma operativo, si tratta di temi quali rendere più attraente l'Europa per investitori e lavoratori; promuovere la conoscenza e l'innovazione per la crescita; creare nuovi e migliori posti di lavoro. Inoltre sono stati considerati anche gli aspetti di impronta territoriale, quali il contributo delle città alla crescita e all'occupazione, la promozione della diversificazione economica del contesto rurale, le misure per la promozione della cooperazione transfrontaliera, transnazionale e interregionale.

Gli ambiti degli appalti pubblici, aiuti di Stato, pari opportunità e tutela dell'ambiente sono stati verificati in sede di valutazione delle proposte progettuali. Per ogni singolo progetto sono state inoltre controllate e valutate le politiche orizzontali. Le pari opportunità e gli effetti sull'ambiente erano previsti già in fase di proposta progettuale e poi inseriti nel sistema di monitoraggio.

A partire dalla valutazione delle proposte progettuali presentate nell'ambito di ogni singolo avviso è stato previsto un criterio per rilevare la posizione dei progetti nei confronti del principio di pari opportunità. Di conseguenza, i progetti sensibili al rispetto di pari opportunità e/o a ulteriori aspetti legati alla non-discriminazione sono stati riconosciuti come tali e premiati con un punteggio più elevato (fino a un massimo di 4 punti).



Darüber hinaus nahmen gemäß Artikel 2 der Geschäftsordnung des Begleitausschusses je ein Vertreter bzw. eine Vertreterin als beratendes Mitglied für Gleichbehandlungsfragen und zwei stimmberechtigte Vertreter (1 pro Mitgliedstaat) für Umweltfragen ihre Rolle im Begleitausschuss wahr.

In Bezug auf die Einschätzung der Chancengleichheit stützte sich die Verwaltungsbehörde vor allem auf die Professionalität und Fachkompetenz der Südtiroler Gleichstellungsrätin, welche im Rahmen der EU-Programme als stimmberechtigtes Mitglied der Landesarbeitskommission und des Landesbeirates für Chancengleichheit den Aspekt der Chancengleichheit in den Begleitausschüssen von Strukturfondsprogrammen der europäischen Union vertritt. Sie war deshalb in der Lage, fachspezifische Gutachten für jene Projektanträge zu formulieren, welche einen Mehrwert im Sinne der Chancengleichheit und Nicht-Diskriminierung aufweisen.

Die Anwendung der gemeinschaftlichen Rechtsvorgaben zum Thema Umwelt bzw. Umweltschutz wurde folgendermaßen gewährleistet: In den Aufrufertexten wurden die Antragsteller zur Einhaltung der entsprechenden Vorschriften aufgefordert; im Bewertungsbogen der Projekte und in den entsprechenden Unterkriterien, an die sich die Projektbewerber zu halten hatten, waren eigene Punkte für den Bereich Umwelt vorgesehen. Für fachliche Stellungnahmen zu den umweltbezogenen Aspekten der Projekte bedienten sich VB und RKs auch jener Gutachten, die von den regionalen Umweltbehörden ausgestellt wurden. Die Anleitungen für die regionale FLC-Kontrolle sahen ausdrücklich die Überprüfung der Einhaltung der Vorschriften im Bereich Umwelt vor.

Insgesamt sind im Berichtszeitraum keine besonderen Probleme in Bezug auf die Vereinbarkeit mit dem Gemeinschaftsrecht

Infine il Regolamento interno del Comitato di sorveglianza, articolo 2 prevedeva la presenza di un/a rappresentante con funzione consultiva per le questioni relative alle pari opportunità e due componenti (uno per ogni Stato membro) con funzione deliberante per gli aspetti ambientali.

In merito alle questioni relative alle pari opportunità, l'AdG ha fatto appello soprattutto al sostegno e alla professionalità della Consigliera provinciale per le pari opportunità, la quale, nell'ambito del programma, annovera la seguente competenza: è membro con diritto di voto nella Commissione provinciale per l'impiego e nella Commissione provinciale per le pari opportunità ed è rappresentante delle pari opportunità nei comitati di sorveglianza previsti dai programmi dei fondi strutturali dell'Unione europea. Ha fornito quindi un parere tecnico in merito alle proposte progettuali che, per i loro contenuti, abbiano una valenza specifica dal punto di vista del rispetto e della promozione delle pari opportunità.

Per quanto concerne l'applicazione della legislazione comunitaria in materia ambientale e protezione della natura, la stessa è stata garantita dai seguenti riferimenti in vari documenti programmatici: nel testo dell'avviso ai potenziali beneficiari è stato richiesto il rispetto delle suddette prescrizioni; la scheda di valutazione dei progetti e i sottocriteri corrispondenti cui erano tenuti ad attenersi i valutatori dei progetti erano provvisti di riferimenti/punti dedicati all'aspetto ambientale. Per un parere specialistico sulla valenza ambientale delle operazioni, l'AdG e le UCR si sono avvalse, tra l'altro, delle perizie delle autorità ambientali operanti sui rispettivi territori. Le linee guida per i controlli regionali di primo livello prevedeva esplicitamente la verifica del rispetto delle prescrizioni in materia ambientale.

Complessivamente nel periodo di riferimento non sono stati rilevati particolari problemi relativi al rispetto del diritto comunitario.



aufgetreten.

Beitrag zu den Grundstrategien der EU-Politik

Contributo alle strategie di base della politica comunitaria

	Grundpfeiler von Lissabon und Göteborg Principi di Lisbona e Göteborg				Kohäsionsleitlinien Linee guida della coesione		
	a	b	c	d	e	f	g
Priorität / priorità 1							
IL / LI 1 KMU PMI	X	X		X	X	X	X
IL / LI 2 Tourismus turismo	X	X	X	X	X	X	X
IL / LI 3 F&I R&I	X				X		X
IL / LI 4 Arbeitsmarkt mercato del lavoro	X	X		X	X	X	X
Piorität / priorità 2							
IL / LI 1 Natur u. Kultur natura e cultura			X			X	X
IL / LI 2 Risikoprävention prevenzione rischi			X				X
IL / LI 3 Energie energia							X
IL / LI 4 Netzwerke Reti		X	X	X	X		X
IL / LI 5 Zugänglichkeit accessibilità		X		X		X	X

a = Wirtschaft
b = sozialer Zusammenhalt
c = Umwelt
d = Chancengleichheit
e = Wachstum u. Beschäftigung
f = Diversifizierung des ländlichen Raumes
g = ETZ-Maßnahmen

a = economia
b = coesione sociale
c = ambiente
d = pari opportunità
e = crescita e occupazione
f = diversificazione aree rurali
g = misure CTE



2.3 Wesentliche aufgetretene Probleme und getroffene Abhilfemaßnahmen

Partnerschaft

Es erwies sich mit der Zeit die Schwierigkeit bestimmter Begünstigten mit Akteuren aus den verschiedenen Programmregionen homogene Partnerschaften aufzubauen, obwohl im Laufe der Programmumsetzung eine bedeutende Besserung dieser Kontakte ersichtlich war – auch dank der technischen, organisatorischen und sprachlichen Unterstützung von VB, GTS und RKs im Aufbau von Partnerschaften zur Umsetzung von grenzübergreifenden Kooperationsprojekten. Es herrscht jedoch Verbesserungsbedarf, um in der kommenden Programmierung die Qualität der Projektvorschläge und die Vorbereitung der Antragsteller zu erhöhen: damit werden sich die Programmbehörden von Anfang an intensiver auseinandersetzen müssen.

Abrechnungsprozedere und Auszahlungen

Projekte, an denen ein italienischer öffentlicher Partner mitwirkte, sind vermehrt auf Probleme bei der Einleitung erforderlicher Verfahren zur Vergabe von Aufträgen für Bauleistungen, Lieferungen und Dienstleistungen gestoßen. Diese Verfahren wurden in Italien immer komplexer und verkomplizierten die Abwicklung von Beauftragungen und Zahlungen, insbesondere für kleine Dienstleistungen und/oder Lieferungen. Zudem haben die verzögerten Auszahlungen der für das OP zertifizierten Mittel durch die EK den Auszahlungsprozess verlangsamt. Einige Begünstigte hatten somit Liquiditätsprobleme, wobei es bei der Umsetzung der Projekte zu Verzögerungen kam, die zahlreiche Anträge auf Laufzeitverlängerung zur Folge hatten. Diese beiden Faktoren haben dazu geführt, dass einige Projekte erst nach dem geplanten Termin abgeschlossen werden konnten, wodurch sich wiederum die anfänglichen Kostenschätzungen



2.3 Problemi significativi incontrati e misure prese per risolverli

Partenariato

Si è confermata nel tempo una certa difficoltà da parte di determinati beneficiari a stabilire rapporti di partenariato omogenei con i soggetti provenienti dalle varie aree di programma, anche se è stato possibile registrare un progressivo miglioramento in tal senso con l'avanzamento del programma, grazie al supporto tecnico, organizzativo e linguistico dell'AdG, del STC e delle UCR nella composizione di partenariati finalizzati all'attuazione di progetti di cooperazione. È emerso tuttavia un margine di miglioramento su cui intervenire per aumentare la qualità dei progetti e la preparazione dei proponenti nel prossimo periodo di programmazione. Il tema dovrà essere affrontato fin da subito in modo più approfondito dalle autorità preposte.

Processo di rendicontazione e avanzamento del livello di spesa

Spesso i progetti, in particolare quelli in cui il partenariato era composto anche da enti pubblici italiani, hanno avuto problemi ad avviare le procedure necessarie per l'affidamento degli appalti di lavori, forniture e servizi. Le procedure sul lato italiano sono diventate progressivamente sempre più complesse, rendendo oltremodo onerosa la gestione degli incarichi e dei pagamenti, in particolare per servizi/forniture che prevedevano importi non particolarmente elevati. Inoltre i rimborsi ritardati degli importi certificati da parte della Commissione europea hanno rallentato i pagamenti. A causa di ciò alcuni beneficiari hanno avuto delle difficoltà di liquidità che hanno ritardato l'avanzamento dei progetti, cui è stato necessario concedere svariate deroghe di durata. L'insieme di tali fattori ha causato il ritardo nella chiusura di alcuni progetti rispetto ai tempi previsti e ha modificato le previsioni di spesa iniziali e



veränderten und das Erreichen des N+2-Ziels schwieriger wurde. In Zusammenarbeit mit GTS und RK hat die VB die Begünstigten und die Lead-Partner der nicht zeitgerecht abrechnenden Projekte ständig kontaktiert und mehrmals aufgefordert, Aktivitäten und Abrechnungen mit entsprechender Zahlungsanforderung zu übermitteln.

rendendo in generale più complesso il conseguimento dell'obiettivo N+2. L'AdG, in collaborazione con il STC e le UCR, si è impegnata costantemente a contattare i beneficiari e i partner capofila dei progetti per invitarli a portare avanti le proprie attività e presentare rendicontazione e richiesta di pagamento.

2.4 Änderungen der Durchführungsbestimmungen des operationellen Programms

Am 22. Juli 2013 stellte Italien im Namen Italiens und Österreichs über das computergestützte System für den Datenaustausch mit der Kommission (SFC) einen Antrag auf Umprogrammierung des OP, das mit der Entscheidung K(2007) 4233 der EK vom 17. September 2007 genehmigt wurde. Die vorgeschlagene Überarbeitung wurde auch vom unabhängigen Bewerter mit Bericht vom März 2013 als positiv eingeschätzt. Die laut Artikel 48, Absatz 3 der Verordnung (EK) Nr. 1083/2006 durchgeführte Bewertung hat eine Reihe von signifikanten sozioökonomischen Veränderungen hervorgehoben, die als Folge der Weltwirtschaftskrise ab 2008 betrachtet wurden. Die wichtigsten Aspekte betrafen die zunehmend ungleiche Verteilung des Wohlstandes zwischen Italien und Österreich, die steigende Jugendarbeitslosenquote, die Verschlechterung der Krise für Unternehmen und produzierendes Gewerbe. Es stellte sich auch heraus, dass zahlreiche Projekte in der Achse 1 zwar genehmigt, aber wegen fehlender Finanzierung „in die Reserveliste“ eingetragen wurden. Die Ergebnisse dieser Bewertung wurden im Zusammenhang mit der Begleitung des OP durchgeführt; man hat sie dem Begleitausschuss und der Kommission am 23. April 2013 übermittelt. Gemäß Artikel 65 Buchstabe g der Verordnung (EG) Nr. 1083/2006 prüfte und billigte der Begleitausschuss während seiner Sitzung am 15. Mai 2013 den Antrag auf inhaltliche Änderung des Beschlusses

2.4 Modifiche nell'ambito dell'attuazione del Programma operativo

In data 22 luglio 2013, l'Italia a nome di Italia e Austria ha presentato mediante il sistema informatico per lo scambio dei dati con la Commissione (SFC) una richiesta di riprogrammazione del PO, adottato con decisione C(2007) 4233 della Commissione del 17 Settembre 2007. La proposta di revisione è stata valutata positivamente anche dal valutatore indipendente del PO con relazione di marzo 2013, dalla quale emergono una serie di fattori. La valutazione di cui all'articolo 48, paragrafo 3, del regolamento (CE) n. 1083/2006, ha messo a fuoco i mutamenti socioeconomici importanti conseguenti alla crisi economica iniziata nel 2008. Gli aspetti più problematici hanno riguardato l'aumento della disparità a livello di ricchezza tra Italia e Austria, la crescita della disoccupazione giovanile, il peggioramento della crisi a livello di imprese e strutture produttive. È emerso anche l'avanzo di risorse negli assi 2 e 3, nonché la presenza di progetti approvati ma "in riserva" dal punto di vista del finanziamento nell'ambito dell'asse 1. I risultati di questa valutazione sono stati sottoposti al Comitato di sorveglianza del programma e alla Commissione in data 23 aprile 2013. In data 15 maggio 2013, il CdS ha esaminato e approvato, nella sua riunione, conformemente all'articolo 65, lettera g) del regolamento (CE) n. 1083/2006, la proposta di modifica del contenuto della decisione C(2007) 4233, in particolare per quanto riguarda il testo del PO



K(2007) 4233, insbesondere hinsichtlich des Textes des OP und seines Finanzierungsplans.

Die Entscheidung K(2007) 4233 wurde laut Beschluss der EK vom 8.11.2013 zur Änderung der Entscheidung K(2007) 4233 zur Genehmigung des operationellen Programms „INTERREG IVA Italien – Österreich“ für die Strukturinterventionen der Gemeinschaft unter Beteiligung des Europäischen Fonds für regionale Entwicklung in Italien und in Österreich im Rahmen des Ziels Europäische territoriale Zusammenarbeit ersetzt.

Insbesondere wurde der Höchstsatz der EFRE-Kofinanzierung für die Prioritätsachse 1 "Wirtschaftliche Beziehungen, Wettbewerbsfähigkeit und Diversifizierung" von 42% auf 44% erhöht; der auf der Grundlage der zuschussfähigen öffentlichen Gesamtausgaben berechnete Höchstbetrag für die Förderung dieser Prioritätsachse durch den EFRE wurde von 25.069.072,00 Euro auf 26.369.072,00 Euro erhöht.

Der Höchstsatz der EFRE-Kofinanzierung für die Prioritätsachse 2 "Raum und Nachhaltigkeit" wurde von 52% auf 51% herabgesetzt; der auf der Grundlage der zuschussfähigen öffentlichen Gesamtausgaben berechnete Höchstbetrag für die Förderung dieser Prioritätsachse durch den EFRE wurde von 31.401.116 Euro auf 30.701.116,00 Euro herabgesetzt.

Schließlich wurde der auf der Grundlage der zuschussfähigen öffentlichen Gesamtausgaben berechnete Höchstbetrag für die Förderung der Prioritätsachse 3 durch den EFRE von 3.604.480,00 Euro auf 3.004.480,00 Euro reduziert.

Die Fassung des operationellen Programms samt Anlagen und Finanztabelle wurde überarbeitet und durch neue Dokumente ersetzt.

2.5 Wesentliche Änderung gemäß Artikel 57 der Verordnung (EG) Nr. 1083/2006 (ggf.)

Es wurden keine Projekte verzeichnet, die nach Abschluss eine wesentliche Veränderung

e il piano di finanziamento.

La decisione C(2007) 4233 è perciò stata sostituita dalla decisione della CE del 8.11.2013 recante modifica della decisione C(2007) 4233 che adotta il Programma operativo "INTERREG IVA Italia - Austria" per l'intervento strutturale comunitario con contributo del Fondo europeo di sviluppo regionale tra Italia e Austria nel quadro dell'obiettivo cooperazione territoriale europea.

Nel dettaglio, la percentuale di cofinanziamento FESR per l'asse prioritario 1 "Relazioni economiche, competitività, diversificazione delle imprese" è passato dal 42% al 44% totale e l'importo massimo dell'intervento del FESR a tale asse prioritario, calcolato in riferimento alla spesa ammissibile totale pubblica, da 25.069.072,00 euro a 26.369.072,00 euro.

La percentuale massima di cofinanziamento FESR per l'asse prioritario 2 "Territorio e sostenibilità" è stata abbassata dal 52% al 51% totale e l'importo massimo dell'intervento del FESR a tale asse prioritario, calcolato in riferimento alla spesa ammissibile totale pubblica, da 31.401.116 euro a 30.701.116,00 euro.

Infine l'importo massimo dell'intervento del FESR all'asse prioritario 3 "Assistenza tecnica", calcolato in riferimento alla spesa ammissibile totale pubblica, è stato ridotto da 3.604.480,00 euro a 3.004.480,00 euro.

Il testo del Programma operativo con i relativi allegati e il piano di finanziamento sono stati sostituiti da nuovi documenti analoghi.

2.5 Modifiche sostanziali a norma dell'articolo 57 del Regolamento (CE) n. 1083/2006 (se del caso)

Non si segnalano progetti che abbiano subito modifiche sostanziali dopo la conclusione.



erfahren hätten.

2.6 Komplementarität mit anderen Instrumenten

Die Komplementarität und die klare Abgrenzung zwischen dem Italien-Österreich Programm und anderen gemeinschaftlichen Fonds wurde im Laufe der Programmperiode ständig überprüft. Dabei spielte nicht nur die VB mit Unterstützung des GTS eine wesentliche Rolle, sondern auch die RK mit den jeweils zuständigen FLC-Stellen.

Grundsätzlich gab es in den Partnerregionen verwaltungsinterne Abstimmungen mit den für die betreffenden Programme und Dienststellen zuständigen Fachstellen; dies erfolgte im Regelfall anlassbezogen im Zuge der fachlichen Beurteilung der Projekte.

Zudem wurden in den jeweiligen Programmregionen Kontrollverfahren im Rahmen der Verwaltungskontrollen (FLC) durchgeführt, welche die Annullierung der originalen Abrechnungsunterlagen vorsahen, um die Vorlage derselben Belege für andere Beiträge und somit die Möglichkeit von Doppelfinanzierungen auszuschließen.

Im Zuge der Erstellung der grenzüberschreitenden Entwicklungsstrategien CLLD für das Programm Interreg VA Italien-Österreich 2014-2020 kam es – basierend auf den bereits tätigen Interreg-Räten – zu einer weiteren Intensivierung der Kooperation mit der EVTZ Europaregion Tirol – Südtirol – Trentino. Zielsetzung war dabei die Schaffung eines Governance Modells, das die regionale (EVTZ) mit der lokalen Ebene (grenzüberschreitende CLLD-Regionen) optimal verbindet und gegenseitig unterstützt.

Speziell in den österreichischen Programmregionen gab es eine ständige Koordination zwischen Interreg und anderen Programmen – beispielsweise dem ELER –, die durch die Rolle der zuständigen Landesstrukturen gewährleistet wurde. Es ergaben sich Synergien, die vor allem auf regionaler Ebene genutzt werden konnten.

2.6 Complementarietà con altri strumenti

Sono state costantemente verificate la complementarietà e la chiara demarcazione esistente tra il programma Italia-Austria e altri strumenti che gestiscono e concedono fondi comunitari. A tale scopo hanno attivamente contribuito non solo l'AdG con il supporto del STC, bensì anche le UCR e i servizi addetti al FLC.

A livello generale nelle regioni partner si sono svolte delle concertazioni con i servizi interni responsabili dei diversi programmi e servizi, solitamente in concomitanza con la valutazione tecnica dei progetti.

Inoltre, nelle regioni del programma le procedure di verifica della rendicontazione, attuate dalle strutture preposte al controllo di I livello, hanno previsto l'annullamento della documentazione di spesa originale, impedendo in tal modo la riproposizione delle stesse spese a valere su altre forme di concessione di incentivi.

In fase di costituzione delle strategie di sviluppo transfrontaliere CLLD per il programma Interreg VA Italia-Austria 2014-2020, sulla base dei preesistenti Consigli Interreg, si è costantemente intensificata la cooperazione con il GECT Euregio Tirolo – Alto Adige – Trentino. Lo scopo stava nella creazione di un modello di governance atto a collegare in modo ottimale e a sostenere vicendevolmente il piano regionale (GECT) con quello locale (regioni transfrontaliere CLLD).

Soprattutto nelle regioni austriache ci si è costantemente impegnati a garantire la coordinazione tra Interreg e il FEASR, grazie all'azione delle strutture organizzative competenti nei vari Länder. Ne sono emerse sinergie utilizzabili principalmente a livello regionale.



Die strategischen Leitlinien, welche auf gemeinschaftlicher und nationaler Ebene getroffen wurden, führten zu Synergien zwischen den Programmen zur Entwicklung der regionalen Wettbewerbsfähigkeit und den Programmen der ETZ, u. a. in den Bereichen Forschung, Innovation, Technologien und Umweltschutz sowie bei der Entwicklung von Dienstleistungen.

Auf Ebene der Verwaltungsbehörde wurden die Abstimmung und Komplementarität mit anderen Fonds bzw. Programmen durch die Ämter der Abteilung Europa der Autonomen Provinz Bozen gewährleistet. Der Austausch mit sämtlichen EU-Initiativen auf Landesebene wurde zudem durch den Ausschuss für die Koordinierung und Begleitung der Regionalpolitik 2007-13 begünstigt (eingesetzt mit Beschluss der Landesregierung im Juni 2009).

2.7 Begleitung und Bewertung

Begleitung

Indikatoren

Im Sinne des Artikels 66 der Verordnung (EG) N. 1083/2006 i.g.F. gewährleisten die Verwaltungsbehörde und der Begleitausschuss, basierend auf Finanz-, Realisierungs- und Ergebnisindikatoren die Qualität der Programmdurchführung. Die Indikatoren wurden von der Programmierungsgruppe mit externer Hilfe ausgearbeitet und dienen in erster Linie der Abbildung und Überwachung der Umsetzung der Strategie und der Prioritätsachsen. Insgesamt ermöglichten die Indikatoren der Verwaltungsbehörde, den verschiedenen Programmpartnern und dem Begleitausschuss, das Programm kontinuierlich zu begleiten, den Umsetzungsstand zu beurteilen und erforderliche Änderungen rechtzeitig zu erkennen.

Was die Erhebungsmethode der Daten und die Änderung derselben im Laufe des Programmzeitraums betrifft, nehme man Einsicht in die jeweiligen Kapitel, in denen die

Le scelte strategiche di fondo sancite a livello comunitario e nazionale hanno portato a sinergie a livello di obiettivi tra i programmi CTE e i programmi di competitività regionale e occupazione, in particolare sulla necessità di sviluppare la ricerca, l'innovazione, le tecnologie e i servizi legati alla società della conoscenza, nonché la tutela dell'ambiente.

A livello di AdG, il coordinamento e la verifica di complementarietà con altri strumenti sono stati garantiti da parte degli uffici interni alla Ripartizione Europa della Provincia autonoma di Bolzano. Lo scambio con tutte le iniziative dell'Unione europea a livello provinciale è stato favorito inoltre dal Comitato di coordinamento e sorveglianza delle politiche regionali 2007-2013 (istituito con Delibera della Giunta provinciale nel giugno 2009).

2.7 Sorveglianza

Sorveglianza

Indicatori

Ai sensi dell'articolo 66 del regolamento (CE) n. 1083/2006 e succ. mod. l'Autorità di gestione e il Comitato di sorveglianza garantiscono la qualità dell'attuazione del Programma operativo basandosi sugli indicatori finanziari e sugli indicatori di realizzazione e di risultato. Gli indicatori sono stati elaborati dal Gruppo di programmazione con supporto esterno e principalmente devono rilevare e sorvegliare sulla realizzazione della strategia e degli assi prioritari. Gli indicatori nel loro complesso hanno permesso all'Autorità di gestione, ai partner di programma e al Comitato di sorveglianza di accompagnare il programma in modo continuativo, di giudicare lo stato di avanzamento e di riconoscere tempestivamente le modifiche necessarie.

Per quanto riguarda il metodo di rilevamento e le modifiche dello stesso nel corso della programmazione si prenda visione dei



Analyse der programm- und achsenspezifischen Indikatoren enthalten ist.

rispettivi capitoli dedicati all'analisi degli indicatori di programma e di progetto/priorità.

Monitoringsystem (Datenbank) der Projekte

Sistema di monitoraggio (banca dati) dei progetti

Das Monitoringsystem ist ein grundlegendes Instrument der Begleitung. Es umfasst u. a. die Erhebung der Daten hinsichtlich der Verpflichtungen und der getätigten Ausgaben (finanzielles Monitoring), der durchgeführten Realisierungen (physisches Monitoring) und der Abläufe (prozedurales Monitoring).

Il sistema di monitoraggio costituisce uno strumento essenziale per il processo di sorveglianza. Permette, tra l'altro, la rilevazione dei dati relativi sia agli impegni che alle spese sostenute (monitoraggio finanziario) sia alle realizzazioni effettuate (monitoraggio fisico) che alle procedure seguite (monitoraggio procedurale).

Der Zugriff der diversen Nutzergruppen wurde über ein System von Zugriffsrechten / Rollen / Accounts ermöglicht.

L'accesso al sistema da parte dei vari utenti è stato reso possibile per mezzo di un sistema di diritti d'accesso/ruoli/account.

Das Monitoringsystem umfasst einen projektspezifischen „Uploadbereich“ bzw. Dokumentenbehälter, der es im gesamten Programmzeitraum ermöglicht hat, externe projektbezogene Daten zu erfassen und den verschiedenen Nutzern zur Verfügung zu stellen.

Il sistema di monitoraggio comprende una sezione con uploads, ovvero un contenitore di documenti specifici per i progetti, il quale nel corso di tutto il periodo di programmazione ha consentito di registrare documenti e informazioni anche esterne e/o riferiti ai progetti, e di metterli a disposizione degli utenti.

Das Buchhaltungsmodul diente zur Erfassung und Dokumentierung der Finanzflüsse der einzelnen Projekte, die sich in der Umsetzungsphase befanden (Aufgabe des GTS). Im Wesentlichen wurde für alle finanzierten Projekte der Ablauf ab Erhalt der Zahlungsanforderung des Lead Partners bis zur Auszahlung der Geldmittel durch die Bescheinigungsbehörde erfasst.

Il modulo di rendicontazione finanziaria ha permesso al STC di registrare e documentare i flussi finanziari dei singoli progetti in fase di esecuzione. Per tutti i progetti finanziati è stato inserito il procedimento completo a partire dalla richiesta di fondi da parte del lead partner fino ad arrivare al pagamento attuato dall'Autorità di certificazione.

Begleitausschuss

Comitato di sorveglianza

Der Begleitausschuss hatte gemäß Artikel 63 der Verordnung (EG) Nr. 1083/2006 die Aufgabe, die Wirksamkeit und Qualität der Durchführung des Programms zu sichern. Darüber hinaus setzte der Begleitausschuss einen Lenkungsausschuss ein, der das Entscheidungsgremium für die Bewertung und Auswahl der Projekte im Sinne des Artikels 19 der Verordnung (EG) Nr. 1080/2006 war.

Come previsto dall'art. 63 del Regolamento (CE) n. 1083/2006 il Comitato di sorveglianza era deputato a sovrintendere all'attuazione del programma in modo da assicurarne l'efficienza e la qualità di esecuzione. Il Comitato di sorveglianza ha istituito inoltre un Comitato di pilotaggio, che è stato il collegio decisionale di valutazione e selezione dei progetti così come consentito ai sensi dell'art. 19 del Regolamento (CE) n. 1080/2006.



Während der gesamten Programmperiode hat sich der Begleitausschuss insgesamt 6 Mal getroffen, und zwar fanden 3 Sitzungen im italienischen Programmgebiet und 3 im österreichischen Programmgebiet statt.

1. Sitzung (10.01.08) in Toblach - Bozen
 2. Sitzung (16.06.09) in Zams - Tirol
 3. Sitzung (25.-26.05.10) in Paluzza – Friaul J.V.
 4. Sitzung (16.06.11) in Klagenfurt - Kärnten
 5. Sitzung (15.06.12) in Rocca Pietore - Veneto
 6. Sitzung (15.05.13) in Neukirchen - Salzburg
- 2014 und 2015 gab es keine Sitzungen. Der BA hat den jährlichen Durchführungsbericht (Berichtsjahr 2014) im Juni 2015 und den abschließenden Durchführungsbericht im Mai 2017 über schriftliche Umlaufverfahren genehmigt.

Der Begleitausschuss diente auch als gemeinsame Plattform zum Informationsaustausch über alle Fragen der Durchführung, Bewertung, Kontrolle und der allfälligen Anpassung des Programms sowie der Abstimmung von Publizitätsmaßnahmen und grenzüberschreitender Themen.

Dringliche Angelegenheiten wurden im schriftlichen Umlaufverfahren gelöst. Die Entscheidungsentwürfe der VB wurden genehmigt, wenn sich kein Mitglied des Begleitausschusses innerhalb der vorgesehenen Frist dagegen aussprach. Der Vorsitzende setzte daraufhin die Mitglieder über das Ergebnis in Kenntnis.

Bewertung

Bewertung des operationellen Programms

Der Bewertungsplan des operationellen Programms zielte auf die Ermittlung der für die Ausübung dieser Funktion notwendigen organisatorischen Modalitäten ab, sowie auf die periodische und regelmäßige Verbindung zwischen Monitoring und Bewertung, verfügbares Budget und Festlegung der beauftragten Subjekte und des Zeitplanes für die Sammlung der Informationen. Die Bewertung (strategisch oder operativ, alternierend), die sich über die gesamte

A livello complessivo le riunioni del CdS nel periodo di programmazione sono state 6, rispettivamente 3 nell'area di programma italiana e 3 in quella austriaca, nello specifico:

- 1° riunione (10.01.08) a Dobbiaco - Bolzano
 - 2° riunione (16.06.09) a Zams - Tirolo
 - 3° riunione (25.-26.05.10) a Paluzza - Friuli V.G.
 - 4° riunione (16.06.11) a Klagenfurt - Carinzia
 - 5° riunione (15.06.12) a Rocca Pietore - Veneto
 - 6° riunione (15.05.13) a Neukirchen -Salisburgo
- Non si sono tenute riunioni del CdS nel 2014 e nel 2015. Il Comitato è stato chiamato in causa per l'approvazione del Rapporto annuale riferito al 2014 tramite procedura scritta nel mese di giugno 2015 e del Rapporto finale nel mese di maggio 2017.

Il CdS ha svolto anche da piattaforma comune di informazione per tutte le domande sulla realizzazione, la valutazione, il controllo e l'eventuale adattamento del programma, nonché l'armonizzazione delle misure di pubblicità e delle tematiche transfrontaliere.

Le questioni urgenti sono state risolte tramite consultazione scritta. Le proposte dell'AdG risultavano approvate se nessun membro deliberante del Comitato vi si opponeva entro i tempi stabiliti. Il presidente del CdS aveva il compito di informare i componenti del CdS sull'esito della consultazione.

Valutazione

Valutazione del Programma operativo

Il Piano per la valutazione del Programma operativo mirava all'individuazione delle modalità organizzative necessarie per l'esercizio di tale funzione, i collegamenti periodici e regolari tra le attività di monitoraggio e di valutazione, il budget disponibile e l'individuazione dei soggetti incaricati e della tempistica della raccolta delle informazioni. L'attività di valutazione (strategica o operativa secondo le necessità), che ha coperto l'intero periodo di



Programmperiode erstreckt hat, erwies sich besonders in Fällen der Abweichung der Umsetzungen und der Ergebnisse von den im OP festgelegten Zielen als nützlich.

Im Laufe der Programmperiode hat der externe Evaluator einen Bewertungsverlauf von insgesamt 6 - davon 3 operativen und weiteren 3 strategischen - Bewertungsberichten geliefert, mit folgenden Inhalten:

1. strategischer Bericht - 2010
über die Art der Partnerschaft (Zahl der Partner, rechtliche Natur, Herkunft, Beziehungen zwischen NUTSIII)
1. operativer Bericht - 2011
über die partnerschaftliche Wirksamkeit bei der Programmumsetzung
2. strategischer Bericht - 2012
über die Schaffung von Sozialkapital und Programmierungs-/Planungssynergien
2. operativer Bericht - 2013
über die multidimensionale Einordnung der Projekte (Interventionslinien, Geographie, Partnerschaftsformen) und Wirkungs- und Leistungsfähigkeit des Monitoringsystems
3. strategischer Bericht - 2014
über die Strategie Europa 2020 und operative Vereinfachungen für die Programmierung 2014-2020
3. operativer Bericht - 2015
mit einer kurzen Zusammenfassung des gesamten Bewertungsverlaufs und der Prüfung des Programmfortschritts

Die Bewertung ist entlang zweier Achsen verlaufen: An der ersten konnte der Stand der Programmumsetzung nach Prioritäten und Interventionslinien abgelesen werden; die zweite, thematisch ausgerichtete Achse diente der Beantwortung von Fragestellungen, die im Zuge der Umsetzung aufgetaucht sind, insbesondere zur Programmlogik und der Fähigkeit des Programms, soziales und institutionelles Kapital zu entwickeln. Die kausalen Beziehungen zwischen diesen beiden Achsen konnten nicht eingehender untersucht werden, obwohl die finanziellen, physischen und verfahrenstechnischen Indikatoren ein gutes

programmazione, si è rivelata particolarmente utile nei casi di divergenza delle realizzazioni e dei risultati dagli obiettivi fissati nel PO.

Nel corso della programmazione il valutatore esterno ha effettuato un percorso valutativo incentrato su 6 rapporti di valutazione, di cui 3 di valutazione operativa e 3 di valutazione strategica, con i contenuti di seguito elencati:

1. rapporto strategico - 2010
sui tipi di rete partenariale (numerosità partner, natura giuridica, provenienza, relazioni tra NUTSIII)
1. rapporto operativo - 2011
sull'efficacia partenariale nell'attuazione del programma
2. rapporto strategico - 2012
sulla creazione di capitale sociale e sinergie programatorie/ pianificatorie
2. rapporto operativo - 2013
sulla classificazione multidimensionale dei progetti (linee di intervento, geografia, forme partenariali) e l'efficienza ed efficacia del sistema di monitoraggio
3. rapporto strategico - 2014
sulla Strategia Europa 2020 e le semplificazioni operative per la programmazione 2014-2020
3. rapporto operativo - 2015
con una sintesi dell'intero percorso valutativo e verifica dell'avanzamento del programma

Il percorso valutativo si è sviluppato lungo due assi: il primo ha restituito lo stato attuativo del programma, con specifiche per priorità e linee di intervento; il secondo, ad orientamento tematico, ha cercato di rispondere a quesiti emersi durante l'attuazione, in particolare sulla logica del programma e la sua capacità di sviluppare capitale sociale e istituzionale. Non è stato possibile analizzare in modo esaustivo le relazioni causali fra i due assi, anche se gli indicatori finanziari, fisici e procedurali evidenziano una buona relazione fra 'efficienza' ed 'efficacia' del programma.



Verhältnis zwischen „Wirksamkeit“ und „Leistungsfähigkeit“ des Programms aufzeigen.

Der strategische Bewertungsbericht vom Mai 2010 enthält erste Ergebnisse der Zwischenbewertung. Dort ist zum einen die Stichhaltigkeit der vom Programm vorgeschlagenen Strategie überprüft und bestätigt worden, zum anderen blieb Raum für die Untersuchung der von den Projekten entwickelten Partnerschaftsnetzwerken. Wie die dort enthaltenen Bewertungen gezeigt haben, wäre es wünschenswert Aktionen zu fördern, die einerseits den Privatsektor stärker anziehen/erreichen, andererseits Partnerschaften zwischen geographisch nicht benachbarten Regionen begünstigen. Angesichts der Besonderheiten des Kontextes und der Inhalte der Prioritäten wurde auch die Nützlichkeit trilateraler Projektvorhaben festgestellt.

Das Thema Partnerschaft wurde im zweiten Bewertungsbericht aufgegriffen und auch auf empirischer Ebene weiterentwickelt. Durch die Untersuchungen auf Projektebene ließen sich unterschiedliche Partnerschaftsmodelle hinsichtlich der Interaktionspartner, der aufgewendeten Mittel, der Phasen (Design, Umsetzung und allfällige Fortsetzung der Tätigkeiten), der Wirksamkeit und der Leistungsfähigkeit in der Umsetzung ausmachen.

Im Bericht 2012 ist das Thema vertieft worden, und zwar unter besonderer Berücksichtigung der Fähigkeit der Partnerschaftsmodelle, auf unterschiedlichen Gebieten soziales Kapital zu generieren. Die signifikantesten Gebiete betrafen dabei nachhaltige Raumordnungsverfahren. Dazu wurden die Beziehungen zwischen dem Programm und den ‚regionalen‘ institutionellen Kontexten eingehender untersucht. Es sind auch signifikante (wettbewerbliche, aber auch synergetische) Beziehungen zu anderen EU-Programmen des gleichen Zeitraums bzw. früherer Zeiträume festgestellt worden. Dies ist bekanntlich ein „wunder Punkt“, der den Blick auf die Art und Weise lenkt, wie auf regionaler Ebene EU-Gelder verwaltet werden. Dennoch wird damit die

I primi risultati della valutazione intermedia sono contenuti nel Rapporto di valutazione strategica di maggio 2010. In esso è stata verificata e confermata la tenuta della strategia proposta dal programma e si è dato spazio all'analisi delle reti partenariati sviluppate dai progetti. Le valutazioni ivi contenute hanno evidenziato come fosse auspicabile promuovere azioni volte ad attrarre/raggiungere maggiormente il settore privato e promuovere partenariati tra regioni geograficamente non contigue. Considerate le caratteristiche del contesto e i contenuti delle priorità, veniva anche riconosciuta la validità di proposte progettuali trilaterali.

Il tema del partenariato è stato ripreso e ulteriormente sviluppato anche sul piano empirico nel secondo Rapporto di valutazione. Le analisi su base progettuale hanno consentito di riconoscere diversi modelli partenariati per soggetti interagenti, risorse impiegate, fasi (design, attuazione ed eventuale prosecuzione delle attività), efficienza ed efficacia attuativa.

Il tema è stato approfondito nel Rapporto 2012, con particolare riferimento alla capacità dei modelli partenariati di generare capitale sociale in diversi domini. I più significativi si riferiscono a pratiche sostenibili di gestione del territorio. A questo scopo è stata condotta un'analisi incentrata sulle relazioni tra programma e contesti istituzionali 'regionali'. Sono anche emerse significative relazioni (sinergiche oltreché concorrenziali) con altri programmi comunitari nello stesso periodo e/o in periodi precedenti. Si tratta, com'è noto, di un aspetto delicato e che rinvia alle modalità di gestione dei fondi comunitari a livello regionale. Esso, tuttavia, suggerisce la necessità di porre particolare attenzione al contesto di riferimento sia in fase di



Notwendigkeit nahegelegt, sowohl in der Programmierung als auch in der Umsetzungsphase besonderes Augenmerk auf den Bezugsrahmen zu legen.

Der Bewertungsbericht 2013 hat die empirischen Evidenzen mit einer multivariaten Analyse des gesamten Projektportfolios noch stärker zum Vorschein gebracht. Die statistischen Erhebungseinheiten sind die geförderten Projekte mit einem eigenen Beschreibungsprofil, das die bei der VB verfügbare Datenbank des Monitoringsystems (MOS) liefert. Die Ergebnisse haben verdeutlicht, dass die Leistungsfähigkeit der Projekte bei Änderungen des Partnerschaftsmodells, des geographischen und institutionellen Rahmens sowie der Interventionslinien schwankt. Derselbe Bericht enthält ferner die Ergebnisse einer auf der Befragung der Hauptnutzer basierenden Untersuchung zur Nützlichkeit des Monitoringsystems. Dabei konnten Stärken, Schwachstellen und Verbesserungsmöglichkeiten des Systems ausgemacht werden.

Im Bericht vom Mai 2014 ist der Programmfortschritt im Hinblick auf die Strategie Europa 2020 untersucht worden. Unter diesem Gesichtspunkt sind die Projektinhalte und das Niveau der Zielerreichung analysiert worden, wobei aufgezeigt werden konnte, dass das strategische Profil des Programms dem Profil der Strategie Europa 2020 nahe kommt. Im gleichen Bericht sind die Verwaltungsverfahren (insbesondere Auditing und MOS) analysiert worden, wobei im Hinblick auf den nächsten Programmzeitraum allfällige Änderungen und Vereinfachungen simuliert wurden.

3. Strategischer Bewertungsbericht 2015 (Stand: 31.12.2014)

Der 2010 begonnene Bewertungsverlauf hat dem Programm ein hohes Maß an Wirksamkeit und Leistungsfähigkeit bescheinigt. Die festgelegten Ziele sind erreicht (und oft sogar übertroffen) worden, was unmittelbare (eng mit den Projektinhalten verbundene) Auswirkungen gehabt hat, die im Rahmen der Aktualisierung

programmazione che in fase di attuazione.

Il Rapporto di valutazione 2013 ha irrobustito le evidenze empiriche con un'analisi multivariata sull'intero portfolio-progetti. Le unità statistiche di rilevazione sono, infatti, i progetti finanziati con proprio profilo descrittivo fornito dal *data base* del sistema di monitoraggio (SdM) disponibile presso l'AdG. I risultati delle elaborazioni multidimensionali hanno evidenziato come l'efficacia dei progetti muti al variare dei modelli partenariali, dei contesti geografici e istituzionali e delle linee di intervento. Nello stesso Rapporto sono contenuti i risultati di un'indagine sull'utilità di SdM, mediante interviste ai principali utilizzatori. Sono stati identificati punti di forza, criticità e possibilità di miglioramento del sistema.

Il Rapporto di maggio 2014 ha preso in esame l'avanzamento del programma alla luce della Strategia Europa 2020. I contenuti progettuali e il grado di raggiungimento degli obiettivi sono stati analizzati in questa prospettiva, evidenziando quanto il profilo strategico del programma si avvicini a quello della Strategia Europa 2020. Nello stesso Rapporto sono state analizzate le procedure gestionali (in particolare *auditing* e SdM), simulando eventuali modifiche e semplificazioni in vista del prossimo periodo di programmazione.

3° Rapporto di valutazione operativa 2015 (al 31.12.2014)

Il percorso valutativo iniziato nel 2010 rileva un buon livello di efficacia ed efficienza del programma. Sono stati raggiunti (e spesso superati) i target e gli obiettivi fissati, producendo effetti diretti (strettamente connessi ai contenuti progettuali), rilevabili nell'ambito dell'aggiornamento degli stati di



des Fortschritts und der Vervollständigung der Leistungsindikatoren feststellbar waren. Hinzu kommen mittelbare Auswirkungen, die u.a. im Rahmen der mithilfe der Leadpartner durchgeführten Befragung aufgezeigt und im vorliegenden Bericht zusammenfassend vorgestellt worden sind. Der Bericht verfolgt einen evidenzbasierten Ansatz mit wirksamer Interaktion mit der VB.

Die Ergebnisse der oben genannten Untersuchung sind im Kapitel der materiellen Abwicklung des OP – Bereich Programmindikatoren (2.1.1) genau angeführt.

avanzamento e di perfezionamento degli indicatori di *performance*. A questi si aggiungono effetti indiretti, evidenziati anche nell'ambito dell'indagine svolta con l'aiuto dei *lead partner* e sinteticamente presentata nel presente rapporto. Il rapporto segue un approccio *evidence-based* con una proficua interazione con l'AdG.

In particolare, i risultati dell'indagine sono descritti in dettaglio nel capitolo relativo ai progressi materiali del programma operativo (2.1.1), sezione dedicata gli indicatori di programma.



3. DURCHFÜHRUNG NACH PRIORITÄTSACHSEN

3.1 Prioritätenachse 1

3.1.1 Ergebnisse und Fortschrittsanalyse

Materielle und finanzielle Fortschritte der Prioritätsachse

3. ATTUAZIONE IN BASE ALLE PRIORITÀ

3.1 Asse prioritario 1

3.1.1 Coseguimento degli obiettivi e analisi dei progressi

Informazioni sui progressi materiali e finanziari della priorità

Priorität / priorità 1	Geförderte Projekte / Progetti finanziati	EFRE genehmigt / FESR approvato	% EFRE genehmigt zu Fin.plan / % FESR approvato per pian.fin
I Call	8	4.738.005,72 €	17,97%
II Call	10	3.719.028,00 €	14,10%
III Call	14	7.581.266,47 €	28,75%
IV Call	13	5.905.619,28 €	22,40%
V Call	16	5.947.019,54 €	22,55%
TOT	61	27.890.939,01 €	105,77%

Tabelle 11: Daten zu Projekten und Förderungen pro Aufruf – Achse 1

Tabella 11: dati relativi a progetti e finanziamenti per avviso – asse 1

Informationen über zweckgebundene und ausgezahlte Beträge befinden sich in der beiliegenden Tabelle zur finanziellen Umsetzung.

Le informazioni relative agli importi impegnati ed erogati sono contenute nella tabella allegata riferita all'attuazione finanziaria.

Indikatoren Priorität 1

Indicatori priorità 1

Siehe Anlage Indikatoren

Si veda l'allegato indicatori

Qualitative Analyse

Analisi qualitativa

Ausgezeichnete Ergebnisse erzielten die Projekte im Bereich Forschung, Innovation und Zusammenarbeit zwischen Unternehmen und Forschungszentren, welche mit einem Gesamtwert von 13 Projekten die Zielvorgabe von 10 Projekten sogar überschritten

Hanno fatto registrare ottimi risultati i progetti nell'ambito della ricerca, innovazione e cooperazione tra imprese e centri di ricerca, con un valore finale di 13, superando il target fissato a 10 progetti. Altrettanto soddisfacente



haben. Zufriedenstellende Ergebnisse konnten auch von Projekten zur Förderung von sauberen Technologien mit einem Gesamtwert von 16 auf Zielvorgabe 20 erzielt werden. Recht gut haben die Projekte zur Stärkung des Angebots und der Dienstleistung im Bereich Tourismus abgeschnitten, welche mit 30 dem Zielwert von 40 Projekten allmählich näher rücken.

Schwächer bewies sich der Fortschritt der Projekte zur Förderung der Wettbewerbsfähigkeit und Internationalisierung der Unternehmen mit 31 zutreffenden Vorhaben (17 nur 2015 erhobene Projekte sind ein nennenswertes Ergebnis); die aus den Endberichten der Projekte extrapolierten Daten konnten keine besonders starke Entwicklung in diesem Bereich aufweisen, was offensichtlich zur Tatsache zurückführt, dass es im Rahmen der grenzübergreifenden Kooperation zwischen Italien und Österreich nicht immer möglich war die wettbewerbsfähigen Ansätze im betrieblichen Sektor weitreichend zu fördern. Es ist klar ersichtlich, dass sich die Aktivitäten der über das Programm geförderten Betriebe grundsätzlich auf die Zusammenarbeit innerhalb der Grenzen des Programmgebiets konzentrierte.

Ähnliche Ergebnisse konnte man für die Projekte zur Erleichterung des Zugangs der Unternehmen zur Informationsgesellschaft und zur Förderung von Know-how und technologischem Transfer mit einem Wert von 25 Projekten auf Zielvorgabe 40 feststellen. Die Auswertung ergab zwar keine enttäuschenden Daten, wenn man auch die geringe Größe der involvierten Unternehmen berücksichtigt. Was dennoch klar hervorgeht ist eine bestimmte Schwierigkeit bei der informationstechnischen Entwicklung derselben. Darauf aufbauend werden es die Programmbehörden versuchen, in der kommenden Programmperiode auf diese Ziele verstärkt Wert zu legen.

Die Projekte zur Ausbildung, Weiterbildung und Qualifizierung konnten mit 30 Vorhaben ebenfalls nicht den ursprünglich erwarteten Wert von 50 erreichen. Eher schwach bewiesen sich auch die Projekte zur Schaffung eines grenzüberschreitenden Arbeitsmarkts und zur Harmonisierung der Ausbildungssysteme mit insgesamt 24 Vorhaben zu Programmabschluss. Für die Ergebnisse beider

è il risultato ottenuto dai progetti per la promozione di tecnologie pulite con 16 rispetto ai 20 attesi. Abbastanza buona è stata la performance dei progetti per il potenziamento dell'offerta e dei servizi turistici, per i quali è stato registrato un risultato di 30 sul target di 40 progetti alla fine del rilevamento.

Hanno dimostrato di avere un avanzamento più lento gli indicatori atti a rilevare i progetti volti a favorire la competitività e l'internazionalizzazione delle imprese con 31 operazioni segnalate (è comunque significativo il dato di ben 17 operazioni rilevate solo nel 2015); a fronte dei dati estrapolati dai rapporti finali dei progetti non si evince una crescita massiva in questo ambito, segno che la cooperazione transfrontaliera tra Italia e Austria non sempre è riuscita a incentivare approcci competitivi su ampia scala per le aziende coinvolte nelle operazioni. Risulta infatti che le attività svolte dalle imprese finanziate dal Programma si siano concentrate principalmente su forme di cooperazione finalizzate a valorizzare obiettivi localizzati entro i confini dell'area di programma.

Anche i progetti che facilitano l'accesso delle imprese alla società dell'informazione e favoriscono lo scambio di know-how e il trasferimento tecnologico si attestano a 25 rispetto al target di 40. Il dato di per sé non è negativo, vista la dimensione spesso ridotta delle aziende beneficiarie delle operazioni. Indica piuttosto la non continua e capillare capacità delle stesse di un puntuale sviluppo informatico e tecnologico, punto fermo e obiettivo che le autorità del programma hanno senz'altro tenuto in evidenza in vista della programmazione del periodo 2014-2020.

Con un risultato di 30 rispetto all'obiettivo di 50 progetti sono rimasti sotto le aspettative anche i progetti per la formazione, l'aggiornamento e la qualificazione. Con 24 operazioni registrate a fine periodo si dimostrano un po' deboli anche i progetti per la creazione di un mercato del lavoro transfrontaliero e dell'armonizzazione dei



Indikatoren gilt grundsätzlich dieselbe Überlegung, und zwar, dass die über das Programm finanzierten Projekte die bereits erwähnten Themen behandelt haben, jedoch nicht schwerpunktmäßig darauf Wert setzten. Schlussendlich gibt es andere EU-Fonds, die gezielt auf die Förderung von Maßnahmen im Bereich der Aus- und Weiterbildung ausgerichtet sind (z.B. ESF).

Als letztes ist das Ergebnis der Projekte für Unternehmen mit überwiegender Beteiligung von Frauen erwähnenswert, da dieser Indikator mit 15 Projekten im Vergleich zu den 20 erwarteten insgesamt zufriedenstellend abschneiden konnte. Wenn man nun die Beteiligung der Frauen am Programm mit den endgültigen Daten der Programmindikatoren vergleicht, stellt sich sofort heraus, dass eine hohe Anzahl von Frauen (die Daten übertrafen sogar die erwarteten Zielwerte) durch das Programm einen Arbeitsplatz im Bereich der geförderten Maßnahmen finden und sogar nach Projektabschluss noch erhalten konnten.

Abschließend ist es sinnvoll die methodologische Vorgehensweise bei der Datenauswertung hervorzuheben. Jedem im Rahmen der Priorität 1 geförderten Projekt wurden von 1 bis 3 Indikatoren zugewiesen: diese Information dient vor allem dazu, die Begründung der Abweichung der Daten bestimmter Indikatoren von den Zielwerten zu verstehen. Den Vorhaben wurden vorrangig jene Indikatoren zugewiesen, welche die jeweils spezifischen Projektthemen und -ziele behandelten, während andere Indikatoren einfach nicht ausgewählt wurden.

Ergebnis- und Wirkungsindikatoren

Bei der Analyse des unabhängigen Bewerbers ist festzustellen, dass die Auswertung der Unternehmen mit stabilen Zusammenarbeitsvereinbarungen auf Gesamtanzahl der begünstigten Unternehmen eine Anzahl von 183 Firmen ergab, was 3,4% der im Laufe des gesamten Programmzeitraums über 3.000 beschäftigten Unternehmen entspricht. Obwohl die Zielvorgabe auf 15% angesetzt war, kann das Ergebnis in Anbetracht der besonders hohen Beteiligungsquote der Unternehmen und Organisationen an den geförderten Maßnahmen als sehr erfreulich

systeme di formazione. Per spiegare i dati registrati da entrambi i suddetti indicatori si suppone che le operazioni finanziate, pur trattando i temi descritti, non vi si incentrassero in termini prioritari. Per queste misure esistono infatti fondi europei mirati al sostegno delle iniziative dedicate alla formazione/qualificazione professionale (ad es. FSE).

L'ultima citazione va rivolta al dato tutto sommato soddisfacente rilevato dall'indicatore relativo ai progetti che coinvolgono imprese a prevalente partecipazione femminile (15 operazioni rispetto alle 20 attese). Se si confronta questo dato con l'analisi finale degli indicatori di programma, per i quali la partecipazione femminile è stata positiva, il risultato è molto confortante. Infatti le donne che hanno trovato e poi anche mantenuto un lavoro nell'ambito delle attività promosse dai progetti superano costantemente i target previsti.

È doveroso ribadire un dato generale di tipo metodologico: a ogni progetto realizzato nella priorità 1 sono stati assegnati da un minimo di 1 ad un massimo di 3 indicatori. Questa informazione è cruciale per comprendere i motivi dello scostamento di certi dati rispetto alle aspettative. Ai progetti sono stati assegnati gli indicatori, scegliendo quelli più significativi e inerenti gli obiettivi principali della rispettiva operazione, lasciando necessariamente in secondo piano altre tematiche trattate.

Indicatori di risultato e impatto

Come rilevato dal valutatore indipendente, l'indicatore atto a rilevare il numero di imprese con accordi stabili di cooperazione sul totale delle imprese beneficiarie ha totalizzato un valore finale di 183. Va considerato che il programma ha coinvolto complessivamente più di 3.000 imprese nell'arco dell'intero periodo, rispetto a cui il risultato ottenuto si attesta su un 3,4% (il target atteso era del 15%). Tuttavia, il risultato può dirsi più che incoraggiante visti i numeri elevati di imprese e organizzazioni coinvolti nelle attività del



angesehen werden.

Es ist zudem auch bemerkenswert, dass das Programm mit gut 20 Mio. Euro imstande gewesen ist, einen wesentlich höheren Anteil an Investitionen im Bereich „Wirtschaftsbeziehungen, Wettbewerbsfähigkeit und Diversifizierung“ zu aktivieren als erwartet (gut zwei Millionen).

Auch der auf Forschung & Entwicklung entfallende Anteil lag mit gut 70% weit über den Erwartungen.

Grundsätzlich konnte das Programm verstärkt Projekte im Innovations- und Forschungsbereich bzw. auch unter Einbeziehung von einzelnen KMU-Akteuren gewinnen. Damit kann man schließen, dass eine gute und solide Grundlage gelegt worden sein sollte, um die Förderung von grenzübergreifenden Projekten im Bereich Forschung und Entwicklung sowie Förderung der Wirtschaft des Grenzraums zu zukünftig verstärkt zu unterstützen.

Best-practice Projekte in der Prioritätsachse 1

„DolomInfoQuality: Grenzüberschreitende Entwicklung und Monitoring der Qualität der Touristeninformation“

Achse 1, Interventionslinie 2

Zusammenarbeit zwischen Veneto, Bozen und Tirol
Ausgangspunkt des Projektes war das Bedürfnis den Informationsservice für die Besucher der Region und auch für die Einwohner auf grenzübergreifender Ebene zu verbessern und zu vernetzen. Das grenzüberschreitende Gebiet dieses Projekts berührte die Provinz Belluno, das Hochpustertal und Osttirol. Das Projekt wollte integrierte Initiativen für Koordination und Qualifikation von Touristeninformationen starten, indem allgemein übliche Qualitätsstandards in der Steuerung der Touristeninformationen und gemeinsamen Qualitätsziele festlegte und eingeführt wurden.

Erzielte Ergebnisse

- Definition, Realisierung und fortlaufende Aktualisierung des gemeinsamen grenzüberschreitenden Datenmaterials, welches homogene und qualitativ

programma.

Si può osservare poi come il programma sia stato in grado di generare una quota di investimenti nel settore “relazioni economiche, competitività e diversificazione” di gran lunga superiore a quanto atteso, con oltre 20 milioni di euro (rispetto agli oltre 2 previsti).

Anche la quota destinata a Ricerca & Sviluppo supera abbondantemente le previsioni, attestandosi oltre il 70%.

In conclusione va sottolineato che, in linea generale, il programma ha potuto finanziare in modo ingente dei progetti innovativi nell'ambito della ricerca e dell'innovazione, coinvolgendo in termini massicci i soggetti appartenenti alle PMI. Con ciò si spera di aver posto delle solide fondamenta per incentivare anche in futuro lo sviluppo di operazioni relative ad attività di ricerca e sviluppo e a sostegno dell'economia nelle zone di confine.

Progetti best-practice nell'asse prioritario 1

“DolomInfoQuality, Sviluppo e monitoraggio transfrontaliero della qualità dell'informazione turisti”

Asse 1, linea di intervento 2

Cooperazione tra Veneto, Bolzano e Tirolo

Il progetto è nato dall'esigenza di raccordare e migliorare a livello transfrontaliero i servizi di informazione turistica forniti ai fruitori del territorio, ai turisti, ma anche ai residenti. L'area transfrontaliera interessata dal progetto riguardava la Provincia di Belluno, l'alta Val Pusteria e il Tirolo orientale. Il progetto prevedeva l'implementazione di iniziative integrate a livello transfrontaliero volte al coordinamento e alla qualificazione dell'informazione turistica, definendo ed applicando standard comuni di qualità nella gestione delle attività di informazione turistica e ponendo obiettivi condivisi di qualità.

Risultati ottenuti

- definizione, realizzazione e aggiornamento costante di un database comune transfrontaliero, atto a registrare dati omogenei sulla qualità



hochwertige Daten enthält

- Ausbildungs- und Austauschaktionen zwischen den Mitarbeitern der grenzüberschreitenden Gebiete zum Thema „Steuerung und Qualität der Touristeninformationen“
- Einführung eines Qualitätsbarometers zur effizienten Kontrolle der Qualität des Informationsservices; anhand dessen konnte festgestellt werden, ob die Nutzer mit dem Service zufrieden waren (kontinuierlicher Verbesserungsprozess im Bereich der Informationsvergabe).

Nachhaltigkeit

Das Projekt trägt direkt zu einer verbesserten Wettbewerbsfähigkeit der Fremdenverkehrswirtschaft in den betroffenen Gebieten bei und stellt gleichzeitig ein transnationales Integrationsmodell dar, welches ohne Weiteres auch in anderen Bergregionen im Kooperationsgebiet und grundsätzlich in den gesamten Alpenraum verbreitet werden kann.

„Therapie für Schmetterlingskinder“

Achse 1, Interventionslinie 3

Zusammenarbeit zwischen Salzburg und Bozen

Projektziel war die Etablierung einer neuen Therapieform für EB-Patienten (Epidermolysis bullosa, kurz: EB). „Schmetterlingskinder“ leiden an der erblich bedingten und derzeit noch nicht heilbaren, seltenen Krankheit. EB-Patienten werden so bezeichnet, weil ihre Haut so verletzlich ist wie die Flügel eines Schmetterlings. Betroffen davon sind rund 30 Menschen in Südtirol, 500 in Österreich, 1.000 in Italien und etwa 30.000 im ganzen europäischen Raum. Hinter dem Begriff Epidermolysis bullosa verbirgt sich eine unheilbare Hauterkrankung, bei der die Patienten an mechanisch belasteten Stellen (Haut, Organe) Blasen entwickeln. Tägliche Schmerzen durch offene Wunden vor allem bei Händen und Füßen, Narbenbildung, quälender Juckreiz, schwere Karies mit häufigem Zahnverlust, Ernährungs- und Verdauungsprobleme und fallweise aggressive Hauttumore sind die charakteristischen Merkmale von EB. Somit bedeuten die genetisch und klinisch

dell'informazione turistica

- attività di formazione e scambio tra gli operatori dei diversi territori in tema di gestione e qualità dell'informazione turistica
- implementazione di un barometro della qualità per il monitoraggio efficace della qualità dell'informazione turistica e il grado di soddisfazione dei fruitori, (con lo scopo di un conseguente processo di miglioramento dei servizi).

Sostenibilità

Il progetto ha contribuito direttamente alla competitività dell'economia turistica delle aree interessate, rappresentando inoltre un interessante modello di integrazione transfrontaliera che potrà essere facilmente esteso ad altre aree montane dello spazio di cooperazione e, più in generale, dell'intera area alpina.

“Terapia per bambini farfalla”

Asse 1, linea di intervento 3

Cooperazione tra Salisburgo e Bolzano

L'obiettivo del progetto consisteva nello sviluppo di una nuova forma terapeutica per le persone affette da epidermolisi bollosa. L'epidermolisi bollosa (EB) è una malattia rara, tuttora inguaribile. Con il termine “bambini farfalla” si intende la fragilità della cute e delle mucose delle persone affette da EB, paragonandole alle ali di una farfalla. È una genodermatosi che coinvolge circa 30 persone in Alto Adige, 500 in Austria, 1.000 in Italia e circa 30.000 in Europa. L'EB è caratterizzata dalla tendenza a formare bolle ed erosioni a tutto il corpo (pelle, mucose, organi) in seguito a traumi anche minimi. Fanno parte del quadro clinico un prurito insopportabile, cicatrici e malformazioni dovute a retrazioni cicatriziali invalidanti, soprattutto alle dita delle mani e dei piedi, carie con frequente perdita dei denti, problemi di nutrizione e digestione, e il rischio di comparsa di tumori cutanei



sehr unterschiedlichen Formen der EB eine schwere Beeinträchtigung des täglichen Lebens. Da es bislang keine ursächliche Therapie gibt werden lediglich Begleitumstände therapiert.

Bei diesem viel versprechenden Forschungsvorhaben zwischen der Universitätsklinik Salzburg und dem Krankenhaus Bozen eröffnete sich erstmals für eine kleine Gruppe von Betroffenen die Chance einer Heilung. Dienstleister war das Zentrum für Regenerativ Medizin der Universität von Modena (Italien).

Aus den Patienten, welche einer Teilnahme zugestimmt haben, wurden Biopsien aus der Haut entnommen und nach Modena transportiert. Die daraus gewonnenen Stammzellen wurden mit den zuvor in Salzburg und Modena entwickelten therapeutischen Konstrukten korrigiert und kultiviert.

Erzielte Ergebnisse

Das konkrete Ergebnis bestand in einer Reihe von wissenschaftlichen Fortschritten und in der Isolation und Kultivierung von Patientenstammzellen zwecks Replantation zur Verbesserung der Lebensqualität der Patienten. Die langfristigen Ergebnisse der retransplantierten Zellen werden regelmäßig überprüft und veröffentlicht.

Nachhaltigkeit

Das Projekt „Therapie für Schmetterlingskinder“ hat einen wichtigen Grundstein gelegt, um in naher Zukunft eine sichere und genehmigte Therapie für möglichst viele EB-Patienten zu haben. Für die behandelten Patienten wird sich die langfristige Korrektur eines Hautareals positiv auf die Lebensqualität auswirken.

3.1.2 Wesentliche aufgetretene Probleme und getroffene Abhilfemaßnahmen

Keine besonderen Probleme wurden festgestellt.

aggressivi, compromettendo severamente la vita dei pazienti. Attualmente è possibile curarne solo i sintomi.

Con questo progetto di ricerca, unico a livello mondiale, tra la Clinica Universitaria di Salisburgo e l'Ospedale di Bolzano si voleva dare una valida speranza di guarigione a questo inizialmente piccolo gruppo di pazienti. Il Centro di Medicina Rigenerativa di Modena (Italia) ha svolto un servizio di supporto fondamentale per il progetto.

I pazienti selezionati sono stati sottoposti a biopsie, le quali sono state successivamente inviate a Modena. Le cellule staminali così ricavate vengono corrette e coltivate in strutture terapeutiche appositamente sviluppate in precedenza a Salisburgo e Modena.

Risultati ottenuti

Il risultato concreto raggiunto, oltre a una serie di dettagliati progressi scientifici, è stato l'isolamento e la coltura di cellule staminali nei pazienti, al fine di reimpiantarle e migliorare la qualità della vita degli stessi. I risultati a lungo termine dei trapianti di innesti corretti saranno costantemente monitorati e diffusi.

Sostenibilità

Il progetto ha contribuito in termini fondamentali e sostanziali allo sviluppo, in un futuro non molto lontano, di una terapia sicura e approvata per i soggetti affetti da epidermolisi bollosa con un forte impatto sulla qualità di vita.

3.1.2 Problemi significativi riscontrati e misure prese per risolverli

Non sono emersi particolari problemi.



3.2 Prioritätenachse 2

3.2.1 Ergebnisse und Fortschrittsanalyse

Materielle und finanzielle Fortschritte der
Prioritätsachsen

Priorität / priorität 2	Geförderte Projekte / Progetti finanziati	EFRE genehmigt / FESR approvato	% EFRE genehmigt zu Fin.plan / % FESR approvato per pian.fin
I Call	21	10.759.785,05 €	35,05%
II Call	8	4.453.213,07 €	14,51%
III Call	14	5.961.158,34 €	19,42%
IV Call	10	4.706.239,63 €	15,33%
V Call	17	6.261.039,86 €	20,39%
VI call	2	43.500,00 €	0,14%
TOT	72	32.184.935,95 €	104,83%

Tabelle 12: Daten zu Projekten und Förderungen pro
Aufruf – Achse 2

Informationen über zweckgebundene und
ausgezahlte Beträge befinden sich in der
beiliegenden Tabelle zur finanziellen Umsetzung.

Indikatoren Priorität 2

Siehe Anlage Indikatoren

Qualitative Analyse

Ausgezeichnete Ergebnisse erzielten die Projekte zur
Prävention und zum Management von Natur-,
Technologie- und Zivilschutzrisiken, welche mit
einem Gesamtwert von 17 der Zielvorgabe von 10
Projekten völlig entsprechen konnten und die
Projekte zur Planung und Verwaltung der

3.2 Asse prioritario 2

3.2.1 Coseguimento degli obiettivi e analisi dei progressi

Informazioni sui progressi materiali e finanziari
delle priorità

Tabella 12: dati relativi a progetti e finanziamenti
per avviso – asse 2

Le informazioni relative agli importi impegnati
ed erogati sono contenute nella tabella
allegata riferita all'attuazione finanziaria.

Indicatori priorità 2

Si veda l'allegato indicatori

Analisi qualitativa

Si sono distinti in modo particolare i progetti
per la prevenzione e la gestione dei rischi
naturali e tecnologici e di protezione civile, con
un valore di 17, superando di gran lunga il
target fissato a 10 progetti, e i progetti per la
pianificazione e la gestione delle aree protette,



Schutzgebiete, der Landschaft und der Biodiversität (30 Projekte im Vergleich zum Zielwert 20). Diese sehr positiven Daten hängen mit der besonderen Aufmerksamkeit zusammen, die den Zivilschutzmaßnahmen traditionsgemäß im gesamten Programmgebiet gewidmet wird.

Sehr gut konnten die Projekte zur Linderung von Umwelteinflüssen (Ergebnis 12 auf Zielvorgabe 10), die Projekte zur Nutzung von erneuerbaren Energien (Ergebnis 5 auf Zielvorgabe 5) und jene zur Verwaltung der Wasserressourcen und Versorgungs- Entsorgungssysteme (6 auf 5) abschneiden.

Ebenfalls positiv hervorzuheben sind die Werte der Projekte zur Förderung von ländlichen Gebieten, welche mit 22 den Zielwert von 5 Projekten stark überschritten haben: das Ergebnis beweist sich – im Vergleich zum Mittelwert von 8 Projekten bis 2014 – als sehr positiv. Es lässt sich davon klar ablesen, dass die Instandhaltung der ländlichen Gebiete eine Priorität darstellt und im gesamten Programmgebiet mit besonderem Vorzug behandelt wird.

Ein weiterer Erfolg ist den Projekten zur Verbesserung der Zugänglichkeit an Verkehrsmittel, an Telekommunikationsdienste und Dienste zu verdanken, welche mit einem Gesamtwert von 16 Vorhaben auf Zielvorgabe 5 beweisen konnten, dass das Programm unerwartete, jedoch besonders wichtige und noch vielversprechende Ergebnisse im Bereich der Entwicklung einer grenzübergreifenden Mobilität erzielen konnte.

Die Projekte zur Schaffung von grenzüberschreitenden Netzwerken zwischen Verwaltungen, Einrichtungen und Organisationen haben ebenfalls ein extrem positives Ergebnis erzielt, denn mit 48 Projekten konnten sie die Zielvorgabe von 20 weitaus überschreiten. Das Ergebnis beweist die ständig wachsende Wichtigkeit das Potential der eingebundenen Strukturen zu optimieren, um die jeweils angesetzten Ziele im Hinblick auf Zusammenarbeit und Synergien zu erreichen.

Der endgültige Wert der Projekte zu Raumordnung und zu städtebaulichen Systemen erwies sich als sehr gut mit 26 Vorhaben (Zielwert war 15), von denen sogar 16 nur 2015 erhoben wurden.

del paesaggio e della biodiversità con 30 progetti rispetto ai 20 attesi. I risultati sono dovuti alla particolare attenzione che tradizionalmente viene posta a iniziative di protezione civile (gestione dei rischi e pianificazione delle aree protette) nell'intera area di programma.

Anche i progetti per la mitigazione ambientale (risultato 12 rispetto al target 10), i progetti per l'utilizzo delle energie rinnovabili (risultato 5 su target 5) e i progetti per la gestione delle risorse idriche, i sistemi di approvvigionamento e smaltimento (6 su 5) hanno concluso in modo molto soddisfacente.

Risultati estremamente positivi si registrano per i progetti per lo sviluppo delle aree rurali, per i quali emerge un risultato di 22 sul target di 5 progetti alla fine del rilevamento: si consideri che fino al 2014 il dato intermedio si attestava su soltanto 8 progetti. Se ne deduce che la valorizzazione delle zone rurali sono una prerogativa e una priorità nell'intera area di programma.

Un altro dato degno di nota riguarda i progetti volti a migliorare l'accessibilità ai servizi di trasporto, di telecomunicazione e dei servizi: con un valore finale di ben 16 operazioni rispetto al target atteso di 5 il Programma ha dimostrato di aver avuto un effetto inatteso, tuttavia importante e molto promettente sullo sviluppo della mobilità transfrontaliera.

I progetti per la creazione di reti transfrontaliere tra amministrazioni, istituzioni e organizzazioni hanno fatto registrare un altro risultato eccellente e decisamente superiore alle aspettative: sono stati registrati infatti ben 48 progetti sui 20 messi come obiettivo iniziale, risultato che prova la crescente importanza di ottimizzare le potenzialità delle strutture coinvolte, che mirano certamente a raggiungere gli obiettivi prefissati in un'ottica di condivisione e sinergia. Il dato finale riferito ai progetti per l'assetto del territorio e i sistemi urbanistici risulta molto buono con 26 operazioni, di cui 16 soltanto nel 2015, rispetto al target di 15 progetti.



Eine letzte Überlegung den Projekten zur Schaffung von Bezugs- und Forschungszentren im Gesundheitswesen, im Bereich Kultur und Kulturerbe zu, welche einen Gesamtwert von 18 Projekten erzielten; Zielvorgabe dafür waren 10 Projekte. Der Fortschritt ist den 13 Projekten zu verdanken, die 2015 summiert werden konnten.

Im Sinne der Ergebnisse sollte auch für Priorität 2 beachtet werden, dass für jedes durchgeführte Projekt zwischen 1 und maximal 3 Indikatoren zugeordnet worden sind.

Ergebnis- und Wirkungsindikatoren

Aus der Analyse des Bewerbers geht klar hervor, dass bei zwei der drei Ergebnisindikatoren der Prioritätsachse 2 die erwarteten Ziele weit übertroffen worden sind: Der Anteil der von Projekten zur Prävention und zum Management von Natur-, Technologie- und Zivilschutzrisiken betroffenen Fläche am gesamten Programmgebiet beträgt 67% gegenüber den vorgesehenen 10%, ausserdem hat das Programm die Umsetzung von 21 Systemen zur Eindämmung und zum Abbau von Schadstoffen - einschließlich der Erzeugung erneuerbarer Energie - ermöglicht (Zielwert für 2015 waren 5 Systeme). Es stellt sich somit erneut heraus, dass das Programmgebiet einen besonderen Schwerpunkt auf Zivil- und Umweltschutzmaßnahmen setzt.

Bei der Anzahl der festen grenzüberschreitenden Forschungszentren im Gesundheitswesen und im Bereich Kultur und Kulturerbe ist das Ziel (5) hingegen nicht erreicht worden. Die grenzübergreifende Zusammenarbeit in den erschaffenen Strukturen kann offensichtlich noch nicht als gänzlich ausgereift betrachtet werden. Wenn man dieses Ergebnis jedoch mit jenem des Indikators für Projekte zur Schaffung von Bezugs- und Forschungszentren im Gesundheitswesen, im Bereich Kultur und Kulturerbe - welcher mit 18 Projekten abschneiden konnte, vergleicht, dann ist dies ein Anlaß auf eine vielversprechende Perspektive für den kommenden Programmzeitraum.

Un'ultima considerazione riguarda i progetti per la creazione di centri di riferimento e ricerca nella sanità, della cultura e del patrimonio culturale, i quali fanno segnare un risultato finale di 18 progetti rispetto al valore atteso di 10, e anche in questo caso l'avanzamento positivo è dovuto principalmente ai 13 progetti che si sono aggiunti nel 2015.

Anche per la priorità 2 è opportuno segnalare che a ogni progetto attuato sono stati assegnati da un minimo di 1 ad un massimo di 3 indicatori.

Indicatori di risultato e impatto

Come segnalato dal valutatore indipendente, sono stati abbondantemente superati i target al 2015 per due dei tre indicatori di risultato dell'asse prioritario 2: i dati riguardanti la superficie interessata da progetti di prevenzione da rischi naturali e tecnologici e di protezione civile sul totale area programma hanno rilevato un ottimo 67% rispetto al 10% previsto; i sistemi di contenimento e abbattimento degli inquinanti (compresa produzione di energia rinnovabile) rilevati sono stati 21 rispetto ai 5 attesi. Ancora una volta si conferma la particolare sensibilità riservata alla gestione dei rischi e in generale alle attività di protezione civile, nonché di tutela ambientale, nell'area di programma.

Non è stato invece raggiunto l'obiettivo in termini di centri di ricerca transfrontalieri consolidati nel settore sanitario, della cultura e del patrimonio culturale, i quali hanno fatto registrare un valore finale di 0 rispetto ai 5 previsti. Infatti i poli istituiti per la ricerca nei suddetti ambiti non possono ancora definirsi maturi/consolidati dal punto di vista della cooperazione transfrontaliera. Confrontando però il dato con l'indicatore dedicato ai progetti per la creazione di centri di riferimento e ricerca nella sanità, della cultura e del patrimonio culturale, che ha registrato un dato finale di ben 18 progetti, la prospettiva per il futuro risulta essere più che promettente.



Best-practice Projekte in der Prioritätsachse 2

„ADRIA, Jugendprobleme und alkoholbezogene Probleme: Wissen, Innovation und Experimentierung“

Achse 2, Interventionslinie 6

Zusammenarbeit zwischen Friaul Julisch-Venetien, Veneto und Kärnten

Ziel dieses Projektes war die Förderung von Integration, eine Aufwertung und Verbreitung der Erkenntnisse, der Dienstleistungen und der Praktiken, um gemeinsam erfolgreichere Strategien zur Bekämpfung der Alkoholprobleme von Jugendlichen zu entwickeln. Das Projekt beschäftigte sich mit vier Themenbereichen:

- die Forschung (Sammlung und anschließend systematische Verarbeitung von Daten, Informationen und Erkenntnissen zum Thema) und die gemeinsame Nutzung dieser Ergebnisse;
- die Verbesserung der Qualität der Gesundheits- und Sozialeinrichtungen im Hinblick auf eine „Akkreditierung unter Gleichgestellten“; Dies kam einer speziellen Qualitätszertifizierung gleich, die sich nicht auf eine externe Zertifizierungsstelle beruhte, sondern auf gleichgestellte Einrichtungen;
- Pilotaktionen zum Thema Prävention, die sowohl in Schulen als auch in Jugendtreffs durchgeführt werden; es kam die „Peer Education- Methode“ zur Anwendung, bei der der Einsatz von jungen Peers (Gleichaltrigen) vorgesehen war, vor allem was die gesundheitlichen Aspekte betraf;
- die Kommunikation, die sowohl der Bekanntmachung des Projekts als auch der Verbreitung der Projektergebnisse diente.

Erzielte Ergebnisse

- Die Verbreitung der erlangten Erkenntnisse innerhalb der öffentlichen und privaten Einrichtungen im Projektgebiet in Bezug auf die Ausmaße (in quantitativer und qualitativer Hinsicht) der Schwierigkeiten der

Progetti best-practice nell'asse prioritario 2

“ADRIA, Disagio giovanile e problemi alcol correlati: conoscenza, innovazione, sperimentazione”

Asse 2, linea di intervento 6

Cooperazione tra Friuli Venezia-Giulia, Veneto e Carinzia

Il progetto si è posto l'obiettivo di favorire l'integrazione, la valorizzazione e la diffusione delle conoscenze, dei servizi e delle pratiche locali per sviluppare in maniera congiunta più efficaci strategie e forme di contrasto dei fenomeni di disagio giovanile legati al consumo di sostanze alcoliche. Sono state seguite quattro direttrici principali:

- la ricerca, finalizzata a raccogliere e sistematizzare dati, informazioni e conoscenze sul fenomeno e la condivisione di tale conoscenza tra le tre regioni partner;
- il miglioramento della qualità dei servizi socio-sanitari in un'ottica di “accreditamento tra pari”, vale a dire, un processo di certificazione di qualità autopromosso, che non facesse riferimento a un organismo certificatore esterno, ma agli stessi soggetti di pari livello;
- la realizzazione di azioni pilota di prevenzione, realizzate in ciascuna regione sia in contesti scolastici che nei luoghi di aggregazione dei giovani, ad utilizzo della metodologia della “peer education”, che prevedeva l'attivazione dei giovani “pari” nella promozione della salute nei confronti dei coetanei;
- la comunicazione del progetto, sia come disseminazione della conoscenza del progetto, sia come diffusione dei risultati conseguiti dallo stesso.

Risultati ottenuti

- La diffusione della conoscenza acquisita tra realtà pubbliche e private dell'area di progetto, relativa alla dimensione quantitativa e qualitativa del fenomeno del disagio giovanile legato al consumo



Jugend in Verbindung mit Alkoholkonsum sowie das Aufzeigen von erfolgreichen und ortsbezogenen Beispielen;

- Ein stetiger Vergleich sowie ständige Weiterbildung der zuständigen Dienststellen mit Bezug auf die alkoholbezogenen Probleme;
- Eine verstärkte Bewusstseinsbildung betreffend der Folgen eines gesundheitsschädigenden und -gefährdenden Alkoholkonsums bei Jugendlichen zwischen 14 und 20 Jahren. Rund 900 Personen werden an den „Peer Education“ Programmen teilnehmen. Man hat versucht eine grenzüberschreitende Strategie zur Bekämpfung der Jugendprobleme in Verbindung mit dem Alkoholkonsum zu entwickeln.

Nachhaltigkeit

Die Projektergebnisse wurden allen zuständigen regionalen Stellen zur Verfügung gestellt, in der Hoffnung auch mit deren Unterstützung eine dauerhafte grenzüberschreitende Zusammenarbeit aufzubauen, um die Arbeitsprozesse auf regionaler und grenzüberschreitender Ebene entsprechend auszurichten und zu verbreiten, sowie die Arbeit der eingebundenen Akteure aufzuwerten.

„FanAlp Schutz, Valorisierung und Nutzung der Schutzgebiete in den Ostalpen“

Achse 2, Interventionslinie 1

Zusammenarbeit zwischen Friaul-Julisch-Venetien, Kärnten und Veneto

Ziel des Projekts war der Aufbau eines Netzwerkes der Schutzgebiete in den Ostalpen, in dem gemeinsame Verwaltungsaktionen für natürliche Ressourcen und Raum eingeleitet werden sollten, die sozioökonomische Entwicklung, Schutz und Erhaltung von Lebensräumen sowie Artenvielfalt verbinden konnten. Das Projekt wurde in zwei Makrobereiche gegliedert: Natur für die gemeinsame Raumverwaltung und Nutzung für die nachhaltige Raumförderung und -nutzung aufgrund gemeinsamer Verwaltungsaktionen.

Erzielte Ergebnisse

Es gab einen Erfahrungsaustausch zwischen den

di alcol, nonché la segnalazione delle buone pratiche a livello locale;

- L'avvio di modalità stabili di confronto e aggiornamento “tra pari” dei servizi competenti in materia di problemi correlati all'alcol;
- L'incremento della consapevolezza, fra i giovani tra i 14 e i 20 anni che parteciperanno ai percorsi locali di peer education, delle conseguenze negative di un consumo nocivo e pericoloso di alcol sulla salute. Si è voluta sviluppare una strategia transfrontaliera per contrastare i fenomeni di disagio giovanile legati al consumo di sostanze alcoliche.

Sostenibilità

Le acquisizioni del progetto sono state messe a disposizione degli organismi regionali competenti, con l'auspicio di contribuire a creare una collaborazione transfrontaliera, orientando favorevolmente i processi di pianificazione a livello di singole regioni e di ambito transfrontaliero e valorizzando le pratiche dei diversi attori coinvolti.

“FanAlp Tutela, valorizzazione e fruizione delle aree naturali dell'arco alpino orientale”

Asse 2, linea di intervento 1

Cooperazione tra Friuli Venezia-Giulia, Carinzia e Veneto

La finalità del progetto stava nella realizzazione di una rete delle aree naturali dell'arco alpino orientale, in cui avviare azioni comuni di gestione delle risorse naturali e del territorio, che coniugassero lo sviluppo sociale ed economico con la tutela e la conservazione degli habitat e della biodiversità. Il progetto si articolava in due macro-aree: natura, per la gestione comune del territorio; la promozione e la fruizione sostenibile del territorio in coerenza con le azioni di gestione comune

Risultati ottenuti

Vi è stato uno scambio di esperienze nella



Verwaltungen der geschützten Gebiete. Die Verwaltungsinstitutionen der Parks bzw. der Gebiete von „Rete Natura“ (Netzwerk Natur 2000) konnten motiviert werden, die bei der Verwaltung der Zuständigkeitsbereiche erworbenen Erfahrungen zu teilen. Weitere Ergebnisse sind die Konzipierung und Umsetzung von gemeinsamen Protokollen zur Überwachung des Netzwerkes Natura 2000. Jeder Partner hat innerhalb seines Gebietes nach Indikatoren für die Artenvielfalt, nach Monitoringsystemen und nach bestehenden Datenbanken gesucht. Durch den Vergleich und die Verknüpfung der relevanten Daten wurden die gesammelten Daten ausgearbeitet und integriert, um eine Bewertung des untersuchten Bereichs zu erstellen und damit einen Überblick zu schaffen. Es wurden Indikatoren des Habitats, der Flora, der Fauna sowie der anzuwendenden sozio-ökonomischen Aspekte im östlichen Alpenbogen ermittelt. Um die Ausarbeitung von Richtlinien zur Erstellung von Verwaltungsplänen der geschützten Naturgebiete zu gewährleisten, legte jeder Partner in seinem Zuständigkeitsbereich Pilotgebiete fest und ermittelte die Elemente zur Bewertung der Natürlichkeit. Dies führte zur Erstellung eines neuen spezifischen Handbuchs, das von jedem Partner in einem Projektgebiet getestet werden konnte.

Nachhaltigkeit

Es stellte sich heraus, dass die Ergebnisse dieser Maßnahmen bei ähnlichen Schutzgebieten Anwendung finden konnten. Alle Ergebnisse sollen langfristig genutzt werden, um das Humankapital und die finanziellen Ressourcen des Schutzgebietes in den Ostalpen zu optimieren und sowohl die Naturschutz- und Naturerhaltungsmaßnahmen als auch die Aktivitäten zur Aufwertung und Förderung des Gebiets wirksam und effizient zu gestalten.

3.2.2 Wesentliche aufgetretene Probleme und getroffene Abhilfemaßnahmen

Keine besonderen Probleme wurden festgestellt.

gestione delle aree protette. Gli enti che gestiscono i parchi o le aree della “Rete Natura” (Rete Natura 2000) sono stati invitati a condividere le esperienze maturate nei rispettivi ambiti di competenza. Ulteriori risultati sono stati l’ideazione e la realizzazione di protocolli comuni per il monitoraggio della Rete Natura 2000. Ogni partner, all’interno del proprio territorio, ha svolto una ricognizione degli indicatori di biodiversità, dei sistemi di monitoraggio e delle banche dati esistenti. Dal confronto e incrocio dei dati rilevati si è proceduto, in comune accordo, a elaborare e integrare i dati raccolti per fornire una valutazione dell’area in esame fornendo un quadro di insieme. Sono stati individuati degli indicatori comuni di habitat, flora, fauna e relativi agli aspetti socio-economici da utilizzare nell’arco alpino orientale. Per raggiungere l’obiettivo di elaborare delle linee guida per la stesura dei Piani di gestione delle aree naturali protette, ogni partner ha individuato, nella propria zona di pertinenza, delle aree pilota e raccolto gli elementi per una verifica del livello della loro naturalità. Questo ha contribuito alla realizzazione di un nuovo specifico manuale che è stato testato da ciascun partner in un’area pilota.

Sostenibilità

I risultati delle azioni si sono rivelate applicabili ad aree protette analoghe. Tutti i risultati ottenuti sono stati pensati per essere utilizzati sul lungo periodo, per ottimizzare le risorse umane e finanziarie del sistema delle aree naturali nell’arco alpino orientale e per rendere efficaci ed efficienti sia le attività di tutela e conservazione della natura, sia le attività di valorizzazione e promozione del territorio.

3.2.2 Problemi significativi riscontrati e misure prese per risolverli

Non sono emersi particolari problemi.



3.3 Prioritätenachse 3

3.3.1 Ergebnisse und Fortschrittsanalyse

Materielle und finanzielle Fortschritte der
Prioritätsachsen

Priorität - priorità 3	Geförderte Projekte Progetti finanziati	EFRE genehmigt FESR approvato	% EFRE genehmigt zu Fin.plan / % FESR approvato per pian.fin
TOT	17	2.889.327,45 €	96,17%

Tabelle 13: Daten zu Projekten und Förderungen – Achse 3

Informationen über zweckgebundene und
ausgezahlte Beträge befinden sich in der
beiliegenden Tabelle zur finanziellen Umsetzung.

Indikatoren Priorität 3

Siehe Anlage Indikatoren

Qualitative Analyse

Die physischen Indikatoren der Realisierung für
Priorität 3 ermitteln, ob die für die technische Hilfe
zuständigen Organe die vom Programm geförderten
Maßnahmen zur Verbesserung und Steigerung der
Effizienz und Effektivität umsetzen. Sie sind von der
VB mit der Unterstützung des GTS erstellt und
ausgewertet worden.

Alle Indikatoren konnten die jeweiligen Zielvorgaben
erreichen, mit Ausnahme der Anzahl der
geförderten Veranstaltungen, weil bei der
Berechnung nur jene Events berücksichtigt wurden,
welche von den Programmstrukturen (VB, GTS, RK)
zugunsten der Öffentlichkeit und unter
Einbeziehung verschiedener Programmgebiete bzw.
-akteure organisiert wurden. Hätte man auch die
Fachtreffen zur OP-Verwaltung (Sitzungen der Task
force zur Programmierung und des LA, Treffen der
FLC-Stellen, Sitzungen der Prüfbehörde mit der

3.3 Asse prioritario 3

3.3.1 Coseguimento degli obiettivi e analisi dei progressi

Informazioni sui progressi materiali e finanziari
delle priorità

Tabella 13: dati relativi a progetti e finanziamenti –
asse 3

Le informazioni relative agli importi impegnati
ed erogati sono contenute nella tabella
allegata riferita all'attuazione finanziaria.

Indicatori priorità 3

Si veda l'allegato indicatori

Analisi qualitativa

Gli indicatori di realizzazione fisica della
priorità 3 sono volti a misurare se gli organi
assegnatari dell'Assistenza tecnica del
programma mettono in atto le azioni
necessarie per migliorare ed accrescere
l'efficacia e l'efficienza degli interventi
promossi dal programma. Sono stati calcolati
dall'AdG con il supporto del STC.

Tutti gli indicatori hanno raggiunto i rispettivi
target previsti, ad eccezione degli eventi
promossi complessivi. Va specificato che il
numero complessivo di eventi promossi non
ha raggiunto il valore atteso, poiché sono state
considerate soltanto le manifestazioni
organizzate dalle strutture addette alla
gestione del PO (AdG, STC, UCR) rivolte al
pubblico e organizzate con la partecipazione di
varie aree di programma. Contando gli incontri
tecnici per la gestione del PO (riunioni della



Gruppe der Finanzprüfer) gezählt, dann hätte man mit einem besseren Ergebnis rechnen können. Man hat jedoch beschlossen, die Fachtreffen in Anbetracht ihrer technischen Eigenschaft (also nicht als Veranstaltungen einstuftbar) nicht aufzunehmen.

task force addetta alla programmazione e del CdP, incontri tra organismi FLC, sedute dell'AdA con i controllori finanziari) il numero subirebbe un notevole aumento, ma si è scelto di non includerli nel conteggio per la loro natura più tecnica.

Ergebnis- und Wirkungsindikatoren

Schlussendlich stellte sich heraus, dass alle erhobenen Daten den erwarteten Werten entsprechen. Die Verbesserung des Systems zur Überprüfung der Projekte - Verhältnis zwischen zurückgezogenen und förderfähigen Projekten stellt eine Ausnahme dar, weil im Rahmen des Programms keine Projekte zurückgezogen wurden.

Indicatori di risultato e impatto

Dall'analisi conclusiva è emerso che tutti i dati rilevati corrispondono ai valori attesi.

Fa eccezione l'indicatore riferito al miglioramento del sistema di controllo dei progetti - progetti revocati su progetti ammessi a finanziamento, poiché non si sono registrati progetti revocati nell'ambito della programmazione.

3.3.2 Wesentliche aufgetretene Probleme und getroffene Abhilfemaßnahmen

Keine besonderen Probleme wurden festgestellt.

3.3.2 Problemi significativi riscontrati e misure prese per risolverli

Non sono emersi particolari problemi.



4. NICHT FUNKTIONIERENDE PROJEKTE

In der Abschlussphase wurden keine nicht funktionierenden Projekte erhoben.

4. PROGETTI NON FUNZIONANTI

In fase di chiusura del programma tutti i progetti cofinanziati risultano funzionanti.

5. AUSGESETZTE VORHABEN

Das Programm sieht keine aufgrund von Gerichtsverfahren oder Verwaltungsbeschwerden ausgesetzten Vorhaben vor. Keine nationalen Untersuchungen auf spezifische Vorhaben wurden durchgeführt.

5. OPERAZIONI SOSPESE

Il Programma non prevede progetti sospesi in virtù di un procedimento giudiziario o di un ricorso.

Non sono state effettuate indagini nazionali su specifiche operazioni.

6. TECHNISCHE HILFE

Das zur Verfügung gestellte Budget für alle TH-Ausgaben beläuft sich nach erfolgter Umprogrammierung auf 5% des gesamten Programmbudgets. Der Gesamtbetrag beträgt 4.005.973,00 Euro.

Für die Ausgaben der GTH belief sich das indikative Budget 60% der Priorität 3. Die verbleibenden ca. 40% der Priorität 3 wurden von den RK für regionale Aktivitäten der technischen Hilfe (RTH) eingesetzt.

6. ASSISTENZA TECNICA

Il budget messo a disposizione per tutte le spese di AT rappresenta, dopo la riprogrammazione effettuata, il 5% del budget complessivo del programma. L'importo totale ammonta a 4.005.973,00 euro.

Il 60% della priorità 3 è stato messo a disposizione per interventi relativi all'Assistenza tecnica comune (ATC). Il restante 40% ca. della priorità 3 è stato utilizzato dalle UCR per attività regionali (ATR).

Getätigte Ausgaben

Maßnahmen der Gemeinsamen technischen Hilfe

Die von der VB mit GTH getätigten Ausgaben wurden für die Gehaltskosten des GTS, verschiedene Kommunikationsmaßnahmen (Werbematerial, Informationsseminare, Aufträge für verschiedenste Gadgets), einen Auftrag für die Programmevaluierung, die Wartung der Programm-Internetseite, externe Aufträge und Organisation von Sitzungen mit den Vertretern der Programmbehörden und -strukturen

Spese effettuate

Misure di Assistenza tecnica comune

Nel periodo di riferimento l'AdG ha speso i fondi di ATC comune per gli stipendi del personale del STC, varie attività di comunicazione (materiale pubblicitario, seminari/eventi informativi, creazione di gadgets), un incarico per la valutazione, assistenza per il sito internet, vari incarichi esterni e l'organizzazione di incontri con i responsabili delle autorità/strutture addette al



eingesetzt.

Informationen über die ausgezahlten Beträge im Rahmen der gemeinsamen technischen Hilfe befinden sich in der beiliegenden Tabelle zu der finanziellen Umsetzung.

Maßnahmen der regionalen technischen Hilfe

Die Mittel der regionalen technischen Hilfe wurden für die Gehälter des für die Kontrolle erster Ebene zuständigen Personals benutzt. Im gesamten Programmzeitraum wurden die Mittel der Technischen Hilfe für Diäten und Übernachtungskosten im Zuge von Dienstreisen für Treffen bzw. Sitzungen der Programmstrukturen (RK, FLC) in Anspruch genommen.

Erwähnenswert ist die Durchführung einer Zwischenevaluierung der wirtschaftlich orientierten Projekte in Kärnten im Jahr 2013. Dabei ging es um eine Analyse der Vor- und der laufenden Förderperiode, um in Hinblick auf die neue Förderperiode 2014-2020 zielgerichtet Schwerpunkte zu setzen.

Es wurden wichtige unterstützende Arbeiten auch im Rahmen der 2nd-Level-Prüfungen ausgeführt. Zu den Kosten, die von der Technischen Hilfe gedeckt wurden, gehörten durchaus auch organisatorische Tätigkeiten wie z.B. die Organisation der Sitzungen des Begleitausschusses. Die Länder/Regionen setzten die TH-Mittel auch für zahlreiche Kommunikationsaktivitäten ein (u.a. Veranstaltungen, Publikationen, Artikel, ...).

Auch hat man Fachseminare für potentielle Antragsteller aus dem Bezugsgebiet organisiert, in denen die öffentlichen Aufrufe samt Einreichungs- bzw. Abrechnungsmodalitäten erklärt wurden.

Die Mittel der regionalen technischen Hilfe wurden im Laufe der gesamten Programmperiode für die Kompetenzen- bzw. Ausrüstungserweiterung der RK eingesetzt. Professionelle Ressourcen konnten eine qualitativ hochwertige operative Unterstützung bei Sitzungen mit den Programmbehörden und



PO.

Le informazioni relative agli importi erogati nell'ambito dell'Assistenza tecnica comune sono contenute nella tabella allegata riferita all'attuazione finanziaria.

Misure di Assistenza tecnica regionale

I fondi di Assistenza tecnica regionale sono stati utilizzati per pagare gli stipendi del personale addetto al controllo di primo livello. In tutto il periodo di programmazione i fondi di Assistenza tecnica regionale sono stati utilizzati per coprire le spese relative alle diarie per trasferte finalizzate a incontri/riunioni degli organismi di gestione del programma (UCR, FLC).

È degna di nota una valutazione intermedia dei progetti di impronta economica svolta nel 2013 in Carinzia che ha previsto un'analisi dei periodi di programmazione sia precedente sia in corso, in modo da poter mettere a fuoco in modo mirato le priorità per la programmazione 2014-2020.

Grazie ai fondi ATR è stato offerto un sostegno importante per lo svolgimento dei controlli di 2° livello. I fondi hanno coperto anche svariate attività organizzative per tutto l'arco della programmazione, nello specifico quelle legate allo svolgimento delle riunioni del Comitato di sorveglianza. Vanno menzionate anche molteplici attività informative (tra cui eventi, pubblicazioni, articoli, ecc.) messe in atto dai Länder/regioni.

Sono stati organizzati dei seminari tecnici nei quali sono stati illustrati i contenuti dei cinque avvisi pubblici Interreg e le rispettive modalità di presentazione e rendicontazione dei progetti.

Complessivamente nel periodo di programmazione le UCR hanno potuto rafforzare le proprie competenze professionali e aumentare le attrezzature tecniche, potendo disporre delle adeguate risorse umane per garantire un rapporto operativo di qualità sia con le Autorità di programma che con il



mit den regionalen Akteuren gewährleisten. Die entsprechenden Gebiete wurden nämlich über Inhalte, Abläufe und Ergebnisse im Rahmen des Programms informiert und die Projektpartner im Laufe der Projektumsetzung ständig begleitet.

Informationen über die ausgezahlten Beträge im Rahmen der regionalen technischen Hilfe befinden sich in der beiliegenden Tabelle zu der finanziellen Umsetzung.

territorio regionale. Hanno provveduto a informare le rispettive aree di programma su contenuti, modalità, risultati di programma, garantendo inoltre un accompagnamento ai beneficiari nel corso dell'attuazione dei progetti.

Le informazioni relative agli importi erogati nell'ambito dell'Assistenza tecnica regionale sono contenute nella tabella allegata riferita all'attuazione finanziaria.



7. INFORMATION UND ÖFFENTLICHKEITSARBEIT

Die Informations- und Öffentlichkeitsarbeit, die in den Jahren 2007-2013 durchgeführt worden ist, waren im Einklang mit dem entsprechenden Kommunikationsplan.

Die Ziele des Kommunikationsplans und die Aktivitäten auf regionaler und interregionaler Ebene, die durchgeführt worden sind, um die Öffentlichkeit in der Europäischen Union und die potentiellen Begünstigten über die Finanzierungsmöglichkeiten des Programms und die genehmigten grenzüberschreitenden Projekte zu informieren, werden anbei vorgestellt.

7.1 Ziele und Strategie des Kommunikationsplans

Die Kommunikationsstrategie wurde am 10.01.2008 vom Lenkungsausschuss genehmigt und sah die Koordination der Kommunikationsaktivitäten vor. Dabei sollten diese flexibel sein, um den speziellen Erfordernissen in den verschiedenen Programmphasen (Programmstart, Umsetzung, ausgereifte und abschließende Phase) zu entsprechen.

Verantwortlich für die Durchführung des Kommunikationsplanes waren in enger Zusammenarbeit die Verwaltungsbehörde, das Gemeinsame technische Sekretariat und die regionalen Koordinierungsstellen.

Allgemeine Ziele des Kommunikationsplans des Programms Interreg IV Italien-Österreich waren folgende:

Ziel 1: Erhöhung des Bekanntheitsgrads des Programms Interreg IV Italien-Österreich

Mit diesem ersten Ziel sollte eine bessere Bekanntmachung insbesondere im Programmgebiet der Prioritäten und Interventionslinien des Programms, der finanzierten Projekte, der

7. INFORMAZIONE E PUBBLICITÀ

Le misure di informazione e pubblicità condotte negli anni 2007-2013 erano in linea con quanto previsto nel Piano di comunicazione del programma.

Qui di seguito sono illustrati gli obiettivi del piano e le attività regionali e interregionali realizzate per informare i cittadini dell'Unione europea e i potenziali beneficiari sulle possibilità di finanziamento del programma e per pubblicizzare, nonché descrivere gli elementi caratterizzanti dei progetti transfrontalieri approvati.

7.1 Obiettivi e strategia del piano di comunicazione

La strategia di comunicazione è stata approvata dal Comitato di pilotaggio il 10/01/2008 con lo scopo di coordinare le attività di comunicazione. È stato necessario pianificarle in modo flessibile, poichè rispondessero ai bisogni specifici legati alle varie fasi del programma (lancio, attuazione, fase matura e finale).

I responsabili dell'attuazione del piano di comunicazione erano l'Autorità di gestione, il Segretariato tecnico congiunto e le Unità di coordinamento regionale, che hanno lavorato in stretta collaborazione.

Gli obiettivi generali del piano di comunicazione del programma Interreg IV Italia - Austria sono qui elencati e descritti:

Obiettivo 1: Aumentare la conoscenza del programma Interreg IV Italia - Austria

Questo primo obiettivo prevedeva di far conoscere le priorità e le linee di intervento del programma, i progetti da esso finanziati, le opportunità di finanziamento offerte, i



Finanzierungsmöglichkeiten, der potenziellen Begünstigten, der Modalitäten der Einreichung der Projekte und der dabei von der Europäischen Union ausgeübten Rolle erreicht werden (VO (EG) Nr. 1828/2006).

Insbesondere sollte der Beitrag des Programms zur Stärkung der wirtschaftlichen Beziehungen und der Wettbewerbsfähigkeit (Priorität 1) durch die Unterstützung von wirtschaftlichen Initiativen, von Forschung, Informationsgesellschaft und Humanressourcen bekannt gemacht werden. Ebenso sollte der Beitrag des Programms zum Umweltschutz, zur nachhaltigen territorialen Entwicklung (Priorität 2) durch die Aufwertung des Natur- und Kulturerbes, den Aufbau von grenzüberschreitenden Netzwerken, Strukturen und Infrastrukturen bekannt gemacht werden.

Ziel 2: Gewährleistung der Transparenz über die Verwendung der EFRE-Mittel

Mit dem zweiten Ziel sollte die Transparenz bei der Verwendung der öffentlichen Finanzierungen aus dem Europäischen Fonds für regionale Entwicklung gewährleistet werden. Die Höhe der verfügbaren Mittel, die Auswahlkriterien, die Auszahlungsvoraussetzungen, die Begünstigten und Kontaktstellen sollten klar und präzise kommuniziert werden. Die Transparenz wurde nicht nur während der Aufrufe zur Projekteinreichung gewährleistet, sondern auch während der Umsetzungsphasen, um über den Projektfortschritt und die erzielten Ergebnisse konstant berichten zu können.

Ziel 3: Sichtbarmachung des Nutzens der grenzüberschreitenden Zusammenarbeit zwischen Italien und Österreich

Dieses Ziel diente der Bekanntmachung des Nutzens, der im Rahmen der grenzüberschreitenden Zusammenarbeit insbesondere zwischen Italien und Österreich erzielt wurde, also des wichtigsten Teils der neuen Zielsetzung im Rahmen der Europäischen Territorialen

beneficiari in possesso dei requisiti per farne richiesta, le modalità di presentazione dei progetti e il ruolo svolto dall'Unione Europea, così come stabilito dal regolamento (CE) N. 1828/2006.

È stato importante rendere noto il contributo del programma soprattutto nell'ambito del rafforzamento delle relazioni economiche e della competitività (priorità 1) grazie al sostegno di iniziative economiche, ricerca, società dell'informazione e risorse umane. È altresì fondamentale sottolineare il ruolo svolto dal programma nel finanziare azioni per promuovere lo sviluppo equilibrato, sostenibile e duraturo (priorità 2) tramite la valorizzazione del patrimonio culturale e naturale, la creazione di reti, strutture e infrastrutture transfrontaliere.

Obiettivo 2: Assicurare la trasparenza nell'uso dei fondi FESR

Questo secondo obiettivo prevedeva di assicurare la trasparenza nell'uso di finanziamenti pubblici europei erogati nell'ambito del Fondo Europeo di Sviluppo Regionale, ovvero dare chiara e precisa indicazione dell'ammontare dei fondi disponibili, i criteri di selezione, i requisiti di finanziamento, i beneficiari e i contatti.

Garantire la trasparenza è stato un obiettivo principale non solo nel momento di lancio degli avvisi per la presentazione delle proposte progettuali, ma anche durante le altre fasi del programma, al fine di assicurare un'informazione costante sui progressi e i risultati ottenuti.

Obiettivo 3: Rendere visibile l'utilità della cooperazione transfrontaliera tra Italia e Austria

Il terzo obiettivo si prefiggeva lo scopo di rendere visibile l'utilità della cooperazione transfrontaliera, che rappresenta la parte più rilevante del nuovo obiettivo di Cooperazione Territoriale Europea, in particolare quella promossa da Italia e Austria, portando a



Zusammenarbeit, wobei vor allem wichtige politische Funktionsträger über die Resultate informiert werden sollen.

Zielgruppen

Zielgruppen der Informations- und Öffentlichkeitsaktivitäten waren die potentiellen Begünstigten sowie die Begünstigten der genehmigten Projekte zusammen mit den Lenkungs- und Begleitausschussmitgliedern, den lokalen, regionalen, nationalen und gemeinschaftlichen Behörden, Multiplikatoren wie z.B. regionale Medien, Einrichtungen für die grenzüberschreitende Kooperation, EU-Regionalvertretungen und – nicht zuletzt – die breite Öffentlichkeit.

Budget

Die Ausgaben für die Kommunikationsaktivitäten wurden aus den Mitteln der Priorität 3 „Technische Hilfe“ bezahlt.

Für die Kommunikationsaktivitäten stand ein Budget von 400.000 Euro zur Verfügung. Die Technische Arbeitsgruppe des Programms hat eine jährliche Ausgabe von 50.000 Euro für den Zeitraum 2008-2015 vorgesehen und genehmigt.

Zusätzliche Mittel wurden von den regionalen Koordinierungsreferaten zur Verfügung gestellt, um Informations- und Publizitätsmaßnahmen mit regionalem Fokus durchzuführen.

7.2 Kommunikationsaktivitäten

7.2.1 Corporate Identity

Um das Programm durch ein einheitliches, in allen Partnerregionen verbreitetes *Corporate Image* nach außen erkennbar zu machen, wurde eine Corporate Identity entwickelt, im Rahmen derer eines Programmlogo, ein Slogan und ein Basisdesigns zur Kennzeichnung aller Dokumente, Präsentationen und Formulare entworfen.

conoscenza dei soggetti politici di riferimento i risultati concreti raggiunti.

Destinatari

I destinatari delle attività di informazione e pubblicità sono stati i potenziali beneficiari e i beneficiari dei progetti approvati, assieme ai membri del Comitato di sorveglianza e pilotaggio, le autorità locali, regionali, nazionali e comunitarie, i moltiplicatori come ad esempio i mass media regionali, organizzazioni di cooperazione transfrontaliera, rappresentanze regionali a livello europeo e infine il pubblico generale.

Budget

Le spese per le attività di comunicazione sono state sostenute nell'ambito della priorità 3 "Assistenza tecnica".

Il budget previsto per la copertura delle spese delle attività di comunicazione a livello di programma ammontava a 400.000 euro. Il gruppo tecnico di lavoro del programma ha previsto e approvato una spesa annuale di 50.000 euro per il periodo 2008-2015.

Le Unità di coordinamento regionale hanno messo a disposizione dei fondi aggiuntivi per realizzare attività di informazione e pubblicità con focus regionale.

7.2 Attività di comunicazione

7.2.1 Corporate Identity

Per permettere il riconoscimento del programma e comunicare verso l'esterno un'immagine unitaria e comune in tutte le regioni partner è stata sviluppata una corporate identity. Essa include la creazione del logo del programma, dello slogan, di un corporate design di base da applicare ai documenti, alle presentazioni e ai moduli in distribuzione.



Italien - Österreich Italia - Austria

Sechs Regionen - ein Ziel

Sei regioni - un obiettivo

7.2.2 Website

Die Website www.interreg.net war das Hauptkommunikationsinstrument. Sie stellte den primären Zugangspunkt zu Informationen, Aktivitäten, Projekte und Dokumente dar, die für das Programm von Belang sind, und richtete sich an alle Zielgruppen. Die Website erlaubte sowohl interne als auch externe Kommunikation und diente als Plattform für andere Kommunikationsaktivitäten wie Events und Publikationen.

Die Website wurde auf der Grundlage der bereits bestehenden Website aus der vorherigen Programmperiode entworfen. Sie war in beiden offiziellen Sprachen des Programms (Deutsch und Italienisch) verfügbar und umfasste Links zu den Websites der Partnerregionen und -länder.

Die Liste der genehmigten Projekte, der Begünstigten des Programms, der EFRE Förderungen und der erzielten Ergebnisse wurde zu einem integrierenden Bestandteil der Website und wurde ständig aktualisiert.

Außerdem wurden die Kontakte der Verwaltungsstrukturen (Gemeinsames Sekretariat, Verwaltungsbehörde, regionale Koordinierungsstellen, ...), an die sich die Öffentlichkeit und die Interessierten für weiterführende Informationen wenden konnten, veröffentlicht.

Die Webseite wurde während des gesamten Programmzeitraums ständig aktualisiert.

Im Rahmen der Erstellung der

7.2.2 Sito web

Il sito Internet www.interreg.net è stato il principale strumento di comunicazione del programma. Ha rappresentato il primo punto di contatto per informazioni, attività, progetti e documenti rilevanti per il programma per tutti i destinatari. Ha permesso la comunicazione sia interna sia esterna, inoltre ha potuto essere utilizzato come piattaforma per altre attività di comunicazione quali eventi e pubblicazioni.

Il sito è stato costruito sulla base del sito Internet in essere nel periodo di programmazione precedente. È stato creato in italiano e in tedesco, lingue ufficiali del programma, e collegato ai siti Internet delle regioni partner.

L'elenco con i progetti approvati, i beneficiari del programma, i contributi FESR erogati e i risultati ottenuti è stata parte integrante del sito e puntualmente aggiornato.

Inoltre è stata pubblicata una pagina di contatti delle strutture del programma (Segretariato, Autorità di gestione, Unità di coordinamento regionale, ...), disponibile per tutti gli interessati in cerca di informazioni.

Il sito è stato puntualmente aggiornato per tutta la durata del programma.

In fase di costruzione del sito web del



Programmwebsite wurde auch ein Online-System zur Projekteinreichung implementiert. Nach der Eröffnung eines Benutzerkontos konnten Projektanträge ausgearbeitet werden, welche dann dem Gemeinsamen technischen Sekretariat auf elektronischem Wege sowie auch in ausgedruckter Form übermittelt werden konnten.

Dieses Online-System wurde im Laufe der Programmumsetzung zu einem Monitoringsystem erweitert, welches es erlaubte die Umsetzung aller Projekte laufend zu verfolgen und Daten für verschiedene Auswertungen zu filtern.

7.2.3 Veranstaltungen

Diese richteten sich an (potentielle) Begünstigte und politische Stellen, denen das Programm, seine Fortschritte sowie die Projektergebnisse näher gebracht wurden. Sie wurden sowohl in der Anfangsphase als auch in der Zwischen- und Endphase des Programms umgesetzt.

Auftaktveranstaltungen

Die Auftaktveranstaltung zum Programmstart fand am 10. Januar 2008 in Toblach statt, an welcher über 250 Personen aus dem gesamten Programmgebiet teilnahmen. Anwesend waren auch Vertreter aus den Ländern/Regionen und aus den nationalen Ministerien in Italien und Österreich. Diese betonten in ihren Vorträgen den Wert der grenzüberschreitenden Kooperation für die wirtschaftliche, kulturelle, soziale und ökologische Entwicklung in einem von natürlichen und administrativen Grenzen gekennzeichneten Gebiet. Die Vertreterin der EK hat den Beitrag des Programms zur Zusammenarbeit der Bürger aus verschiedenen Staaten sowie zum Überschreiten der Grenzen zwischen den europäischen Regionen lobend hervorgehoben. Große Resonanz erhielt die Veranstaltung auch in der lokalen Presse.

Ähnliche Veranstaltungen zum Programm-auftakt fanden auch in den sechs Programmregionen statt, etwa am 14. Februar

programma è stato implementato anche un sistema online per presentare proposte progettuali. Il sistema permetteva a tutti, previa registrazione come utenti del sistema, di sviluppare proposte progettuali che venivano poi trasmesse per via elettronica e in formato cartaceo al Segretariato tecnico congiunto.

Nel corso della programmazione questo sistema online è stato esteso a un sistema di monitoraggio per consentire la verifica puntuale e costante dell'attuazione di tutti i progetti e fornire dati per diverse valutazioni.

7.2.3 Eventi

Si è trattato di eventi rivolti ai (potenziali) beneficiari, ai partner, alle autorità politiche per far conoscere il programma, i suoi sviluppi e i risultati dei progetti da esso finanziati. Sono stati organizzati a inizio programmazione, nella fase intermedia e in quella finale.

Eventi di lancio

L'evento di lancio del programma si è tenuto il 10 gennaio 2008 a Dobbiaco, al quale hanno partecipato più di 250 persone da tutta l'area di programma. I rappresentanti delle regioni e dei ministeri di Italia e Austria hanno ribadito l'importanza della cooperazione in ambito economico, culturale, sociale e ambientale in un'area caratterizzata da barriere naturali e amministrative. La rappresentante della CE ha sottolineato che la cooperazione transfrontaliera, di cui Interreg IV Italia-Austria è un buon esempio, contribuisce in modo concreto alla caduta dei confini tra le regioni europee e così ad avvicinare tra loro i cittadini dei diversi paesi. Dell'evento è stata data ampia risonanza anche sulla stampa locale.

Eventi simili nell'ambito del lancio del programma hanno avuto luogo anche nelle sei regioni di programma, come il 14 febbraio 2008



2008 im Lakeside Science & Technology Park in Klagenfurt und am 11. November 2008 in Salzburg.

presso il Lakeside Science & Technology Park a Klagenfurt in Carinzia e l' 11 novembre 2008 a Salisburgo.

Seminare für Lead Partner

Diese richteten sich an die Lead Partner und boten Raum für Fragen, die direkt an die Programmverantwortlichen gestellt werden konnten. Die Seminare widmeten sich spezifischen Themen zur Projektumsetzung sowie zu den Pflichten der Begünstigten. Die Lead Partner Seminare, an welche durchschnittlich 60 bis 70 Begünstigte teilnahmen, fanden an folgenden Terminen statt:

- 30.10.2008
- 07.10.2009
- 20.10.2010
- 20.10.2011
- 24.10.2012

Seminari per i lead partner

Il programma ha organizzato seminari per assistere i lead partner nella realizzazione dei progetti e permettere loro di rivolgere domande direttamente ai responsabili del programma. I seminari si sono concentrati su temi specifici legati all'implementazione e agli obblighi dei progetti. I seminari per i lead partner, ai quali hanno partecipato in media dai 60 a 70 beneficiari, si sono tenuti nelle seguenti date:

- 30/10/2008
- 07/10/2009
- 20/10/2010
- 20/10/2011
- 24/10/2012

Thematische Seminare

In den Partnerregionen wurden thematische Seminare zu den Prioritäten und zur Ausrichtung der Interventionen abgehalten. Diese Veranstaltungen boten außerdem eine geeignete Plattform für den Erfahrungsaustausch und die Vernetzung jener Projektpartner, die in demselben thematischen Bereich arbeiten.

So fand etwa am 16. Jänner 2009 in Amaro in der Autonomen Region Friaul Julisch-Venetien ein Seminar statt, in dem das Programm und der 2. Aufruf zur Projekteinreichung vorgestellt wurden. Über 160 Personen nahmen daran teil. Im Rahmen dieses Seminars wurden Workshops zu den Interventionslinien des Programms angeboten, was sich nachhaltig positiv auf die Projektentwicklung in der Programmregion ausgewirkt hat.

Ein weiterer großer Erfolg ist dem Event ENERGETICAMENTE zum Thema Energie zu verdanken, welches von der RK FJV am 15. Dezember 2011 in Udine organisiert wurde. Alle Projekte mit Schwerpunkt Energie, die bis inkl. 4. Aufruf genehmigt wurden, konnten sich vorstellen. Insgesamt haben mindestens 150

Seminari tematici

Nelle regioni partner del programma sono stati organizzati seminari tematici aventi per oggetto le specifiche priorità e linee di intervento. Essi hanno rappresentato inoltre una piattaforma ideale per lo scambio di esperienze e la costruzione di reti di relazioni tra partner di progetti operanti in uno stesso ambito tematico.

Il 16 gennaio 2009 è stato organizzato ad Amaro nella Regione autonoma Friuli Venezia Giulia un seminario di presentazione del programma e del secondo avviso al quale hanno partecipato non meno di 160 persone. Tale iniziativa ha portato alla costituzione di specifici focus group organizzati per linee di intervento che hanno ulteriormente sviluppato e incrementato la capacità e lo sviluppo di progetti da parte dei proponenti.

Un ulteriore grande successo da menzionare è stato rappresentato dall'evento ENERGETICAMENTE sul tema dell'energia, organizzato dall'UCR FVG il 15 dicembre 2011 a Udine. Sono stati esposti tutti i progetti con tematismo energia approvati fino al IV bando compreso. La giornata ha fatto registrare la



Personen daran teilgenommen; auch der damalige desk officer der EK war anwesend.

Ähnliche Veranstaltungen organisierte die regionale Koordinierungsstelle Veneto im Jahr 2010: Am 17.02.2010, am 11.06.2010 und am 16.12.2010 fanden in verschiedenen Orten in der Region Tagungen statt, in denen die Vertreter der Regionalen Koordinierungsstelle über die Möglichkeiten und Voraussetzungen zu Projekteinreichung informierten. Insgesamt nahmen an diesen Tagungen über 160 Personen teil. Bei jeder dieser Veranstaltungen wurden den Teilnehmern Fragebögen ausgeteilt, die zur Erhebung der Gesamteffizienz der Veranstaltungen dienten, wobei sich der erhobene Zufriedenheitsgrad als mehr als positiv erwies.

Europäische Initiativen

Hierzu zählt auch die Teilnahme an Veranstaltungen zu europäischen Themen, wie den Feierlichkeiten des Europatages am 9. Mai oder an paneuropäischen Initiativen wie dem European Cooperation Day. Diese Veranstaltungen wurden in Zusammenarbeit mit Informationsrelais und Netzwerken der Europäischen Kommission durchgeführt.

In den Jahren 2011 und 2012 hat das Programm an der Initiative der Europäischen Kommission „RegioNetwork 2020“ teilgenommen. Diese neu eingerichtete Website zum Thema Regionalpolitik war ein Online-Forum für den Austausch bewährter Verfahren und für Diskussionen über die Kohäsionspolitik der EU. Ferner sollte die Teilnahme am Netzwerk eine Strategie für intelligentes, nachhaltiges und integratives Wachstum von Europa 2020 unterstützen.

Im Jahr 2011 nahm das Programm erstmals am Wettbewerb „Regio Stars – The Award for Innovative Projects“ teil. Das Projekt „Therapie für Schmetterlingskinder“ wurde in der Kategorie „SMART GROWTH: Innovative projects or schemes supporting service innovation in its different forms“ ins Rennen geschickt. Leider

partecipazione di almeno 150 persone e ha potuto contare sulla presenza del desk officer della CE allora responsabile per il PO.

Eventi simili sono stati organizzati dall'Unità di coordinamento regionale della regione Veneto nel 2010: Nei giorni 17/02/2010, 11/06/2010 e 16/12/2010 si sono tenuti seminari in vari luoghi della regione, in cui i rappresentanti dell'Unità di coordinamento regionale hanno informato sulle possibilità e i requisiti per la presentazione di idee progettuali. In totale hanno partecipato oltre 160 persone. Nell'ambito di ogni seminario sono stati consegnati ai partecipanti dei questionari per rilevare l'efficacia complessiva delle iniziative e il grado di soddisfazione è risultato più che positivo.

Iniziative europee

Inoltre il programma ha partecipato a manifestazioni sull'Europa, quali ad esempio la Festa del 9 maggio e l'iniziativa paneuropea European Cooperation Day. Per la partecipazione a tali eventi si è ricorsi alla collaborazione con i centri e le reti di informazione ufficiale della Commissione europea.

Negli anni 2011 e 2012 il programma ha partecipato all'iniziativa della Commissione Europea „RegioNetwork 2020“: Questa nuova pagina web professionale è stata istituita per la politica regionale ed è stata un forum online per l'interscambio di procedure e discussioni sulla politica di coesione comunitaria. L'adesione al network sosteneva una crescita intelligente, sostenibile e integrata dell'Europa 2020.

Nel 2011 il programma ha preso parte per la prima volta alla competizione „Regio Stars – The Award for Innovative Projects“. Nella categoria „SMART GROWTH: Innovative projects or schemes supporting service innovation in its different forms“ si è candidato il progetto „Terapia per i bambini farfalla“. Purtroppo il



kam das Projekt nicht unter die Finalisten. 2012 nahm das Programm erneut am Wettbewerb „Regio Stars – The Award for Innovative Projects“ mit folgenden Projekten teil:

- SkiProTech – „Zur Verletzungsprävention im alpinen Skilauf: Sicherheit als Erfolgsfaktor alpiner Regionen“ für die Kategorie Intelligentes Wachstum
- MAT4CATA – „Neue Materialien zur Entfernung von Schadstoffen aus Abgasen von Verbrennungsmotoren“ für die Kategorie Nachhaltiges Wachstum
- GEMMO – „Gemeinden mobil“ für die Kategorie Integratives Wachstum
- TrIM – „Trasporto - Infrastrutture - Monitoraggio“ für die Kategorie Citystar

Im August desselben Jahres wurde mitgeteilt, dass die Projekte nicht als Finalisten für die Preisverteilung ausgewählt worden waren.

2013 nahm das Programm mit folgenden zwei Projekten am Wettbewerb „Regio Stars – The Award for Innovative Projects“ teil:

- MICOTRA – „Verbesserung der grenzüberschreitenden öffentlichen Verkehrsverbindungen“ für die Kategorie Citystar
- DESIRE – „Das Design der Zukunft: Materialien, Formen, Farben und Emotionen für ein erfolgreiches Produkt“ für die Kategorie Nachhaltiges Wachstum

Im Juli 2013 wurde mitgeteilt, dass die Projekte nicht als Finalisten für die Preisverteilung ausgewählt worden waren.

Am 17. Juni 2013 beteiligte sich das Land Kärnten mit der Vertretung der regionalen Koordinierungsstelle am „Tag der Regionen“ in Ossiach/Kärnten, wo das Programm und einige Best Practice Projekte vorgestellt wurden.

Abschlussveranstaltung

Die regionale Koordinierungsstelle Friaul-Julisch-Venetien hat am 30. Oktober 2014 ein Event in Udine organisiert, in dem die

progetto non è stato scelto come finalista. Anche nel 2012 il programma ha partecipato alla competizione “Regio Stars – The Award for Innovative Projects” con i seguenti progetti:

- SkiProTech – „Sulla prevenzione degli infortuni nello sci alpino: sicurezza come fattore di successo delle regioni alpine“ per la categoria Smarth Growth
- MAT4CATA – „Nuovi materiali per la rimozione di inquinanti dai gas esausti dei motori a combustione“ per la categoria Sustainable Growth
- GEMMO – „I comuni si mobilitano“ per la categoria Inclusive Growth
- TrIM – „Transport - Infrastruttura - Monitoring“ per la categoria Citystar.

Ad agosto 2012 è stato comunicato che i progetti non rientravano tra i finalisti prescelti per la premiazione.

Nel 2013 il programma ha partecipato alla competizione “Regio Stars – The Award for Innovative Projects” con i seguenti progetti:

- MICOTRA – „Miglioramento dei collegamenti transfrontalieri di trasporto pubblico“ per la categoria Citystar
- DESIRE – „Il design del futuro: materiali, forme, colori ed emozioni per un prodotto di successo“ per la categoria Sustainable Growth

A luglio 2013 è stato comunicato che i progetti non rientravano tra i finalisti prescelti per la premiazione.

Il 17 giugno 2013 il Land Carinzia con i rappresentanti dell’Unità di coordinamento regionale ha partecipato alla “Giornata delle Regioni” a Ossiach / Carinzia, dove ha presentato il programma e alcuni progetti di buone pratiche.

Evento di chiusura

In data 30 ottobre 2014 L’Unità di coordinamento regionale del Friuli Venezia Giulia ha organizzato a Udine un evento di



erreichten Ergebnisse der Projekte der Programmperiode 2007-2013 vorgestellt wurden. Außerdem wurde der erste Programmentwurf zur Programmperiode 2014-2020 vorgestellt. Das Seminar „Die Kooperation zwischen Italien und Österreich. Gedanken, Strategien, Instrumente“ wurde in Zusammenarbeit mit der Verwaltungsbehörde und den institutionellen Programmpartnern organisiert und war an das gesamte Programmgebiet gerichtet. Über 300 Personen aus allen Programmregionen waren anwesend.

7.2.4 Publikationen

Broschüren

In der Startphase des Programms (im Jahr 2008) wurde ein Flyer zur Information über die allgemeinen Programmmerkmale, Finanzierungsmöglichkeiten, Prioritäten und Kontaktstellen herausgegeben.

Um die Antragstellung zu erleichtern wurde für die (potentiellen) Begünstigten ein detaillierter „Programm-Leitfaden“ mit allen erforderlichen Informationen für die Planung und Ausarbeitung eines Projektantrags erarbeitet. Dieser Leitfaden umfasste darüber hinaus allgemeine Informationen zum Programm und ging auf die zentralen Aspekte der Bewertung ein. Der Leitfaden wurde auf der Programmwebseite als Download bereit gestellt und wurde im Laufe der Programmumsetzung immer wieder aktualisiert und erweitert.

Im Laufe der Programmierung und insbesondere in der Abschlussphase wurden Broschüren zur Präsentation konkreter Projektbeispiele und deren erzielten Ergebnisse veröffentlicht.

Verschiedene Broschüren zur Projektpräsentation wurden auch in den Programmregionen publiziert. So etwa wurde im Jahr 2010 in Salzburg das Jubiläum „15 Jahre Interreg“ von der Wirtschaftsabteilung des Landes Salzburg zum Anlass genommen, eine

presentazione dei risultati progettuali conseguiti dal programma Interreg IV e della proposta di programma Interreg V. La conferenza informativa, intitolata „La cooperazione tra Italia e Austria - Riflessioni, strategie, strumenti“, è stata realizzata con la collaborazione dell'Autorità di gestione e dei Partner istituzionali di programma e ha interessato l'intera area di programma. L'evento ha visto la partecipazione di oltre 300 persone provenienti da tutte le regioni partner.

7.2.4 Pubblicazioni

Flyer e Brochure

Nella fase iniziale del programma (anno 2008) è stato realizzato un flyer informativo che descriveva le caratteristiche generali, le priorità, le opportunità di finanziamento e i contatti cui rivolgersi per ottenere informazioni più dettagliate sul programma.

Per facilitare la presentazione delle proposte progettuali da parte dei (potenziali) beneficiari è stata elaborata una „Guida al programma“ molto dettagliata contenente tutte le informazioni necessarie per sviluppare e attuare un progetto. Oltre a contenere informazioni generali sul programma, la guida si proponeva come un valido strumento per conoscere tutti gli aspetti progettuale del programma e della sua valutazione. La Guida è stata messa a disposizione come download sul sito del programma ed è stata periodicamente aggiornata.

Nel corso della programmazione e in particolare verso la fase finale sono state pubblicate brochure per la presentazione di esempi concreti di progetti e i rispettivi risultati raggiunti.

Vari opuscoli di presentazione dei progetti sono stati pubblicati anche nelle regioni del programma, per esempio a Salisburgo nell'anno 2010. Il giubileo per i „15 anni di Interreg“ a Salisburgo è stato utilizzato da parte della Ripartizione Economia del Land Salisburgo come



Broschüre (Auflage 1.500 Stück, herunterladbar über Internet) herausgegeben, in dem zahlreiche italienisch-salzburgische Interregprojekte präsentiert wurden. Der wirtschaftspolitische Bericht 2009 (Auflage 1.200 Stück), der jährliche Geschäfts-/Jahresbericht des Wirtschaftsressorts, der im Frühjahr 2010 publiziert wurde, konnte des weiteren genutzt werden, um ein Best-Practice-Beispiel für ein Salzburger Projekt darzustellen. Im Dezember 2010 erschien das von der Wirtschaftsabteilung des Landes Salzburg herausgegebene Magazin „Standort Salzburg“ (Auflage 2.500 Stück), in dem die Möglichkeit genutzt wurde, auf den 4. Aufruf zur Projekteinreichung hinzuweisen.

Im Jahr 2011 erschien die erste Best Practice Broschüre des Programms mit dem Titel „Cyclorama“. Die Broschüre, die 25 der bislang 98 genehmigten Projekte vorstellt, verstand sich als „Bestandsaufnahme“ und gewährte erste Einblicke in laufende Projekte.

Im Jahr 2013 schlug das Programm drei Best Practice Projekte für die Veröffentlichung in der Broschüre „Inspiring Creativity – Promoting Culture and Creative Industries across Europe“ vor, die von INTERACT publiziert wurde. INTERACT wählte die beiden Projekte „Bewegtes Leben“ und „TRANSMUSEUM“ aus. Die Broschüre wurde im Oktober 2013 veröffentlicht.

Im August 2014 erschien in Salzburg die Publikation "Europäische Impulse für Salzburg" (Herausgeber Land Salzburg, Wirtschaftsabteilung), in der ausführlich und an Hand von Projektbeispielen Bilanz über das Interreg-Programm I-Ö 2007-2013 gezogen wurde. Folgende Projekte wurden darin ausführlich vorgestellt: "ProFit", "CO2-neutrale Energiemodellregion", "BREF - Betriebliche Ressourceneffizienz", "Urban Energy", "Therapie für Schmetterlingskinder" und "Entwicklung eines neuen Helms und einer innovativen Maske für eine verbesserte Sicherheit/vermehrte Nutzung bei der Sportausübung". Link zur Broschüre: http://www.salzburg.gv.at/europaeische_impuls_e_salzburg.pdf.

occasione per presentare un opuscolo (1.500 copie, a disposizione sul sito internet) in cui sono stati descritti molti progetti Interreg tra il Land Salisburgo e le regioni italiane. Il rapporto politico-economico 2009 (1.200 copie), il rapporto annuale del dipartimento di economia pubblicato in primavera 2010 è stato utilizzato per dare risalto a una best practice del programma Interreg Italia-Austria. In dicembre 2010 è uscito un magazine intitolato "Standort Salzburg" (2.500 copie), pubblicato dalla ripartizione economia del Land Salisburgo, il quale ha contribuito a mettere in luce il quarto avviso per la presentazione di progetti nell'ambito del programma.

Nel 2011 è stato pubblicato il primo opuscolo best practice "Cyclorama". L'opuscolo, che presenta 25 dei 98 progetti approvati, è stato considerato come un piccolo "inventario" e ha concesso una prima panoramica dei progetti in corso.

Nel 2013 il programma ha proposto tre progetti di buone pratiche da inserire nella brochure INTERACT „Inspiring Creativity – Promoting Culture and Creative Industries across Europe“. INTERACT ha scelto di pubblicare informazioni sui due progetti "Vita in movimento" e "TRANSMUSEUM". La brochure è stata pubblicata nel mese di ottobre 2013.

Ad agosto 2014 è stata pubblicata a Salisburgo la brochure "Impulsi europei per Salisburgo" (editore: Land Salisburgo, Dipartimento di Economia), contenente un dettagliato bilancio del programma Interreg Italia-Austria 2007-2013 sulla base di progetti di buone pratiche. I seguenti progetti sono stati presentati in dettaglio: "ProFit", "Modello di una regione energetica CO2 neutrale", "B.R.EF. - Business Resource Efficiency nelle micro e piccole imprese in networking transfrontaliero", "Urban Energy", "Terapia per i bambini farfalla" e "SAFEAHEAD - Sviluppo di un nuovo casco e di una maschera innovativi per l'aumento della sicurezza/diffusione nella pratica delle attività sportive". Link alla brochure:



Alle Publikationen wurden bei Veranstaltungen und von den regionalen Koordinierungsstellen verteilt sowie digital auch auf der Programmwebseite zur Verfügung gestellt, um eine möglichst vollständige Verbreitung im gesamten Programmgebiet zu erreichen.

Pressearbeit

Die Medien sind ein wichtiges Instrument, wenn es darum geht, die allgemeine Öffentlichkeit und ganz bestimmte Zielgruppen anzusprechen. Daher wurden unter anderem Aufrufe zur Projektpräsentation in den Tageszeitungen geschaltet werden, die im Programmgebiet am häufigsten gelesen wurden.

Im Laufe der Programmumsetzung wurden zahlreiche Presseartikel und Fernsehberichte zum Programm im Allgemeinen und den Projekten im Speziellen im gesamten Programmgebiet veröffentlicht.

Seit 2012 hat die Verwaltungsbehörde eine Zusammenarbeit mit dem lokalen Radiosender „RAI Sender Bozen“ (seit 2015 „RAI Südtirol“), in dessen Programm regelmäßig Sendungen zum Thema Europa ausgestrahlt werden. Folgend eine Auflistung aller Sendungen, die bislang speziell zum Thema Interreg IV Italien-Österreich ausgestrahlt wurden:

- 10. und 11. Januar 2012 – „EFRE-Europäischer Fonds für Regionalentwicklung“: Die Verwaltungsbehörde hat die Strukturfonds erklärt und insbesondere den EFRE-Fond und dessen konkreten Einsatz im Programm Interreg IV Italien-Österreich erläutert.
- 7. und 8. 2012 – Die Verwaltungsbehörde hat die best practice Projekte „Schmetterlingskinder“ und „Coquin“ vorgestellt.
- 2. und 3. Oktober 2012 – „ECD und Innovationsfestival“: Vertreter des GTS haben über den Erfolg der Teilnahme am European Cooperation Day berichtet.
- 1. Oktober 2013 – „ECD“: Vertreter des

http://www.salzburg.gv.at/europaeische_impuls_e_salzburg.pdf.

Tutte le pubblicazioni sono state distribuite in occasione di eventi e dalle Unità di coordinamento regionale e rese disponibili in formato elettronico sul sito Internet per una diffusione capillare sul territorio.

Relazioni stampa

I mass media rappresentano uno strumento importante per raggiungere sia il grande pubblico che gruppi particolari di destinatari. Per questo gli avvisi per la presentazione dei progetti e qualsivoglia altra informazione sul programma sono stati pubblicati sui giornali quotidiani maggiormente diffusi nell'area di programma.

Durante l'attuazione del programma sono stati diffusi in tutta l'area numerosi articoli di stampa e servizi televisivi sul programma in generale e i progetti in particolare.

A partire dal 2012 l'Autorità di gestione cura un rapporto di collaborazione con il canale radio locale “RAI Sender Bozen” (dal 2015 “RAI Südtirol”), il quale trasmette periodicamente delle puntate relative al tema Europa. Segue un elenco di tutte le puntate che sono state trasmesse riguardo al programma Interreg IV Italia-Austria:

- 10 e 11 gennaio 2012– “FESR-Fondo Europeo per lo Sviluppo Regionale“: L’Autorità di gestione del programma ha spiegato i fondi strutturali e il fondo FESR, soffermandosi sul suo impiego concreto nel programma Interreg IV Italia-Austria.
- 7 e 8. agosto 2012 – L’Autorità di gestione ha presentato i due progetti best practice del programma, cioè “Bambini Farfalla” e “Coquin.”
- 2 e 3 ottobre 2012 – “ECD e festival dell’innovazione“: il STC ha raccontato il successo ottenuto grazie alla partecipazione all’ European Cooperation Day.
- 1 ottobre 2013 – “ECD“: i collaboratori del



GTS haben über den Erfolg der Teilnahme am European Cooperation Day berichtet.

- 5. November 2014 – „Die neue Programmperiode der Strukturfonds 2014-2020“: Vertreter des GTS stellen die Strategien, Regionalen Entwicklungsprogramme und Aufrufe vor.

Newsletter

Während der gesamten Programmumsetzung bot das Programm einen kostenlosen Newsletterdienst für alle Begünstigten und Interessierten. Diese Newsletter wurde regelmäßig an Abonnenten verschickt und informierte über die aktuellen Informationen zur Programmumsetzung sowie auch über die Projektfortschritte und –ergebnisse. Außerdem wurden die Veranstaltungen der Projekte über diesen Newsletter beworben.

Bis zum 31.12.2015 erreichte die Newsletter des Programms an die 1000 Abonnenten.

7.2.5 Promotionsmaterial

Im Laufe der Programmperiode wurden folgende Promotionsmaterialien hergestellt und im Rahmen der verschiedenen Veranstaltungen verteilt.

Im Laufe der Programmperiode wurde folgendes Promotionsmaterial hergestellt:

- Schreibblöcke (2008, 2010)
- Präsentationsmappen (2008, 2010)
- Kugelschreiber (2008, 2010)
- USB-Sticks (2008, 2010)
- Roll-Ups (2009)
- Poster (2008)
- Faltbare Einkaufstaschen (2008, 2010)
- Regenschirme (2010)
- Minzbonbons (2010)
- Mikrofaser-Handtücher (2010)

STC hanno raccontato il successo ottenuto grazie alla partecipazione all' European Cooperadion Day.

- 5 novembre 2014 – “Il nuovo periodo di programmazione dei fondi strutturali 2014-2020”: i collaboratori del STC hanno presentato le strategie, i programmi di sviluppo regionale e bandi.

Newsletter

Durante tutta la programmazione è stato messo a disposizione un servizio di newsletter gratuite per tutti i beneficiari e interessati. Le newsletter sono state inviate regolarmente agli abbonati, che sono stati informati sulle ultime notizie circa l'attuazione del programma e sui progressi e i risultati dei progetti. Inoltre, nell'ambito delle newsletter sono stati pubblicati gli eventi organizzati dai progetti.

In data 31/12/2015 la newsletter del programma ha raggiunto quasi 1000 abbonati.

7.2.5 Materiale promozionale

Nel corso del periodo di riferimento sono stati prodotti e gadget (materiale promozionale) e distribuiti nell'ambito di svariati eventi:

Nel corso della programmazione è stato realizzato il seguente materiale promozionale:

- Blocchi (2008, 2010)
- Cartelline di presentazione (2008, 2010)
- Penne a sfera (2008, 2010)
- Chiavette USB (2008, 2010)
- Roll-Up (2009)
- Poster (2008)
- Borse pieghevoli(2008, 2010)
- Ombrelli (2010)
- Caramelle in blister (2010)
- Asciugamani in microfibra (2010)



7.2.6 Initiativen von INTERACT zur Kapitalisierung der Projektdaten

In den Jahren 2010 bis 2013 hat das Programm am Pilotprojekt „MEASURING THE ACHIEVEMENTS – das Erreichte bewerten“ teilgenommen. Im Rahmen dieses INTERACT Pilotprojektes sollte versucht werden, anhand der Ergebnisse einzelner Projekte, den Kooperationsmehrwert zwischen den europäischen Regionen aufzuzeigen. Das Ziel dieses Pilotprojektes war die Entwicklung eines Systems, welches die Ergebnisse der über 15.000 Kooperationsprojekte in Europa zusammenfassen sollte. Die durch dieses Pilotprojekt gesammelten Informationen sollten den (potentiellen) Begünstigten vonseiten lokaler Experten einen umfassenden Einblick in verschiedene Themen (neue Projektideen, mögliche Kontakte usw.) geben. Alle gesammelten Informationen wurden in digitaler Form veröffentlicht und dazu verwendet, das große Ausmaß an erzielten Projektergebnissen in ganz Europa aufzuzeigen. Das GTS hat an den Arbeitsgruppen, die von INTERACT in Brüssel und in Wien organisiert wurden, aktiv teilgenommen. Ausserdem hat das Programm konkret zur Sammlung von Daten beigetragen durch die Übermittlung des Fragebogens an 20 Lead Partner bereits abgeschlossener und noch offener Projekte. Von den ausgewählten Projekten sind 18 LP der Initiative beigetreten und haben das ausgefüllte Formular zurückgeschickt.

Seit 2011 hat sich das Programm an der INTERACT Initiative „KEEP“ beteiligt. KEEP steht für „Knowledge and Expertise in European Programmes“ und ist ein von INTERACT erstelltes Internetportal, welches Informationen zu ETZ-Programmen sammelt. Das Programm hat das Online-Tool mit den Daten der Projekte, die in den ersten vier Aufrufen finanziert wurden, gespeist. Nach einer längeren Programmierungsphase wurde das Online-Tool 2012 ins Netz gestellt.

Seit 2014 hat sich die Verwaltungsbehörde in

7.2.6 Iniziative di INTERACT per la capitalizzazione dei dati dei progetti

Dal 2010 al 2013 il programma ha partecipato al progetto pilota “MEASURING THE ACHIEVEMENTS – valutazione del risultato ottenuto”. Nell’ambito di questo progetto pilota INTERACT si è cercato di dimostrare, attraverso i risultati ottenuti da singoli progetti, il valore aggiunto ottenuto dalle regioni europee. L’obiettivo di questo progetto pilota è stato quello di sviluppare un sistema che permettesse di raccogliere risultati da più di 15.000 progetti di cooperazione territoriale europea. Le informazioni ottenute dovevano servire ai potenziali partner di progetto, fornendo una prospettiva da parte di esperti territoriali riguardo a vari temi, nuove idee di progetto, potenziali contatti etc. Tutte le informazioni raccolte saranno poi pubblicate in forma digitale e utilizzate per dimostrare l’esteso campo di risultati raggiunti dai progetti in ogni parte d’Europa. Il STC ha partecipato attivamente ai gruppi di lavoro organizzati da INTERACT che hanno avuto luogo a Vienna e a Bruxelles. Inoltre il programma ha contribuito concretamente alla raccolta dati inviando il questionario a 20 lead partner di progetti conclusi o in fieri. Di questo campione 18 lead partner hanno aderito all’iniziativa restituendo il modulo compilato.

Dal 2011 il programma ha partecipato all’iniziativa INTERACT „KEEP“. KEEP sta per “Knowledge and Expertise in European Programmes” ed è un portale internet ideato da INTERACT per la raccolta di informazioni riguardanti i programmi CTE. Il programma ha fornito i dati riguardanti i progetti finanziati nei primi quattro avvisi. Dopo una lunga fase di programmazione il sistema KEEP è stato messo in rete e ha reso visibili i dati forniti dal programma.

Nel 2014 l’Autorità di gestione, in accordo con il



Abstimmung mit dem Gemeinsamen technischen Sekretariat bereit erklärt, an der KEEP 2.0 core group mitzuarbeiten, das ist die Gruppe um INTERACT, die DGRegio und die Interreg bzw. transnationalen Programme, die sich mit der Ausarbeitung der Plattform KEEP2.0 – eine informationstechnisch aktuellere Version der KEEP-Plattform – auseinandersetzt. Dafür wurde im Oktober eine Dienstreise nach Brüssel organisiert und es erfolgte ein reger Emailaustausch, um an der Konzipierung und Diskussion mitzuarbeiten.

Segretariato tecnico congiunto, si è dichiarata disponibile a partecipare all'iniziativa KEEP2.0 core group, la quale è composta da INTERACT, la DGRegio e i programmi Interreg e transnazionali con la finalità di creare la piattaforma KEEP2.0, evoluzione informatico-tecnologica della suddetta piattaforma KEEP. A tal proposito è stata organizzata anche una trasferta a Bruxelles nel mese di ottobre, seguita quindi da un'intensa attività di scambio via e-mail per discutere le tematiche emerse.

7.3 Kommunikationsaktivitäten in Jahr 2015

7.3 Attività di comunicazione svolte nel 2015

7.3.1 Website

7.3.1 Sito web

Das wichtigste Kommunikationsmittel, welches die Verbreitung des Programms nach Außen ermöglicht, ist die Internetseite www.interreg.net, auf der sämtliche programmspezifische Informationen, Hinweise zu den Aufrufen, den Dokumenten und den Kontakten abrufbar sind. Die Seite wird regelmäßig ajourniert, insbesondere was die Sektion News und Veranstaltungen anbelangt, indem zahlreiche Artikel und Mitteilungen über programm- und projektspezifische Events veröffentlicht wurden. Auf dieser Website werden zudem alle Informationen zur neuen Programmperiode 2014-2020 veröffentlicht und ständig aktualisiert.

Lo strumento principale per la comunicazione verso l'esterno è stato rappresentato dal portale Internet del programma www.interreg.net, grazie al quale è stato possibile accedere a tutte le informazioni rilevanti in merito al programma, agli avvisi, ai documenti e ai contatti. Il sito è stato regolarmente aggiornato, in particolare, per quanto riguarda la sezione news ed eventi, nella quale sono stati caricati numerosi articoli e comunicazioni inerenti il programma e i progetti specifici. Sul sito sono state pubblicate tutte le informazioni relative al nuovo periodo di programmazione 2014-2020, le quali verranno costantemente aggiornate.

7.3.2 Veranstaltungen

7.3.2 Eventi

Auch 2015 nahm das Programm am „European Cooperation Day“ teil. Die von den Projekten organisierten Veranstaltungen standen verstärkt unter dem Motto „erbrachte Erfolge, künftige Leistung“ und läuteten damit den bevorstehenden Auftakt zur neuen Programmperiode Interreg V ein:

Anche nel 2015 il programma ha partecipato alla Giornata della cooperazione europea. Gli eventi organizzati dai progetti si orientavano allo slogan "successi ottenuti, performance future", attraverso il quale hanno lanciato il nuovo periodo di programmazione Interreg V.

Eventi organizzati dai progetti:

- „KMU gestalten Zukunft“: Projekt B.R.EF., am 16. September in Salzburg
- „Bunte Welt“: Projekt Interreg-Rat Terra

- „PMI creano il futuro“: progetto B.R.EF., 16. September 2015 a Salisburgo
- „Coloriamo il mondo“: progetto Consiglio



- Raetica, am 21. September in Tarrenz
- „Mit dem Fahrrad auf der Erfolgsstrecke“: Projekte CAAR, MICOTRA und RK Kärnten, am 23. September in Tarvisio (Das Event wurde wegen schlechten Wetters abgesagt)
 - „Von uns für uns“: Projekt Interreg-Rat Dolomiti Live, am 25. September in Bruneck
-

Interreg Terra Raetica, 21. settembre a Tarrenz

- „In bici sulla ciclovie del successo“: progetto CAAR, MICOTRA e UCR Carinzia, 23. settembre (l'evento è stato cancellato per maltempo) a Tarvisio
- „Comunità partecipe“: progetto Consiglio Interreg Dolomiti Live, 25. settembre a Brunico

7.3.3 Publikationen

Im Jahr 2015 wurde ein Flyer zur Information über die neue Programmperiode 2014-2020 und die allgemeinen Merkmale, Prioritäten, Kontaktstellen und Finanzierungsmöglichkeiten der Kooperationsprogramms Interreg V-A Italien-Österreich herausgegeben.

Im selben Jahr wurde eine Abschlussbroschüre, herausgegeben, die 30 Best Practice Projekte vorstellt, die Programm- und Projektergebnisse analysiert und einen Ausblick bietet auf die neue Programmperiode 2014-2020. Die Broschüre ist als interaktive Broschüre digital unter folgendem Link verfügbar: <http://doc.bz.it/ebook/INTERREG/>.

Am 01. Dezember 2015 berichteten Vertreter des GTS in der Sendung „Thema Europa“ des Radiosenders „RAI Südtirol“ über die Genehmigung des Kooperationsprogramms Interreg V-A Italien-Österreich am 30.11.2015 durch die Europäische Kommission.

7.3.4 Promotionsmaterialien

2015 wurden folgende Promotionsmaterialien hergestellt:

- 14 Roll-Ups
- 2000 Blöcke
- 1500 Pressemappen
- 3500 Kugelschreiber

7.3.3 Pubblicazioni

Nel 2015 è stato realizzato un flyer informativo che descrive le caratteristiche generali, le priorità, le opportunità di finanziamento e i contatti del nuovo programma di cooperazione Interreg V-A Italia-Austria e il nuovo periodo di finanziamento 2014-2020.

Nello stesso anno è stata pubblicata una brochure finale, che presenta 30 progetti di buone pratiche, analizza i risultati del programma e dei progetti e offre una prospettiva del nuovo periodo di programmazione 2014-2020. L'opuscolo è disponibile come brochure interattiva in forma digitale tramite il seguente link: <http://doc.bz.it/ebook/INTERREG/>.

Il 1 dicembre 2015 i rappresentanti del STC hanno riferito sull'approvazione del programma di cooperazione Interreg V-A Italia-Austria in data 30.11.2015 da parte della Commissione europea nella trasmissione radiofonica "Tema Europa" del canale radio "RAI Südtirol".

7.3.4 Materiale promozionale

Nel 2015 sono stati prodotti i seguenti materiali promozionali:

- 14 Roll-Up
- 2000 blocchi
- 1500 cartelline di presentazione
- 3500 penne a sfera



7.3.5 Initiativen von INTERACT zur Kapitalisierung der Projektdaten

Die Verwaltungsbehörde hat sich in Abstimmung mit dem Gemeinsamen technischen Sekretariat ständig bereit erklärt, an der KEEP2.0 core group mitzuarbeiten. Diese Gruppe setzte sich aus Interact, der DGRegio und den Interreg bzw. transnationalen Programmen zusammen, die sich mit der Ausarbeitung der Plattform KEEP2.0 – einer informationstechnisch aktuelleren Version der KEEP-Plattform - auseinandersetzt.

7.3.6 In den Programmregionen umgesetzte Kommunikationsaktivitäten

Land Salzburg

Im Bereich Publizitätsmaßnahmen stand im Jahr 2015 in erster Linie jene Öffentlichkeitsarbeit im Vordergrund, die keine finanziellen Mittel beanspruchte. Es wurden kostenlose Publizitätsmöglichkeiten bei Landespublikationen (z.B. Land & Europa) sowie bei Salzburger (Wirtschafts-)Medien genutzt. Auch in der Landeskorrespondenz des Landes Salzburg wurde während des Jahres immer wieder über Interreg-Projekte mit Salzburger Beteiligung/Salzburger Projektträgern berichtet. Auch wurden laufend in den jährlichen Wirtschaftspolitischen Berichten (Auflage 1.200 Stück), dem jährlichen Geschäfts-/Jahresbericht des Wirtschaftsressorts des Landes, Best-Practice-Beispiele für Interreg-Projekte aus dem I-Ö-Programm platziert.

Land Kärnten

Um eine bessere Kenntnis des italienischen Grenzraumes / Marktes zu erlangen, wurde für die MitarbeiterInnen des KWF eine Veranstaltung organisiert, bei der über die wirtschaftliche Situation bzw. Potenziale von Norditalien berichtet und diskutiert wurde.

Weiters berichtet der KWF auf seiner Website

7.3.5 Iniziative di INTERACT per la capitalizzazione dei dati dei progetti

L'Autorità di gestione, in accordo con il Segretariato tecnico congiunto del programma si è dichiarata disponibile a partecipare all'iniziativa KEEP2.0 core group, composta da INTERACT, la DGRegio e i programmi Interreg e transnazionali con la finalità di creare la piattaforma KEEP2.0, evoluzione informatico-tecnologica della suddetta piattaforma KEEP.

7.3.6 Attività di comunicazione svolte nelle regioni del programma

Land Salisburgo

Nell'ambito delle attività di informazione e pubblicità l'anno 2015 ha visto in prima linea un lavoro di pubbliche relazioni gratuito. Infatti, per citare degli esempi, sono state sfruttate opportunità pubblicitarie su pubblicazioni regionali (ad es. su Land & Europa) e su media anche di impronta economica. Anche nella corrispondenza del Land Salisburgo sono stati inseriti più volte nell'arco dell'anno riferimenti a progetti Interreg con partecipazione e beneficiari regionali.

Anche nelle relazioni annuali di politica economica del Land Salisburgo (1.200 copie) sono stati pubblicati esempi di buone pratiche di progetti Interreg del programma Italia-Austria.

Land Carinzia

Al fine di acquisire una migliore conoscenza della zona di frontiera e del mercato italiano è stato organizzato un evento in merito alla situazione economica e le potenzialità dell'Italia settentrionale per il personale del KWF.

Inoltre, il KWF ha pubblicato costantemente



laufend über das Interreg-Programm und informiert anlassbezogen auch über Interreg-Themen in seinem Newsletter „KWF-Blitzlicht“. Im Jahr 2015 wurden in Hinblick auf die neue Förderperiode verstärkte Anstrengungen in spezifischen Themenfeldern mit regionaler Relevanz unternommen, um Projekte zu initiieren und vorzubereiten.

Land Tirol

Allgemeine Informationen zum Programm wurden sich auf der Homepage der RK Tirol veröffentlicht. Weiters erfolgte die Verteilung der Programmbroschüren an Interessierte in Tirol. Betreffend der Projekte und der grenzüberschreitenden Integration auf lokaler Ebene erfolgte eine permanente Öffentlichkeitsarbeit durch die INTERREG-Räte (mittlerweile grenzüberschreitende CLLD Regionen) in Form von Pressegesprächen, Presseausendungen, Homepage bzw. Beiträgen in den lokalen Fernsehkanälen.

Region Venetien

Der Bereich der RK auf der Website der Region Veneto wurde laufend aktualisiert, vor allem in Bezug auf die erreichten Programmergebnisse aus der Förderperiode 2007-2013 und die neuesten Informationen zur Programmperiode 2014-2020. Im Laufe des Jahres 2015 wurden in einem eigens eingerichteten Blog auch neun Artikel zu den Abschlussveranstaltungen der Begünstigten in der Region veröffentlicht.

Autonome Provinz Bozen

Ständig aktualisierte Auskünfte zur Programmumsetzung befinden sich auf der Interreg-Webseite, welche mit der Homepage der Autonomen Provinz Bozen, Abteilung Europa verlinkt ist. Betreffend der Projekte und der grenzüberschreitenden Integration auf lokaler Ebene wird eine kontinuierliche Öffentlichkeitsarbeit sowie verschiedenste Beratungsdienste durch das Personal der RK Bozen garantiert.

Autonome Region Friaul-Julisch Venetien

Informationen sul programma Interreg e argomenti legati allo stesso nella newsletter "KWF-flash" sul suo sito web.

Nel 2015 le UCR della Carinzia si sono impegnate nell'ambito di temi di specifica rilevanza regionale per quanto riguarda la nuova programmazione, al fine di preparare e avviare nuovi progetti.

Land Tirol

Tutte le informazioni generali relative al programma sono state pubblicate sul sito web del Land Tirolo. È continuata la distribuzione della pubblicazione relativa ai progetti del programma agli interessati sul territorio. Per quanto riguarda i progetti e l'integrazione transfrontaliera, l'attività di comunicazione a livello locale è stata realizzata in modo continuo dai Consigli Interreg (ora regioni transfrontaliere CLLD) attraverso conferenze, comunicati stampa, pagine web e contributi nelle reti televisive locali.

Regione Veneto

La sezione dell'UCR Veneto sul sito della Regione Veneto è stata aggiornata di continuo, soprattutto per quanto riguarda i risultati che il programma ha raggiunto nel periodo 2007-2013 e le ultime informazioni sul nuovo periodo di programmazione 2014-2020. Nel corso del 2015 nel blog sono stati pubblicati 9 articoli riguardanti gli eventi finali di progetti con beneficiari del territorio veneto.

Provincia Autonoma di Bolzano

Le informazioni costantemente aggiornate relative all'attuazione del programma sono disponibili sul sito web Interreg.net, collegato alla homepage della Provincia autonoma di Bolzano, Ripartizione Europa. In merito ai progetti e all'integrazione transfrontaliera, l'attività informativa a livello locale è garantita dall'attività di pubbliche relazioni e di consulenza specifica da parte del personale dell'UCR di Bolzano.

Regione autonoma Friuli Venezia Giulia



Die Webseite der Autonomen Region FVG verfügt über einen programmspezifischen Bereich, der von der RK FVG ständig aktualisiert wird, vor allem die dem Programm gewidmete Homepage zur Mitteilung des Programmfortschritts, der Veranstaltungen und allgemeiner programm- und projektrelevanter Auskünfte.

Auf Ebene der einzelnen Projekte wurden zahlreiche Maßnahmen zur Verbreitung der über die Finanzierung im Rahmen des Programms erreichten Ziele unternommen. Ausserhalb und im förderfähigen Gebiet hat man über die Projekte und das Programm informiert, insbesondere im Zuge von Workshops, Vorstellungen von Produkten, Teilnahme an Messen, Pressemitteilungen und -konferenzen, Zeitungsartikel, Informationsveranstaltungen und kulturelle bzw. Freizeitaktivitäten im Rahmen der finanzierten Projekte.

Ein besonderes Augenmerk wird auf das Event "Wanderung auf dem Monte Forno - Triple border hiking" am 21.09.2013 im Bereich des ECDay in Zusammenarbeit mit den Verwaltungsbehörden der ETZ-Programme Italien-Slowenien, Österreich-Slowenien gelegt.

7.4 Verzeichnis der Begünstigten

Gemäß Art. 7, Abs. 2d der VO (EK) Nr. 1828/2006 wurde auf der Website des Programms das Verzeichnis der Begünstigten unter folgendem Link veröffentlicht:
<http://www.interreg.net/interreg4/de/projekte/genehmigte-projekte.asp>.

7.5 Änderung der Kommunikationsstrategie

Während der Förderperiode 2007-2013 gab es keine Änderung der Kommunikationsstrategie.

Il sito della Regione autonoma FVG dispone di una sezione dedicata al programma che viene periodicamente aggiornata a cura dell'UCR FVG. È continuato l'aggiornamento della home page della Regione e della pagina dedicata al programma, al fine di comunicare lo stato di attuazione, gli eventi e le notizie legate allo stesso e ai progetti.

A livello di singoli progetti sono state attuate numerosissime attività di divulgazione dei risultati raggiunti grazie al finanziamento Interreg Italia- Austria. Sia all'interno che al di fuori dell'area di programma si sono tenute iniziative di promozione dei progetti e del programma, tra l'altro workshop, eventi di presentazione di prodotti, partecipazione a fiere, comunicati e conferenze stampa, articoli su giornali e riviste specializzate, seminari informativi e attività di tipo ricreativo e culturale nell'ambito dei progetti finanziati.

Merita un cenno l'evento "Escursione sul Monte Forno - Triple border hiking" organizzato in data 21.09.2013 nell'ambito dell'ECDay in collaborazione con le Autorità di gestione dei programmi ETC Italia-Slovenia, Austria- Slovenia.

7.4 Elenco dei Beneficiari

In conformità all'art. 7.2d del Regolamento (CE) n. 1828/2006, l'elenco dei beneficiari è stato pubblicato sul sito del programma:
<http://www.interreg.net/interreg4/de/projekte/genehmigte-projekte.asp>.

7.5 Cambiamenti nella strategia di comunicazione

Durante il periodo 2007-2013 non ci sono stati cambiamenti nella strategia di comunicazione.



**Tabellenverzeichnis
Elenco delle tabelle**

Nummer / numero	Titel / titolo
1	Anzahl genehmigte Projekte / numero progetti approvati
2	Genehmigte Projekte pro Aufruf und Achse / progetti approvati per avviso e asse
3	EFRE-Finanzierung pro Aufruf und Achse / finanziamenti FESR per avviso e asse
4	EFRE-Finanzierung pro Interventionslinie / finanziamenti FESR per linea di intervento
5	Lead-Partner und Projektpartner in den Regionen/Ländern / partner capofila e progettuali nelle regioni/Länder
6	Zertifizierungen / certificazioni
7	Prioritätsachsen nach Finanzierungsquellen / assi prioritari per fonte di finanziamento
8	Von den Regionen umgesetzte Overbooking-Mittel / overbooking realizzato per regione
9	Beträge in den Flexibilitätsgebieten / importi riferiti alle aree in deroga
10	Aufgliederung nach den Codes der kumulierten Zuweisungen / ripartizione in base ai codici per gli importi assegnati
11	Daten zu Projekten und Förderungen pro Aufruf – Achse 1 / dati relativi a progetti e finanziamenti per avviso – asse 1
12	Daten zu Projekten und Förderungen pro Aufruf – Achse 2 / dati relativi a progetti e finanziamenti per avviso – asse 2
13	Daten zu Projekten und Förderungen – Achse 3 / dati relativi a progetti e finanziamenti – asse 3